

f u e n t e s
h i s t ó r i c a s
a b u l e n s e s

34

Documentación Medieval Abulense en el Registro General del Sello

Vol. XII (8-I-1496 a 16-I-1497)

Tomás Sobrino Chomón

 Institución Gran Duque de Alba

CDU 930.25 (960.189)

946.018.9 "14" (093)

Institución Gran Duque de Alba



 Institución Gran Duque de Alba

TOMÁS SOBRINO CHOMÓN

Documentación Medieval Abulense en el Registro General del Sello

Vol. XII (8-I-1496 a 16-I-1497)



**Ediciones de la Institución "Gran Duque de Alba"
de la Excma. Diputación Provincial de Ávila
Ediciones de la Obra Cultural de la Caja de Ahorros de Ávila
1996**

I.S.B.N.: 84-86930-75-8 Obra completa.

I.S.B.N.: 84-89518-06-8 Volumen XII

Depósito Legal: AV-2-1996

Imprime: Imprenta C. de Diario de Ávila, S.A.

Carretera de Valladolid, km. 0,800

05004-ÁVILA

CATÁLOGO DE DOCUMENTOS

ÍNDICE

Documentos	9
Índice de personas.....	141
Índice de lugares	149



Institución Gran Duque de Alba



Institución Gran Duque de Alba

CATÁLOGO DE DOCUMENTOS



Institución Gran Duque de Alba

CATÁLOGO DE DOCUMENTOS

 Institución Gran Duque de Alba

1496, Enero, 8. VALLADOLID.

Comisión al licenciado Juan Pérez de la Fuente, corregidor de Ávila, a petición del lugar de Bóveda, para que se guarde una ordenanza vigente en esa ciudad y lugares de su Tierra, sobre que los ganados de las personas que no sean vecinos de dicha ciudad y de sus lugares no se les permita pastar, so pena de que paguen el quinto. Acusa a Gil González de Ávila de haber amparado a unos recueros y permitido pastar a sus ganados sin tener derecho a ello. (Consejo).

Fol. 55, doc. 15.

*Comisión al corregidor de Ávila*¹

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos el liçençiado Johán Pérez de la Fuente, nuestro corregidor de la çibdad de Ávila, o al vuestro alcalde en el dicho ofiçio, e a cada uno de vos a quien esta nuestra carta fuere mostrada, salud e gracia.

Sepades que Antón Sánchez, vezino del lugar de Bóveda, tierra e juridiçión desa dicha çibdad, en nonbre del conçejo e omes buenos del dicho lugar, nos fizo relaçión por su petyçión diziendo que entre las otras ordenanças por donde se rige e gobierna esa dicha çibdad e los logares de su tierra, diz que ay una ordenança en la qual se contiene que ninguna nin algunas personas que non sean vezinos desa dicha çibdad e de los logares desa dicha çibdad non sean osados de pasçer con sus ganados bacunos nin ovejunos nin cabrunos nin otros algunos en los términos desa dicha çibdad nin de los logares de su tierra nin en sus términos, so apercebimiento que los puedan quitar, e que el dicho quito lo pueda llevar qual quier persona e vezino desa dicha çibdad e de su tierra que lo tomare paçiendo, segund que más largamente en la ordenança que sobre lo suso dicho diz que está fecha e ordenada se contiene.

¹ en los márgenes: Antón Sánchez. XXXVI.

Estante lo qual, diz que Gil González de Ávila, vezino de esa dicha çibdad, por fazer mal e daño a los dichos sus partes e por despoblar e destruir el dicho lugar e por les quitar e menguar los pastos que tienen en los términos del dicho lugar e en el lugar de Ventosa, que es lugar despoblado e anexo a los dichos sus partes, diz que teniendo çiertos heredamientos de tierras que tienen en los términos de los dichos logares a çiertos vezinos del lugar de Macotera que diz que es fuera de la juridiçión desa dicha çibdad e es término de la villa de Alva de Tormes, los quales dichos renteros diz que commo quier que segund la dicha ordenança non pueden pasçer con sus ganados en los términos de los dichos logares, diz que con favor que para ello les da el dicho Gil Gonçález, por ser commo es onbre poderoso e enparentado en la dicha çibdad, diz que entran e pasçen con sus ganados en los dichos sus términos e les fazen otros agravios e synrazones, segund que más largamente en la dicha su petiçión se contiene.

En lo qual diz que sy asý pasase los dichos sus partes reçibirían grande agravio e daño. Por ende que nos suplicava e pedía por merçed çerca dello con remedio de justiçia les mandásemos proveer mandando que, pues los vezinos del dicho lugar de Macotera son fuera de la juridiçión desa dicha çibdad, que non pascan con los dichos sus ganados en los dichos sus términos contra el thenor e forma de la dicha ordenança, o commo la nuestra merçed fuese.

E nos tuvímوسlo por bien. Por que vos mandamos que luego veades lo suso dicho, e llamadas e oýdas las partes a quien atañe, etc.

Comisión en forma. E non fagades ende ál, etc.

Dada en la villa de Valladolid a ocho días de henero de xc vi años.

Johannes episcopus Asturicensis. Johannes doctor. Petrus doctor. Iohannes liçençiatús. Yo Bartolomé Ruyz de Castañeda, etc.

2

1496, Enero, 13. **VALLADOLID.**

Comisión al Concejo de la Mesta general de los Reinos de Castilla y León, a petición de Cosme de Vallejo, repostero de camas del príncipe don Juan, por sí y en nombre de su mujer, Francisca de la Trinidad, hija de Juan de Arévalo, vecino de El Espinar, y de su tercera mujer, sobre que los hermanos de la dicha Francisca echaron de la heredad, en donde pastaban, cien vacas que la pertenecían; dicha heredad era la de Santa María de la Ribera, llamada Aldea del Conde; la mitad pertenecía a la mencionada Francisca y la otra mitad la poseían los hijos de Hortigosa y de Pablo de Arévalo.

Fol. 91, doc. 40.

Cosme de Vallejo. Comisión

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos el honrrado Conçejo de la Mesta general destos nuestros reynos de Castilla e de León, salud e gracia.

Sepades que Cosme de Vallejo, repostero de camas del ylustre príncipe don Juan, nuestro muy caro e muy amado fijo, por sy e en nonbre de Françisca de la Trenidad, su muger, fija de Johán de Arévalo vezino del lugar del Espinar, nos fizo relación por su petición que ante nos en el nuestro consejo presentó, diziendo que la mitad de la heredad de Santa María de la Ribera, llamada Aldea del Conde, ha estado en poder de Juan de Arévalo, suegro del dicho Cosme de Vallejo, e de su muger e fijos, e la otra mitad diz que han tenido e tienen los fijos de Hortigosa e de Pablo² de Arévalo. E que en la dicha mitad que el dicho su suegro tenía anduvieron çient vacas que fueron de Juana García, muger del dicho su suegro, e estovieron en la dicha posesión fasta veynte años, poco más o menos. E que puede aver un año, poco más o menos tienpo, que los herederos de la dicha Françisca de la Trenidad, fijos del dicho Juan de Arévalo e de su primera e segunda mugeres, echaron en la heredad dicha fasta çient vacas de la dicha su posesión, pertenesçiendo commo diz que pertenesçía a la dicha Françisca de la Trenidad su muger commo a fija e universal heredera de la dicha Juana García, terçera muger del dicho Juan de Arévalo. Lo qual diz que fue e ha sydo fecho contra toda razón e justicia e contra las leyes e hordenanças del dicho consejo de la mesta, segund las quales diz que los dichos fijos del dicho Juan de Arévalo cayeron e yncurrieron en muchas penas, las quales diz que son tenidas a pagar col ynterese. E asy mismo diz que ha resçibido otros muchos agravios, asy de los fijos del dicho Pablo³ de Arévalo su suegro commo de otras personas, segund se contiene en çiertos capítulos contenidos en una petición que vos será mostrada firmada de Juan Ramírez, nuestro secretario de cámara.

E nos suplicó e pidió por merçed que sobre ello le proveyésemos de remedio con justicia, mandando a vos el dicho Consejo que nonbrásedes dos buenas personas de los lugares del Espinar e Villacastín, o de la quadrilla de Segovia, donde son naturales asy el dicho Cosme de Vallejo e su muger commo los dichos sus cuñados.

Las quales dichas personas viesen los dichos agravios e determinasen en ello lo que fuese justicia, atento el tenor e forma de las leyes e hordenanças que el dicho Conçejo de la Mesta e los hermanos dél tyenen, o commo la nuestra merçed fuese.

² sic, por Juan.

³ sic por Juan

E nos tuvímolo por bien. Por que vos mandamos que juntos en vuestro conçejo, segund que lo avedes de uso e de costunbre, veáys la dicha petición e eligáys e nonbréys dos buenas personas syn sospecha, quales a vosotros paresçieren, a los quales mandéys, e nos por la presente mandamos, que vean los dichos debates en la dicha petición contenidos, e llamadas e oýdas las partes a quien atañe, lo más brevemente que ser pueda, syn dar lugar a luengas ninydylaciones de malicia, solamente la verdad sabida, libren e determinen en ello lo que fallaren por justicia por su sentencia o sentencias, asý ynterlocutorias como dyfinitivas.

La qual e las quales e el mandamiento o mandamientos que en la dicha razón diéredes e pronunçiáredes, lleven a pura e devida execución con efeto, quanto e como con fuero e con derecho devan.

E mandamos a las partes a quien atañe e a otras quales quier personas de quien entendiéredes ser ynformado, que vengan e parezcan ante ellos a sus llamamientos e enplazamientos a los plazos e so las penas que de nuestra parte les pusyeren, las quales nos por la presente les ponemos e avemos por puestas.

Para lo qual todo que dicho es con sus inçidencias e dependencias, anexidades e conexidades, vos damos poder conplido por esta nuestra carta. E non fagades ende ál.

Dada en la noble villa de Valladolid a treze días del mes de enero, año del Señor de mill e quatroçientos e noventa e seys años.

Johannes episcopus Astoriçensis. Gundisalvus liçençiat. Petrus doctor. Johannes liçençiat. Yo Juan Ramírez, secretario, etc.

3

1496, Enero, 17. VALLADOLID.

"Prorrogaçión de xxx días para en que pueda levar el despacho Lope de Vera", juez de los bienes confiscados a los judíos en el obispado de Ávila, sobre la demanda presentada por Juan García, vecino de El Herradón, porque le había cobrado dos veces cierta cantidad de maravedís alegando que los debía a una judía llamada doña Reyna, vecina de la citada ciudad de Ávila; dicha cantidad había sido ya abonada al concejo del citado lugar por mandato del provisor de Ávila, en pago de ciertos logros en que había sido condenada la mencionada doña Reyna. (Consejo).

Fol. 84, doc. 65.

Prorrogaçión de XXX días para en que pueda levar el despacho. Juan Garçía⁴

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos Lope de Vera, nuestro juez de los bienes de los judíos del obispado de Ávila, salud e gracia.

Sepades que Juan Garçía, vezino del logar del Ferradón, nos fizo relaçión diziendo que puede aver çinco meses que a él e a otros vezinos del dicho logar vos los condenastes en çiertas quantías de maravedís, diziendo que los devían a una doña Reyna, vezina de Ávila. Los quales diz que ellos avían pagado al conçejo del dicho logar por mandado del provisor de Ávila para en pago de çiertos logros en que el dicho provisor diz que condenó a la dicha judía que bolviese al conçejo del Ferradón.

E diz que vos nin por esto non çesastes de proçeder contra ellos, antes diz que condenastes también al dicho conçejo del Ferradón a que bolviese aquello que por mandado del provisor avían levado, de manera que diz que cobrastes dos vezes la dicha debda.

E diz que el dicho conçejo e omes buenos apelaron para ante nos, e que han proseguido la dicha cabsa ante los alcaldes de nuestra corte, los quales diz que le dieron una carta ynibitoria para vos. E diz que porque él seguía la dicha cabsa, aviades ya fecha esecuçión en sus bienes, e les aviades tomado çinquenta e çinco ovejas por çinco mill maravedís en que le aviades condenado.

E diz que respondistes a la dicha carta ynibitoria que vos ynibíades para lo de adelante, e que non le mandastes bolver las dichas sus ovejas, de manera que diz que por cobrarlas él se obligó a levar despachado lo suso dicho para en fin del mes de enero, e sy non lo levase que vos bolvería las dichas ovejas con las costas de la esecuçión e escrivano.

E diz que él ha proseguido la dicha cabsa fasta tanto que los dichos nuestros alcaldes dieron sentencia en su favor. De la qual diz que suplicó nuestro procurador fiscal, e que a causa de su suplicaçión non se ha proseguido la dicha cabsa. E diz que el término a que él se obligó a levar el dicho despacho se cunple el día tres primero que viene.

Por ende que nos suplicava e pidía por merçed çerca dello le mandásemos proveer, mandando que pues non queda por él de levar el dicho despacho, le mandemos dar nuestra carta para que non vos entremetiédeses a esecutar la dicha sentencia nin la obligaçión que él vos fizo contra él nin contra sus bienes, fasta tanto que por los dichos nuestros alcaldes sea dada sentencia sobre la suplicaçión fecha por el dicho fiscal, o commo la nuestra merçed fuese.

⁴ al margen: Enero de MCCCCXCVI años. Fecho en Valladolid.

Lo qual visto por los del nuestro consejo, fue acordado que devíamos prorrogar el dicho término por treynta días, e que devíamos mandar dar esta nuestra carta en la dicha razón. Por que vos mandamos que durante el dicho tiempo de los dichos treynta días que nos asý prorrogamos, los quales mandamos que corran e se quenten desde el día de la data desta nuestra carta, non fagades nin mandedes fazer entrega nin esecución en él nin en sus bienes por virtud de la dicha obligaçión que él diz que vos fizo sobre lo suso dicho, nin por virtud de la dicha sentençia que contra él distes, de que por él fue apelado para ante los dichos nuestros alcaldes.

E non fagades ende ál, etc.

Dada en Valladolid a xvii de enero de xc vi años.

Johannes episcopus Astoriçensis. Johannes doctor. Gometius, liçençiatu.
Petrus doctor. Yo Castañeda, etc.

4

1496,Enero, 20. **VALLADOLID.**

Que el bachiller Alonso Escudero, juez de residencia de Medina del Campo, devuelva un macho a Benito Cavallero, vecino de Madrigal. (Consejo).

Fol. 63. doc. 89.

Benito Cavallero. Que le tornen un macho.

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos el bachiller Alonso Escudero, nuestro juez de resydençia de la villa de Medyna del Canpo, salud e gracia.

Sepades que Benito Cavallero, vezino de la villa de Madrigal, nos fizo relaçión por su petiçión que ante nos en el nuestro consejo presentó, diziendo que él tiene un cavallo e un macho de sylla. E que viniendo a esa dicha villa en el dicho macho, diz que vos el dicho nuestro juez de resydençia le tomastes e fezistes tomar el dicho macho, diziendo que él non tenía cavallo. E que conforme a la premática por nos fecha, que dyspone que ninguno pudiese andar en mula nin macho de sylla syn quel tovese cavallo, avía perdido el dicho macho.

E que non enbargante que él diz que vos mostró un testimonio de cómo tenía cavallo, diz que non le quisistes dar nin desenbargar el dicho su macho. En lo qual él ha resçebido mucho agravio e daño.

E nos suplicó e pidió por merçed que pues él diz que tenía cavallo segund que por nos estava mandado, segund dixo que paresçia por un testimonio de que

ante nos fazia presentación, que le mandásemos desenbargar el dicho su macho, o commo la nuestra merçed fuese.

Por que vos mandamos que luego veades lo suso dicho e el dicho testimonio, e ayáys ynformación si el dicho Benito Cavallero tenía cavallo al tienpo que le tomastes el dicho macho. E sy falláredes que lo tenía al dicho tienpo, le tornéys e restituyáys el dicho su macho syn costa alguna.

E non fagades ende ál por alguna manera, so pena de la nuestra merçed e de diez mill maravedís para la nuestra cámara.

Dada en la noble villa de Valladolid a veynte días del mes de enero, año del nasçimiento del nuestro señor Ihesu Christo de mill e quatroçientos e noventa e seys años.

Johannes episcopus Astoriçensis. Johannes doctor. Andreas doctor. Petrus doctor. Yo Juan Ramírez, escrivano de cámara del rey e de la reyna nuestros señores, la fize escrevir por su mandado con acuerdo de los del su consejo.

5

1496, Enero, 28. **VALLADOLID.**

Que el bachiller Juan Calderón, alcalde de Ávila, envíe al Consejo una relación del motivo que había tenido para tomar dentro de la aljama de esa ciudad a los moros y moras, ropas de seda, alhajas en contra de lo ordenado por carta de los Reyes. (Consejo).

Fol. 68, doc. 132.

Los moros de Ávila. Para que enbíe una relación al consejo.

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos el bachiller Juan Calderón, alcalde en la çibdad de Ávila, salud e gracia.

Sepades que por parte de los moros e moras del aljama de esa dicha çibdad nos fue fecha relación por su petyción que ante nos en el nuestro consejo fue presentada, dizyendo que los dichos moros e moras de la dicha aljama por virtud de una nuestra carta tienen liçençia e facultad para que dentro de sus morerías puedan traer ropas de seda e rybeteadas con seda e carmenlanas e sayos de grana e sortyjas de oro e plata e corales e aljófar e ánbar, e pla[ta] e oro en cabos e en otras cosas e en otras qualesquier cosas e ropas que quisyeren, dentro de la morería de la dicha çibdad syn traer señal en ellas, con tanto que non salgan commo dicho es con ello de las dichas sus morerías, segund

que esto e otras cosas más largamente en la dicha nuestra carta diz que se contiene.

Lo qual diz que asý les ha seydo usado e guardado. E que agora de poco tienpo acá diz que vos, contra el thenor e forma de la dicha nuestra carta e con quebrantamiento della, e syn aver commo diz que non ay ley nin ordenança que diga que non traygan las dichas ropas e otras joyas, con grande agravio e perjuyzo de los dichos moros e moras diz que les avéys fecho tomar dentro de las dichas morerías las cosas sobredichas, e avéys condenado en ellas a muchos de los moros e moras, e diz que ge lo avéys llevado e aún algunas vezes diz que se lo tornáys rescatándolo por lo que queréys, e hazéys poner asechanças que vean sy traen las sobredichas cosas, para ge las tomar. E diz que les avéys fecho otros muchos agravios, e que commo quiera que por su parte vos fue notyfycada la dicha nuestra carta e vos fue requerido que la guardásedes e cunpliésedes, y que guardándola non les tomásedes nin consyntiésedes tomar las cosas sobredichas e les restytuyésedes las que fasta aquí les avíades tomado, diz que non lo avéys querido nin queréys fazer. E que sy asý pasase ellos resçibyrían mucho agravio e daño.

E por su parte nos fue suplicado e pedido por merçed sobre ello les proveyémos de remedio con justicia, o commo la nuestra merçed fuese.

E nos tovímoslo por bien. Por que vos mandamos que del día que con ella fuéredes requerido fasta [en blanco] días primeros syguientes, enbyéys ante nos al nuestro consejo la razón que os movió e mueve a tomar los dichos vestidos e cosas suso dichas a los dichos moros e moras dentro de las dichas sus morerías, e qué cosas son las que fasta aquí les han seydo tomadas e cómmo e de qué manera ha pasado, por que se vea e provea lo que sea justo.

E non fagades ende ál, etc.

Dada en Valladolid a XXVIII días de enero de mill e quatroçientos e noventa e seys años.

El obispo de Astorga e los dottores de Alcoçer e de Villalón y el liçençiado Pedrosa. Yo Johán Ramírez, escrivano de cámara, etc.

6

1496, Febrero, 4. VALLADOLID.

Que el licenciado Juan de la Fuente, corregidor de Ávila, tome las cuentas de lo gastado por el concejo de la Puente del Congosto en los pleitos que ha tratado con el comendador Luis de Guzmán, ya difunto, sobre los agravios que infería el citado comendador al dicho concejo; y con el fin de poder pagar a los vecinos que se citan las cantidades que habían adelantado, se autoriza al mencionado concejo a imponer repartimiento entre sus vecinos. (Consejo).

Fol. 171, doc. 181.

La Puente del Congosto. Que se tomen las cuentas de los propios.

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos el liçençiado Juan de la Fuente, nuestro corregidor de la çibdad de Ávila, salud e gracia.

[Sepades] que por parte del conçejo e omes buenos de la⁵ Puente del Congosto nos fue fecha relación etc. deziendo que para segyr los pleytos e debates quel conçejo de la dicha villa traýan con el comeda⁶ Luys de Guzmán, ya defunto, sobre los agravios e synrazones que diz que azía a los vezinos de la dicha villa, diz quel conçejo de la dicha villa an tomado prestados de vezinos della dende el mes de mayo de año pasado de noventa e quatro fasta el mes de novienbre del año pasado de noventa e çinco las quantýas sygyentes:

de Alonso Sánchez Tejado, v M

e de Alonso Sánchez de Vezeda, x M

e de Toryvio Fernández de Ventosa una taça de un marco

e de Alonso Sánchez vezino de San Bartolomé, v M e d

e de Fernando Vázquez de La Torre, xii M

e de Juan Carnero, iii M c

e de Bartolomé Sánchez carnyçero, ii M d

e de Pedro erador, un ducado

e de Pedro López, mill maravedís

e de Alonso Garçía de Navalmorales, ii M

e de Fernand Gonçález, de Las Casyllas, iii M

e Mígel Gonçález de Las Casyllas, i M d

e a Diego Álvarez vezino de la villa del Barco, v M

e que deven al bachiller de La Torre, abogado que a sydo de los dichos pleytos iii M

De manera que montan en todas las dichas deudas LIIMCCXXV.

E que agora las suso dichas personas a quien asý deven los dichos intereses ge los pyden e demandan. E que sy los dichos intereses non los echan en repartymiento entre los vezinos e moradores de la dicha villa, non tyenen de qué lo poder pagar. E por su parte nos fue suplicado e pedido por merçed que les diésemos licençia e facultad para repartyr entre los vezinos e moradores de la dicha villa los dichos maravedís, o como la nuestra merçed fuese.

Lo qual visto en el nuestro consejo fue acordado que devíamos mandar dar esta nuestra carta para vos en la dicha razón.

⁵ tachado: villa.

⁶ sic, por comendador.

E nos tovímoslo por byen. Porque vos mandamos que luego que con ella fuéredes requerydo tomedes las cuentas de lo que se a gastado en los dichos pleytos, e de los propys que la dicha villa tyene e de lo que se a gastado en los dichos pleytos, e ayáys ynformación y sepáys verdad por quantas partes e maneras pudiéredes sy el conçejo de la dicha villa de[ve] las dichas quantías de maravedís de suso contenidas e a las suso dichas personas e sy ge los prestaron dende el mes de mayo fasta el dicho mes de novienbre, e de todo lo otro que çerca de esto vos viéredes sea menester.

E la ynformación avida, sy por ella falláredes quel conçejo de la dicha villa deve las dichas quantías de intereses a las personas segund e como dicho es, que sy an seydo bien gastadas e que non tyene el dicho conçejo por donde lo pagar, dedes liçençia e facultad, la qual dad do ge la vos⁷, por la presente damos al conçejo de la dicha villa de la Puente del Congosto para que puedan echar e repartir entre todos los vezinos e moradores della, segund se suelen echar e repartir otros semejantes repartimientos, fasta en la dicha quantía de los dichos çinquenta e seys mill e dozientos e veynte e çinco maravedís, e dende abaxo lo que vos paresçiere, para los pagar a las dichas personas de suso declaradas.

Para lo qual todo que dicho es así fazer vos damos poder conplido por esta nuestra carta con todas sus ynçidençias e dependençias, anexidades e conexidades.

E non fagades ende ál.

Dada en la villa de Valladolid a quatro días de febrero de noventa e seys años

Joannes episcopus Astoriçensis. Joannes doctor. Andreas doctor. Françiscus liçençiat. Joannes liçençiat. E yo Alfonso del Mármol, etc.

7

1496, Febrero, 4. **TORTOSA.**

"La provisión que se dio para executar en bienes de Alfonso de Mojados" por ciertos maravedís que le fueron alcançados del cargo que tovo de la Ynquisición en los obispados de Segovia y Ávila que pertenesçen a sus Altezas". (Consejo de la Inquisición).

Fol. 175. doc. 182.

⁷ desde aquí la letra parece ser de un escribano más experto.

La provisión que se dio para executar en bienes de Alonso de Mojados por çiertos maravedís que le fueron alcançados del cargo que tovo de la Ynquisyçión que pertenesçen a sus altezas. Rey e Reyna. Hebrero de CCCCXCVI años.

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos [*en blanco*], salud e gracia.

Sepades que Alonso Fernández de Mojados, nuestro escrivano de cámara, deve e es obligado a dar e pagar a nuestra cámara e fisco [*en blanco*] mill maravedís que le fueron alcançados al tienpo que dio cuenta del cargo de la reçebtoría que por nuestro mandado tovo de los bienes confiscados e aplicados a nuestro fisco por el delito de la heregía en los obispados de Segovia e Ávila.

E commo quiera que ha seydo muchas vezes requerido que dé e pague los dichos [*en blanco*] mill maravedís a la dicha nuestra cámara e fisco, non lo ha querido nin quiere fazer, poniendo a ello sus excusas e dilaciones non devidas.

Por ende, nos vos mandamos que luego que con la presente fuéredes requerido, fagades entrega e esecución en quales quier bienes muebles del dicho Alonso de Mojados por quantýa de çient mill maravedís de los que asý deve del dicho alcançe. E sy non falláredes bienes muebles, sea en bienes rayzes los mejor parados, e vendeldos e remataldos en pública almoneda por los términos del derecho ante escrivano e notario público a la persona o personas que más por ellos vos dieren, segund e commo por maravedís del nuestro aver. E dad e entregad los dichos çient mill maravedís a Ferrando de Herrera, nuestro contador de las cosas de la Inquisición que por nos le son librados en el dicho ofiçio e cargo de nuestro contador este presente año de la fecha desta nuestra carta.

E dad e otorgad a la persona o personas que los dichos bienes conpraren la carta o cartas de venta e saneamientos que menester ovieren para tomar los dichos bienes e los posehan commo propia cosa suya. E sy non falláredes bienes propios suyos libres e desenbargados en que hazer la dicha esecución, prendedle el cuerpo e le tened preso e a buen recabdo fasta tanto que vos dé e pague la dicha contía de los dichos çient mill maravedís, los quales dad e otorgad al dicho contador Ferrando de Herrera commo dicho es.

Para lo qual todo e para cada una cosa e parte dello asý fazer⁸ e executar e cunplir vos damos poder cunplido por esta nuestra carta, con todas sus ynçidencias e dependencias, anexidades e conexidades. E fazemos sanos e de paz los dichos bienes a la persona o personas que los dichos bienes conpraren.

E non fagades ende ál.

⁸ *tachado*: cunplir.

Dada en Tortosa a quatro de febrero de IMCCCCXCVI años.

Martinus archiepiscopus Messinensis. Franciscus episcopus Abulensis. Martinus doctor. Yo Pedro de Villaças, escrivano de cámara del rey e de la reyna nuestros señores, la fiz escrevir por su mandado con acuerdo de los del su consejo.

8

1496, Febrero, 5. VALLADOLID.

A Lope de Vera, juez de los bienes y deudas de los judíos del obispado de Ávila, para que devuelva ciertos derechos que había cobrado de la ejecución de algún contrato o sentencia pronunciada sobre la razón de las deudas debidas a los dichos judíos. (Consejo).

Fol. 180. doc. 187.

Los pueblos de Ávila. Para que Lope de Vera buelva çiertos maravedís que ha llevado.

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos el liçençiado Johán Pérez de la Fuente, nuestro corregidor en la çibdad de Ávila, salud e gracia.

Sepades que Françisco de Pajares, en nonbre de los pueblos e tierra desa dicha çibdad, nos fizo relaçión por su petiçión que ante nos en el nuestro consejo presentó deziendo que por su parte nos avía seydo fecha relaçión que Lope de Vera, juez de los bienes e debdas de los judíos del obispado desa dicha çibdad, quando executava algund contrabto o sentencia que estava dada sobre razón de las deudas que heran devidas a los dichos judíos en bienes de algunas personas del dicho obispado, les levaba çiertos derechos de la execuçión, e asy mismo levaba otros derechos de los enplazamientos e otros abtos que ante él en su audiencia pasaban.

E nos mandamos dar una nuestra carta sellada con nuestro sello e librada de los del nuestro consejo, en que mandamos al dicho Lope de Vera, juez suso dicho, que de los contrabtos que executase e abtos e enplazamientos que ante él en su audiencia pasasen, non levase nin consentiese levar derechos algunos demás e allende del salario que por nos le hera mandado dar; e que sy por la dicha razón fasta entonçes algunos derechos avía levado, luego los tornase e restituyese a la parte a quien asý los avía levado.

E que commo quiera que la dicha nuestra carta le fue notificada para que feziесе e conpliese lo en ella contenido, e en conpliéndola tornase e restituyese

todos e quales quier derechos que oviese levado, asý de execuções de contrabtos commo de sentencias e abtos e enplazamientos que ante él pasaron, a las personas a quien lo avíe levado, y dende en adelante non levase los dichos derechos, diz que non lo quiso fazer, antes él diz que oy día los lieva.

En lo qual a nos se recresçe deservição e a los dichos pueblos e tierra de Ávila mucho dapño. E en el dicho nonbre nos suplicó e pidió por merçed sobre ello le proveyésemos de remedio con justicia [o] commo la nuestra merçed fuese.

Y nos tovímoslo por bien. Por que vos mandamos que luego veades lo suso dicho e ayades vuestra ynformación, por quantas partes y maneras mejor e más conplidamente saberlo podáys, qué derechos son los que el dicho Lope de Vera levó de las dichas execuções antes que la dicha nuestra carta le fuese noteficada e qué derechos son los que ha levado después de la noteficación della. E la ynformación avida, lo que falláredes que avía lebedo de las dichas execuções antes que la dicha nuestra carta le fuese noteficada, e ge los fagáys tornar e restituyr a las partes a quien los levó libremente e syn costa alguna. E lo que falláredes que ha levado después que la dicha nuestra carta le fue noteficada, ge los fagáys tornar e restituyr a las partes a quien los lebo con más la pena de la ley.

E en quanto a los derechos que el dicho Lope de Vera⁹ ha levado e lieva de los enplazamientos e otros abtos que ante él pasan, vos mandamos que veades la dicha nuestra carta que sobre razón de lo suso dicho mandamos dar, e la guardéys e cunpláys e executéys, e fagáys que el dicho Lope de Vera la guarde e la cunpla en todo e por todo, segund que en ella se contiene.

E los unos nin los otros non fagades nin fagan ende ál, etc.

Dada en la noble villa de Valladolid a çinco días del mes de febrero de mill e quatroçientos e noventa e seys años.

El obispo de Astorga. El doctor de Alcoçer. El doctor de Villalón. El doctor de Oropesa. Escrivano Johán Ramírez, etc.

9

1496, Febrero, 8. **VALLADOLID.**

Receptoría ante las justicias de Granada, Ávila, Segovia y Plasencia, y lugares de sus arzobispados y obispados en el pleito que trata Algaz Cantueso o Cantuso y consortes, moros, vecinos de Ávila, con Abdallá Cantueso, moro,

⁹ *tachado*: diz que.

vecino de esa misma ciudad, sobre 9.250 maravedís que el citado Abdallá demanda a la parte contraria. Este pleito se había remitido previamente a los alfaquies de Valladolid. Arévalo y Ávila para que antes de que pasara a la Audiencia lo viesén y determinasen según "ley azuna de moros" y se hiciese ante ellos la presentación de testigos. (Audiencia).

Fol. 177, doc. 206.

*Reçebtoría para las justiçias a pedimiento de Algar Cantuso e otros sus consortes, vezinos de Ávila.*¹⁰

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A los corregidores e alcaldes e otras justiçias quales quier de las çibdades de¹¹ Granada e Ávila e Segovia e Plazençia, e de todas las otras çibdades e villas e lugares de sus arzobispado e obispados, e a cada uno e qual quier de vos a quien esta nuestra carta fuere mostrada e con ella fuéredes requeridos en vuestros lugares e jurisdicçiones, salud e gracia.

Sepades que Alonso de Alva, en nonbre e commo procurador de Algar Cantuso e otros sus consortes, moros, vezinos de la çibdad de Ávila, nos fizo relaçión por su petiçión que en la nuestra corte e chançellería ante el nuestro presydenste e oydores de la nuestra abdiençia presentó, en que dixo que bien sabíamos que en el pleito que los dichos sus partes avían e trataban en la dicha nuestra abdiençia con Abdallá Cantuso, asy mismo moro e vezino de la dicha çibdad de Ávila, sobre nueve mill e dozientos e çinquenta maravedís que el dicho Abdallá pide e demanda a los dichos Algar e sus consortes, e sobre las otras cabsas e razones en el proçeso del dicho pleito contenidas.

Que por los dichos nuestros presidente e oydores fuera dada sentencia en que remitieran el dicho pleito al alfaquí de la villa de Valladolid e al de Arévalo e a uno de los alfaquies de Ávila, para que ellos lo viesén e determinasen segund ley azuna de moros, e que los dichos moros vieran el dicho pleito e dieran en él sentencia en que resçibieran a prueba a los dichos Algar e sus consortes de lo por ellos dicho e alegado ante ellos.

Para la qual prueba fazer e para la traer e presentar ante ellos les dieron e asignaron çierto plazo e término, el qual dixo que era breve, porque diz que los dichos sus partes tienen de hazer su provança en esas dichas çibdades e villas e logares. Por ende que nos pidía e suplicava que mandásemos prorrogar el dicho término e le mandásemos dar nuestra carta de reçebtoría, e que sobre todo le mandásemos proveer de remedio con justiçia commo la nuestra merçed fuese.

¹⁰ en los márgenes: XXVI. Hebrero de XCVI años.

¹¹ tachado: Ávila.

E por los dichos nuestros presidente e oydores, visto lo suso dicho, fue acordado que devían prorrogar e prorrogaron el dicho término por otros quarenta días sobre treynta que los dichos alfaquíes avían dado. El qual dicho término comiença a correr e corre desde el diez e nueve días del mes de enero deste dicho presente año de la fecha desta carta en adelante ¹², e mandaron dar e dieron esta nuestra carta en la dicha razón.

E nos tovímoslo por bien. Por que vos mandamos a vos los dichos juezes e justiçias que sy la parte del dicho Algar Cantueso e sus consortes ante vos comparesçiese e se presentase con esta dicha nuestra carta de reçebtoría dentro del dicho término, que fagades paresçer ante vos o ante qual quier de vos a las personas de quien el dicho Algar e sus consortes dixeren que se entienden aprovechar para provar su yntención sobre la dicha razón, constriniéndolos e apremiándolos por todos los remedios e rigores del derecho a que vengan e parezcan ante vos a vuestros llamamientos e enplazamientos, a los plazos e so las penas que les vos pusiéredes o enbiáredes poner de nuestra parte, las quales nos por la presente les ponemos e avemos por puestas.

E asý paresçidos ante vos, tomedes e resçibades de ¹³ los dichos testigos e de cada uno dellos por sy e sobre sy e apartadamente, faziéndoles las preguntas que les devieren ser fechas segund el tenor e forma del ynterrogatorio que por parte de los dichos Algar e sus consortes ante vos será presentado en la dicha razón. E a lo que los dichos testigos dixeren e depusieren que lo saben, preguntadles que cómo e por qué lo saben; e a los que dixeren que lo creen, que cómo e por qué lo creen; e a los que dixeren que lo oyeron dezir, que a quién e cuándo lo oyeron dezir: de manera que cada uno de los dichos testigos dé razón ligýtima e suficiente de su dicho e depusiçión.

E lo que dixeren e depusieren e sobre ello pasare, lo fagades escribir en linpio al escrivano o escrivanos por ante quien pasare, e sígnenlo de su signo, e vos o qual quier de vos çerradlo e selladlo con vuestro sello o sellos, e dadlo e entregadlo asý todo escrito en linpio e signado e çerrado e sellado en pública forma, de manera que faga fee, a la parte de los dichos Algar e sus consortes, pagando ellos primeramente al tal escrivano o escrivanos por ante quien pasare todo, su justo e devido derecho e salario que por razón dello oviere de aver; para que asý les dado e entregado, lo ellos puedan traer e enbiar presentar ante los dichos nuestros alfaquíes dentro en el dicho término para guarda de su derecho.

E mandamos que todo lo suso dicho segund e commo dicho es fagades e cunplades ante escrivano o notario público que a todo ello presente sea.

¹² añadido: e so çierta provisión pasase.

¹³ tachado: cada uno.

E otrosý mandamos a los dichos Algar e sus consortes que porque comiençen a fazer la dicha provança, requieran a la parte del dicho Abdallá Cantefueso que vayan a ver presentar jurar e conosçer los testigos que por parte del dicho Algar en sus consortes fueren presentados en la dicha razón.

E los unos nin los otros non fagades ende ál por alguna manera, so pena de la nuestra merçed e de diez mill maravedís para la nuestra cámara a cada uno de vos por quien fincare de lo asý fazer e cunplir.

E demás mandamos al ome que vos esta nuestra carta mostrare que vos enplaze que parezcades ante los dichos nuestro presidente e oydores en la dicha nuestra abdiencia, del día que vos enplazare fasta quinze días primeros siguientes, a dezir por quál razón non cunplides nuestro mandado.

Dada en la noble villa de Valladolid a ocho días del mes de febrero de mill e quatroçientos e noventa e seys años.

E otrosý mandamos que los testigos que se ovieren de tomar e resçebir en la dicha çibdad de Ávila, se tomen e resçiban por ante los escrivanos por ante quien pasare el dicho pleito en la dicha çibdad de Ávila.

El doctor Françisco Rodríguez, abad de Fasylllos, e los liçençiadados Juan Rodríguez e Diego de Villamuriel, oydores de la abdiencia del rey e de la reyna nuestros señores, la mandaron dar. E yo Agustín de Salamanca, escrivano de la dicha abdiencia de sus altezas, la escriví.

10

1496, Febrero, 10. VALLADOLID.

Comisión al corregidor de Ávila, a petición de María García, viuda de Juan de Lavajos, vecino que fue de Villacastín, sobre que su hijo Agustín, sin causa alguna, había sido apresado y atormentado en la fortaleza de Villanueva por orden de Sancho Sánchez de Ávila, hermano de Payo de Ribera, hijo de Gómez de Ávila. (Consejo).

Fol. 86, doc. 234.

María García, muger de Juan de Lavajos. Comisión. Hebrero XCVI.

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos nuestro corregidor de la çibdad de Ávila, salud e gracia.

Sepades que María García, muger de Juan de Lavajos defunto, vezino del lugar de Villacastín, nos fizo relación por su petición que ante nos en el nuestro consejo presentó diziendo que ella tiene un fijo que se llama Agustín, el qual diz

que bivió çierto tienpo con Payo de Ribera, fijo de Gómez Dávila. E que seyendo moço paçífico syn ningund bolliçio diz que ovo de yr por algunas cosas que le cunplían a la villa de Villanueva que es de Sancho Sánchez Dávila hermano del dicho Payo de Ribera. E que diz que syn aver fecho nin cometido delicto alguno e seyendo nuestro basallo e domiçiliario en esa dicha çibdad, el dicho Sancho Sánchez faziendo cárçel pribada por su propya abtoridad le mandó prender, e diz que le tenía preso en su fortaleza de la dicha Villanueva, faziéndose juez en su cabsa propia. E diz que le avía atormentado grabemente sin cabsa alguna. De lo qual diz que el dicho su fijo estava a punto de muerte. E diz que commo quiera que el dicho su fijo estava a punto de muerte, e diz que commo quiera que el dicho Sancho Sánchez, seyendo requerido que lo entregase a la justiçia de esa dicha çibdad adonde estaría a justiçia con él çevil e criminalmente, que non lo ha querido nin quiere fazer. En lo qual el dicho Agustín diz que ha resçevido mucho agravio e dapño. E nos suplicó e pidió por merçed sobre ello proveyésemos de remedio con justiçia commo la nuestra merçed fuese.

E nos tovímoslo por bien. Por que vos mandamos que luego que con esta nuestra carta fuéredes requerido, ayáys vuestra ynformaçión por quantas partes e maneras mijor e más cunplidamente la pudiéredes aver de lo suso dicho en cómmo pasó, e por qué cabsa e razón el dicho Sancho Sánchez prendó e tiene preso al dicho Agustín.

E la ynformaçión avida e la verdad sabida, sy por ella falláredes que el dicho Agustín está ynjustamente preso, le soltedes e fagades soltar de la prisyón en que asý está libremente. E sy por la dicha ynformaçión falláredes que ovo justa cabsa para le prender e el dicho Sancho Sánchez tiene preso, le saquedes del poder del dicho Sancho Sánchez e de otras quales quier personas en cuyo poder esté, a los quales e a cada uno dellos nos por la presente mandamos que luego que por vos fueren requeridos vos lo den e entreguen, so las penas que de nuestra parte les pusiéredes o enbiáredes poner, las quales nos les ponemos e ave-mos por puestas. E ponedle en la cárçel pública desa dicha çibdad de Ávila. E llamadas e oydas las partes a quien atañe, fagades e administredes entero conplimiento de justiçia a quien del dicho Agustín vos la pidiere.

E mandamos a las partes a quien atañe e a otras quales quier personas de quien entendiéredes ser ynformado çerca de lo suso dicho, etc.

E los unos nin los otros, etc

Dada en la noble villa de Valladolid a x días del mes de febrero, año del nascimiento del nuestro salvador Ihesu Christo de mill e quatroçientos e noventa e seys años.

Johannes doctor. Andreas doctor. Gundisalvus liçençiatu. Juan liçençiatu. Yo Juan Ramírez, escrivano de cámara, etc.

1496, Febrero, 13. **TORTOSA.**

Para que Alfonso Fernández de Espinosa y consortes que se citan, no exijan ni demanden a Juan de Bernuy, vecino de Ávila, 270.000 maravedís que le pertenecen de la herencia de su padre, Diego de Bernuy, condenado por hereje. (Consejo de la Inquisición).

Fol. 166, doc. 261.

Juan de Vernuy. Seguro para Juan de Bernuy, vezino de Ávila.

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos Alonso Fernández de Espinosa e Jorge de Villa Gómez e Fernando de Melgar e los herederos de Diego Cabero, salud e gracia.

Sepades que ante nos paresció Juan de Vernuy, vezino de la çibdad de Ávila, e nos hizo relación por su petición que ante nos en el nuestro consejo de los bienes e cosas tocantes a la santa Ynquisición presentó, diziendo que puede aver ocho años poco más o menos que Pelegana Cabero, su madre defunta, muger que fue de Diego de Vernuy condenado por el delito de la heregía, vos ovo dado e dio en guarda para el dicho Juan de Vernuy quatroçientas e quarenta mill maravedís, poco más o menos, para que las toviédeses en la dicha compañía y tienda e para el dicho Juan de Vernuy su fiijo. Las quales vos non le quisystes dar nin tornar en los tienpos que por ella vos fueron pedidos. E que estando preso el dicho Diego de Vernuy su padre por el crimen e delito de la heregía, sabiendo que los dichos maravedís heran del dicho su padre e dellos avía avido la dicha su madre e ovo tomado e tomó de los maravedís que estavan en la dicha compañía e tienda de vos los suso dichos Alonso Ferrández de Espinosa e Jorge de Villa Gómez e Fernando de Melgar e los herederos de Diego Cabero, vezinos de la villa de Medina de Rioseco, fasta en quantía de dozientos e setenta mill maravedís poco más o menos, con los quales se fue a la villa de Sant Sebastián. E sabiendo que los llevaba escondidos e por bienes del dicho Diego de Vernuy, le fueron tomados en mercadurías que tenía cargadas por mandado de la Ynquisición. E diz que por cabsa e razón después que fue fecha la condepnación del dicho Diego de Vernuy vos fueron tomadas por el nuestro reçeptor del dicho obispado de Ávila las dichas quatroçientas e quarenta mill maravedís commo bienes pertenesçientes al dicho Diego de Vernuy, e por vos fue movido çierto pleito al dicho nuestro reçeptor pediéndole las dichas dozientas e sesenta mill maravedís que el dicho Juan de Vernuy llevó de la dicha compañía e tienda e sobre ello traéys con el dicho reçeptor pleito ante nuestro juez de los bienes confiscados. E diz que se teme e reçela que vos los suso dichos e cada uno de vos dexaréys de aver vuestro recurso contra el dicho nuestro fisco e lo

queréys conseguir del dicho Juan de Vernuy e que sobre ello le sean fechas a vuestro pedimiento e que la prisyonen e oprisyonen.

Por que nos suplicó e pidió por merçed que pues por mandado de la justiçia le fueron tomados las dichas dozyentas e sesenta mill maravedís que de la dicha tienda e compañía tomó e llevó por bienes del dicho su padre e se destrubuyeron en las cosas que nos mandamos, que non consintiésemos nin diésemos lugar que le fuesen a él pedidos e demandados, o le proveyésemos de remedio con justiçia o commo la nuestra merçed fuese.

E por los del dicho nuestro consejo visto lo por él dicho, conestándoles commo les conestó lo suso dicho ser e aver pasado asý, fue acordado que devíamos mandar dar esta nuestra carta para vos en la dicha razón. Por que vos mandamos que non pidáys nin demandéys al dicho Juan de Vernuy las dichas dozientas e sesenta mill maravedís en ningund tienpo nin por alguna manera nin sobre ello procuréys le sean fechas prisyones, oprisyones, costas, dapños o menoscabos ante ningund juez, corregidores, alcaldes, alguazyles ningunos destos dichos nuestros reynos e señoríos nin ante otra persona alguna.

E sy algund derecho pretendéys thener a los dichos maravedís que asý el dicho Juan de Vernuy levó de la dicha tyenda e compañía e por nuestro mandado le fueron tomados commo dicho es, lo consigáys e ayáys del dicho nuestro regebtor e fisco contra quien tenéys vuestro recurso e non contra el dicho Juan de Vernuy. E sy contra esto que dicho es alguna justa cabsa o razón avedes o thenedes por que asý non se deva [fazer] e conplir, paresçed ante nos en el dicho nuestro consejo a lo dezyr e alegar, donde seréys oydos e vuestra justiçia guardada.

E por esta nuestra carta mandamos a los dichos nuestros corregidores, alcaldes, alguazyles, merinos e otras quales quier justicias destos dichos nuestros reynos e señoríos, e a cada uno e qual quier dellos, que a vuestro pedimiento nin en otra qual quier manera non proçedan sobre lo suso dicho contra el dicho Juan de Vernuy nin se entremetan a conosçer dello por manera alguna.

E los unos nin los otros non fagades nin fagan ende ál por alguna manera, so pena de la nuestra merçed e de veynte mill maravedís para la nuestra cámara.

E demás mandamos al ome que vos esta nuestra carta mostrare que vos enplaze que parescades ante nos en la nuestra corte, do quier que nos seamos, del día que vos enplazare fasta quinze días primeros syguientes, so la dicha pena.

So la qual mandamos a qual quier escrivano público que para esto fuere llamado que dé ende al que vos la mostrare testimonio sygnado con su sygno, por que nos sepamos en cómmo se cunple nuestro mandado.

Dada en la çibdad de Tortosa a treze días del mes de febrero, año del nasçimiento de nuestro salvador Ihesu Christo de mill e quatroçientos e noventa e seys años.

Martinus archiepiscopus Messinensis. Franciscus episcopus Abulensis. Felipus doctor. Martinus doctor. Yo Pedro de Villaciz, escrivano de cámara del rey e de la reyna nuestros señores, la fize escrivir por su mandado con acuerdo de los del consejo.

12

1496, Febrero, 13. **TORTOSA.**

Enplazamiento a Alonso Fernández de Espinosa, vecino de Medina de Rioseco, ante la demanda presentada contra él por el procurador fiscal sobre que Diego de Vernuy, vecino de Ávila, había formado parte de la compañía comercial del citado Alonso Fernández sin haber pagado nada al dicho Diego de Vernuy. Se le reclama lo que debe percibir la Cámara de este asunto. (Consejo de la Inquisición).

Fol. 167, doc. 262.

Rey e Reyna. Enplazamiento a Alonso Ferrández de Espinosa, a pedimento del fiscal de la Ynquisición.

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos Alonso Fernández de Espinosa, vezino de la villa de Medina de Rioseco, salud e gracia.

Sepades que ante nos paresció nuestro procurador fiscal e nos hizo relación en el nuestro consejo de los bienes e cosas tocantes a la santa Ynquisición, en que dixo que puede aver diez e ocho años, poco más o menos, que Diego de Vernuy, vezino de la çibdad de Ávila, vos ovo dado e dio e puesto en vuestra compañía para negoçiar el trato e la mercadería un quento e çient mill maravedís, poco más o menos.

El qual dicho dinero tovistes çinco o seys años, poco más o menos, tratándolo en la dicha mercadería. E que en fin del dicho tienpo non distes nin pagastes al dicho Diego de Vernuy toda la dicha suma que asý resçebistes nin menos los maravedís que se multiplycaron en el dicho trato con los dichos dineros. E que aunque avéys seydo requerido que vos asentásedes a cuenta con el dicho procurador de nuestro fisco e pagásedes lo que asý devíades e hérades obligado, non lo avéys querido asý fazer nin conplir. En lo qual diz que la dicha nuestra cámara e fisco es muy agraviada.

Sobre lo qual diz que vos entiende poner e yntentar contra vos çierta demanda e pedimiento. Por que nos suplicó e pidió por merçed vos mandásemos çitar e llamar para que paresçiédes ante nos en el dicho consejo a responder a la

demanda que vos entiende poner e a estar con él a justiçia. E asy mismo vos mandásemos traher e presentar en el dicho consejo los libros de caxa manuales que se hizyeron de la dicha conpañia en el dicho tienpo, pidiendo sobre todo serle fecho entero complimiento de justiçia.

E por los del dicho nuestro consejo visto lo por él dicho, fue acordado que devíamos mandar dar esta dicha nuestra carta en la dicha razón. Por que vos mandamos que dentro de treynta días primeros syguientes, que corran desde el día e ora que esta nuestra carta vos fuere leyda en vuestra persona sy pudiéredes ser avido, sy non ante las puertas de vuestra morada, los quales vos damos e asygnamos por tres plazos e términos, dando vos veynte días por el primero e los otros çinco días por el segundo e los otros çinco días por el tercero e término perentorio, parezcades ante nos en el dicho nuestro consejo, por vos o por vuestro procurador sufiçiente bien instruto e ynformado en prosecución desta dicha cabsa, e a estar a derecho ante el dicho fiscal, aperçibiendo vos commo por la presente vos aperçibimos que sy paresçiéredes vos oyremos en el dicho nuestro consejo juntamente con el dicho nuestro procurador fiscal e todo lo que dezyr e alegar quisyéredes, a do vos será enteramente guardado vuestro derecho. En otra manera, asý non lo fazyendo e cunpliendo commo dicho es, el dicho término pasado, en vuestra contumaçia e rebeldía oyremos al dicho nuestro procurador fiscal e veremos la demanda que vos pusyere, e proçederemos en la dicha cabsa e negoçio segund e commo devamos por justiçia.

Para lo qual todo que dicho es e cada una cosa e parte dello e para todos los abtos del proceso e sentencia o sentencias ser ay oviéredes, de agora perentoriamente vos çitamos e llamamos.

Otrosý vos mandamos so pena de çinquenta mill maravedís para la nuestra cámara e fisco que dentro del dicho término traygades o enbiedes ante nos en el dicho nuestro consejo los dichos libros de caxa e manuales de la dicha conpañia para que los mandemos ver e saber por ellos la verdad de lo suso dicho.

Dada en la çibdad de Tortosa a treze días del mes de febrero, año de mill e quatroçientos e noventa e seys años.

Martinus episcopus Messaniensis. Franciscus episcopus Abulensis. Felipus dottor. Martinus dottor. E yo Pedro de Villaçiz, escrivano de cámara del rey e de la reyna nuestros señores, la fize escrivir por su mandado.

1486, Febrero, 16. VALLADOLID.

Que se entregue a Pero Caro, vecino de El Barco, la pesquisa del proceso de pleito que había tratado con Álvaro de Bonilla, vecino de Medina del

Campo, cuyo proceso el bachiller Antón de Leiva, alcalde que era entonces de Ávila, había roto. (Alcaldes de Casa y Corte).

Fol. 117, doc. 275.

Pedro Caro. Carta de alcaldes.

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

Al nuestro corregidor e alcaldes e juezes de resydençia de la çibdad de Ávila que agora son o serán de aquí adelant, e a cada uno de vos a quien esta nuestra carta fuere mostrada, salud e gracia.

Sepades que a pedimiento de Pedro Caro, vezino del Barco, nos ovimos dado una nuestra carta por la qual vos mandamos que se oviese çierta ynformación contra Fernando Guillamas, escrivano público de la dicha çibdad, sobre un proçeso que ante él avía pasado entre el dicho Pedro Caro de la una parte e Álvaro de Bonilla, vezino de la villa de Medina del Canpo.

El qual proçeso el bachiller Antón de Leyva, nuestro alcalde que a la sazón hera de la dicha çibdad, ronpió, e que la pesquisa sobre esta razón se fiziese oreginalmente sin quedar treslado nin registro alguno fuese dada e entregada al dicho Pedro Caro para que la él traxese ante nos, segund que esto e otras cosas más largamente en la provisyón que sobre esta razón pasó se contiene.

E agora paresçió ante nos el dicho Fernando Guillamas e presentó una petición en que entre otras cosas en ella contenidas dixo que en aver mandado que la dicha pesquisa fuese dada e entregada al dicho Pedro Caro oreginalmente syn guardar registro en el escrivano ante quien la dicha pesquisa pasava, él tenía resçevido agravio, porque el dicho Pedro Caro podría enmendar algo del dicho registro, lo otro porque non se le avía dado nin asygnado término en que la dicha pesquisa traxese e presentase, e guardarían de la traer en tienpo que él toviese neçesidad e non pudiese venir e alegar de su justiçia.

E pidionos por merçed que sobre ello le mandásemos proveer de remedio con justiçia, mandando que la dicha pesquisa non le fuese dada nin el registro oreginalmente, salvo el treslado della sygnado, quedando el registro en poder del escrivano ante quien pasó, e mandando al dicho Pedro Caro que dentro de un breve término, qual por nos le fuese asygnado, lo traxese e presentase ante nos, segund que esto e otras cosas más largamente en la dicha su petición se contiene.

La qual por los dichos nuestros alcaldes vista, fue acordado que nos devíamos mandar dar esta nuestra carta para vos e para cada uno de vos en la dicha razón.

E nos tovímoslo por bien. Por que vos mandamos a vos el dicho nuestro corregidor e juez de resydençia e alcaldes, e a cada uno e qual quier de vos que

a la sazón resydís en la dicha çibdad, que luego vista esta nuestra carta e con ella fuéredes requeridos por parte del dicho Fernand Guillamas, fagades al escrivano ante quien la dicha pesquisa pasa e ha pasado que la escriba en linpio, e sygnada de su sygno e çerrada e sellada en manera que faga fe, enbiéys a esta nuestra corte a costa del dicho Pero Caro con persona fiable e syn sospecha, para que la dé y entregue a los dichos nuestros alcaldes dentro de quinze días primeros siguientes, por que asý trayda sea vista por ellos, e fecho sobre ello lo que de justiçia se deva fazer.

Lo qual mandamos que asý fagades e cunplades, non enbargante que por la dicha nuestra primera carta vos enbiamos mandar que oreginalmente diédeses e entregádeses la dicha pesquisa al dicho Pedro Caro.

Otrosý por esta nuestra carta mandamos al dicho Pedro Caro que del día que le fuere notificada en su persona sy pudiere ser avido, o ante las puertas de su morada diziéndolo o faziéndolo saber a alguno o algunos de los de su casa o a vuestros vezinos más çercanos para que ge lo digan e fagan saber, por manera que venga o pueda venir a su notiçia e dello non podades pretender ynnorancia, fasta treynta días primeros siguientes, los quales le damos e asygnamos por tres términos, los primeros diez días por el primero plazo e los otros diez días por el segundo plazo e los otros diez días por el terçero e postrimero plazo e término perentorio acabado, parezca ante nos en la dicha nuestra corte a seguir lo que por él fue querellado e dezir e allegar de su derecho, porque los dichos nuestros alcaldes lo oyrán juntamente con el dicho Fernand Guillamas sobre razón de lo suso dicho; con aperçebimiento que le fazemos que sy viniere e paresçiere segund dicho es, que los dichos nuestros alcaldes le oyrán e guardarán su justiçia. En otra manera, su absençia e rebeldía non enbargante, antes aviéndola por presençia, oyrán lo que por parte del dicho Fernand Guillamas fuere dicho e allegado de su ynoçençia todo lo otro que en su favor quiera dezir e alegar ante los dichos nuestros alcaldes, syn le más çitar nin llamar sobre ello nin sobre parte dello, farán e librarán lo que fallare[n] por derecho. Ca nos por esta nuestra carta le çitamos e llamamos perentoriamente para todos los abtos subçesyvos uno en pos de otro fasta la sentençia definitiva ynclosyve e tasaçión de costas sy las ý oviere, e para todo lo otro a que de derecho deva ser llamado e enplazado.

E los unos nin los otros non fagades nin fagan ende ál por alguna manera, so pena de la nuestra merçed e de x mill maravedís para la nuestra cámara.

So la qual dicha pena mandamos a qual quier escrivano público que para esto fuere llamado que dé ende al que vos la mostrare testimonio sygnado con su sygno, por que nos sepamos en cómmo se cunple nuestro mandado.

Dada en la villa de Valladolid a diez e seys días del mes de febrero de mill e quatroçientos e noventa e seys años.

El alcalde de Castro. El liçençiado Pedro de Mercado. Yo Françisco Fernández de Paredes, escrivano de cámara e de la cárçel del rey e de la reyna nuestros señores, la fize escrivir por su mandado con acuerdo de los dichos sus alcaldes.

14

1496, Febrero, 17. VALLADOLID.

A petición de los caballeros, hijosdalgo, etc. de Ávila se ordena al corregidor de la misma que se guarde la ley de la Hermandad, que va inserta, sobre los privilegios que se deben guardar a los caballeros, con las condiciones que se especifican. (Consejo).

Fol. 69. doc. 277.

Los buenos onbres de Ávila. Ynserta la ley de la Hermandad.

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos el que es o fuere nuestro corregidor o juez de residençia de la çibdad de Ávila, o al vuestro alcalde en el dicho ofiçio, e a cada uno de vos a quien esta nuestra carta fuere mostrada, salud e gracia.

Sepades que nos ovimos mandado dar e dimos una nuestra carta sellada con nuestro sello e librada de los del nuestro consejo, su thenor de la qual es este que se sigue:

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos el liçençiado Juan Pérez de la Fuente, nuestro corregidor de la çibdad de Ávila, o a vuestro alcalde en el dicho ofiçio, e a cada uno de vos a quien esta nuestra carta fuere mostrada, salud e gracia.

Sepades que en la junta general de la Hermandad que nos mandamos fazer en la villa de Tordelaguna el año que pasó del Señor de mill e quatroçientos e ochenta e seys años, mandamos fazer una ley que çerca desto dispone, su thenor de la qual es este que se sigue:

Inserta la ley de los fidalgos para que non contribuyan.

E agora Alonso Carnero, en nonbre e commo procurador de los buenos omes pecheros de la dicha çibdad, nos fizo relaçion por su petiçion diziendo que a cabsa que nos nuevamente mandamos confirmar e confirmamos un privilegio a esa dicha çibdad, en el qual diz que entre otras cosas se contiene que los cavalleros castellanos que mantovieren cavallo de çierto preçio e çiertas armas sean libres e exentos e

francos de todos los pechos e derramas reales e conçeijiles, e diz que se ha seguido grand confusión en esa dicha çibdad e se espera seguir mucho mayor.

Porque diz que después que la dicha nuestra carta de confirmación del dicho privilegio se publicó, muchos vezinos pecheros de la dicha çibdad e de los mayores pecheros della, seyendo onbres que nunca siguieron guerra nin mantovieron armas nin cavallo, e seyendo ofiçiales e çibdadanos e tratantes e mercaderes e arrendadores viejos e dolientes, baxo del dicho privilegio e so aquel color diz que non se comprehendiendo so nonbre de cavalleros castellanos, por tener nuevamente armas e cavallo en su casa diz que quieren gozar del dicho privilegio, e eximen se de pechar e contribuir en las cosas en que antes que por nos fuesen confirmadas solían pechar e contribuir, espeçialmente en las lanças e peones de la hermandad. En lo qual diz que sy asý oviese de pasar, los dichos buenos omes pecheros de la dicha çibdad reçeberían mucho agravio e dapño. E nos suplicó e pidió por merçed en el dicho nonbre, çerca dello mandásemos proveer mandando declarar si las tales personas son obligadas a pagar e contribuir en la dicha hermandad, o commo la nuestra merçed fuese.

El qual dicho privilegio visto por los del nuestro consejo, por quanto en él non derogan la dicha ley que suso va encorporada nin por la dicha nuestra confirmación non se dio nin da más fuerça al dicho privilegio de la que tenía antes que por nos fuese confirmado, fue acordado que devíamos mandar dar esta nuestra carta en la dicha razón.

E nos tovímoslo por bien. Por que vos mandamos que veades la dicha ley que de suso va encorporada e la guardedes e cunplades e esecutedes e fagades guardar e cunplir e esecutar en todo e por todo segund que en ella se contiene. E en cunpliendo, sin embargo de la dicha nuestra carta de confirmación que así mandamos dar e dimos a esa dicha çibdad del dicho privilegio, costringáys e apremiéys a todas e quales quier personas que acostunbravan pagar e contribuir en la dicha hermandad antes e al tienpo que nos mandamos confirmar el dicho privilegio, que paguen e contribuyan en él e en los repartimientos que por vía de hermandad entre ellos se fizieren, segund e commo acostunbravan pagar e solían pagar e contribuir antes que el dicho privilegio por nos fuese confirmado. E reservamos su derecho a salvo a los dichos cavalleros castellanos si alguno tienen por virtud del dicho privilegio para en las otras cosas en él contenidas.

E los unos nin los otros, etc. Dada en Burgos a dos días de novienbre de I MILL CCCC XC V años.

Johannes episcopus Astoriçensis. Johannes doctor. Andreas doctor. Gundisalvus doctor. Yo Alfonso Fernández de Mojados, escrivano, etc. Registrada de mí Françisco Díaz Sánchez.

E agora Martín Vázquez, veçino de la dicha çibdad de Ávila, por sí e en nonbre de los cavalleros, escuderos e omes fijosdalgo de la dicha çibdad nos fizo relaçión por su petiçión diziendo que los reyes pasados, de gloriosa memoria, nuestros predeçesores, por muchos e leales serviçios que los cavalleros de la dicha çibdad en aquellos tienpos fizieron, les dieron un privilegio el qual entre otras cosas contiene que todos los que en la dicha çibdad biviesen en çierto tienpo del año e mantoviesen cavallos e armas en çierta forma, fuesen libres e esentos de todos los pechos de dineros e contribuçiones.

El qual dicho privilegio diz que está confirmado por todos los reyes pasados nuestros progenitores e por nos. La qual dicha confirmaçión fue notificada a la dicha çibdad e la obedesçieron. E diz que commo quiera que el dicho privilegio se confirmó e fueron dadas sentençias en favor de los dichos cavalleros e fidalgos contra los dichos pecheros, de fecho e non lo pudiendo fazer, han prendado e prendan de cada día a muchas personas que deven gozar del dicho privilegio, e las venden e rematan con yntençión de les dañar e fazer todo el daño que pudieren.

E diz que commo quier que vos el dicho corregidor avedes sido requerido con el dicho privilegio, non lo avedes remediado. A cuya cabsa diz que se esperan recresçer grandes escándalos e inconvenientes.

Por ende que nos suplicava e pedía por merçed, por sí e en el dicho nonbre, çerca dello le mandásemos proveer, mandando le dar nuestra carta para vos el dicho nuestro corregidor, para que fiziésedes guardar e cunplir la dicha confirmaçión del dicho privilegio e la sentençia que sobre lo suso dicho fue dada, e executar en las personas e vienes de aquellos que han ydo e pasado contra lo contenido en el dicho privilegio e las penas que por ello han caýdo e incurrido, o que sobre ello proveyésemos de remedio con justiçia, commo la nuestra merçed fuese. E lo qual visto, etc.

Por que vos mandamos que veades la dicha nuestra carta que de suso va incorporada e la guardedes e cunplades e executedes e fagades guardar e cunplir e executar en todo e por todo segund que en ella se contiene, e çerca de todo ello fagades e administredes complimiento de justiçia a los dichos cavalleros e fidalgos de la dicha çibdad. E contra el thenor e forma della non vayades nin pasedes nin consintades yr nin pasar.

E non fagades ende ál, etc.

Dada en Valladolid a XVII de febrero de xc vi años.

Johannes episcopus Astoriçensis. Johannes doctor. Andreas doctor. Johannes liçençiatus. Yo Bartolomé Ruiz de Castañeda, etc.

1496, Febrero, 23. **VALLADOLID.**

Se ordena al corregidor de Ávila que se cumpla en esa ciudad una ley aprobada en las Cortes de Madrigal de 1476, la cual va inserta, sobre las señales que deben llevar en la ropa los moros y judíos, y la prohibición que tienen de usar ropas ricas y guarniciones de oro y plata en las sillas de montar, en las espadas, etc. (Consejo).

Fol. 12, doc. 309.

Ávila. Moros. Sobre lo que traen los moros de seda e otras cosas de Ávila, y sobre las señales.

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos el que es o fuere nuestro corregidor o juez de resydençia de la çibdad de Ávila, o a vuestro alcalde en el dicho ofiçio, o a qual quier de vos, salud e gracia.

Sepades que a nos es fecha relaçion que algunos moros e moras de esa dicha çibdad, contra el thenor e forma de las leyes de nuestros reynos e syn temor de las penas en ellas contenidas, trahen públicamente plata e oro en las syllas e en las espuelas y estribos e çintos e espadas, e andan vestidos de tales ropas de paños finos e sedas de tal manera que no se pueden conosçer quién son, mayormente non trayendo commo diz que non trahen muchos dellos señal alguna por donde sean conosçidos, non lo pudiendo nin deviando traher de derecho.

E porque lo suso dicho es en nuestro deserviçio, en el nuestro consejo fue acordado que devíamos mandar dar esta nuestra carta para vos en la dicha razón. E por quanto en las cortes que nos tovimos en la villa de Madrigal el año que pasó de mill e quatroçientos e setenta e seys años, fazemos e horde-namos una ley que sobre lo suso dicho habla, su thenor de la qual es este que se sygue:

Otrosý señores bien sabe vuestra alteza cómmo segund las leyes de vuestros reynos los judíos e los moros han de traher en las ropas de ençima señales acostunbradas por donde sean conosçidos los moros entre los christianos. E esto non enbargante vemos que los judíos e moros que viven en vuestros reynos, o los más dellos, non trahen las dichas señales, antes andan los unos e los otros vestidos de tales ropas de paños finos e de sedas e de tal echura que non se pueden conosçer sy los judíos son judíos o sy son clérigos o letrados de grand estado e abtoridad, o sy los moros son moros o gentiles honbres de palaçio, e trahen plata e oro en las syllas e en las espuelas e estribos e çintos e

espadas. E cuántos daños destos se sygue, allende de la ofensa que Dios de eso resçibe, es notorio.

Por ende suplicamos a vuestra alteza que mande e hordene que los judíos nin los moros de vuestros reynos en las syllas nin en los estribos e espuelas nin espadas nin çintos non puedan traher oro nin plata, nin visitan seda alguna nin paño de grana en las ropas de ençima nin debaxo.

Otrosý que los judíos e judías traygan sus señales coloradas en el onbro derecho, segund lo disponen las dichas leyes de vuestros reynos. E los moros traygan cada uno su pellar verde sobre toda la ropa commo se acostunbra, o a lo menos una luneta, e las moras una luneta azul en el onbro derecho en la ropa de ençima que sea tan ancha commo quatro dedos, en la qual que se parescan. E revoque vuestra alteza quales quier previllejos e franquicias e merçedes e otras cosas quales quier que judíos e moros tengan para no traher señales. E sy non la truxeren e las escondieren de manera que non se parezcan públicamente, o truxiere seda o grana en las ropas de ençima o debaxo, o troxieren oro o plata en las syllas o en los estribos o espuelas y espadas e çintos o en qual quier cosa dello, que por non traher la dicha señal o la traher encubierta o traher seda o grana commo dicho es, que pierda la ropa de ençima, e qual quier persona ge la pueda demandar syn pena alguna. E que por traher los dichos jahezes e arreos con oro o plata, los ayan perdidos e qual quier persona ge los pueda tomar, con tanto que sin determinimiento alguno traygan qual quier cosa de lo suso dicho que tomare ante juez o alcalde del lugar donde acahesçiere para que le adjudique la mitad de lo que asý tomare e la otra mitad para el juez que lo sentençiare. E sy el que tomare la tal ropa o jahezes al judío o moro non la truxiere luego incontinente ante el dicho juez o alcalde, que aya pena de forçador e sea la ropa e el tal jaez para el juez.

Y a esto vos respondemos que nos plaze e lo otorgamos e mandamos que se faga e cunpla de aquí adelant segund e commo e so las penas que por esta vuestra petición nos lo avéys suplicado.

[E nos] tovímoslo por bien. Por que vos mandamos que veades la dicha ley que de suso va incorporada, e en los casos e cosas que la dicha ley proybe e dispone, la guardéys e cunpláys e esecutéys asý dentro en las morerías desa dicha çibdad commo fuera dellas. E en los casos e cosas que la dicha ley non dispone nin fabla, non ynpidáys a los dichos moros nin moras de la dicha çibdad que las traygan, asý dentro de las dichas morerías commo fuera dellas.

E sy vosotros o alguno de vos algunas cosas avéys llevado a los moros e moras de la dicha çibdad contra el thenor e forma de la dicha ley o en esta nuestra [carta] contenido, ge las tornéys e restituyáys e fagáys tornar e restituyr libremente e syn costa alguna.

Lo qual todo que dicho es vos mandamos asý fagáys e cunpláys sin embargo de quales quier nuestra carta o cartas que ayamos dado contra el thenor e forma de lo en esta nuestra carta contenido.

E los unos nin los otros, etc.

Dada en la villa de Valladolid a xx iii días del mes de febrero de mill e quatroçientos e noventa e seys años.

El obispo de Astorga. Los doctores de Alcoçer e Villalón. Los liçençiadados de Malpartida e Pedrosa. Yo Juan Ramírez, escrivano de cámara, etc.

16

1496, Febrero, 23. VALLADOLID.

Que el corregidor o juez de residencia de Ávila guarden una ley pronunciada por Juan II en las cortes de Valladolid, la cual va inserta, sobre que "ningund judío ni judía, ni moro ni mora sean espeçieros ni boticarios ni cirujanos, ni vendan vino ni azeite, ni manteca, ni otra cosa de comer a cristiano ni a cristiana, ni tengan tienda de botyca ni mesas en público ni ascondido para vender viandas algunas que sean de comer a qual quier judío o judía, o moro o mora...". (Consejo).

Fol. 20, doc. 310.

Ávila. Ynserta la ley que los moros non tengan botycas. ¹⁴

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos el que es o fuere nuestro corregidor o juez de resydençia de la çibdad de Ávila e a vuestro alcalde en el dicho ofiçio, salud e gracia.

Sepades que a nos es fecha relación etc., deziendo que los moros desa dicha çibdad, contra el thenor e forma de las leyes de nuestros hordenamientos reales, diz que públicamente en diversos lugares públicos desa dicha çibdad, asý en sus morerías commo fuera dellas, tienen tiendas e boticas en que venden pan e vino e frutas e espeçias e azeyte e otras cosas de comer. Las quales diz que venden a los christianos e a todos los que conpran e ge las quieren.

E porque lo suso dicho es en nuestro deserviçio, en el nuestro consejo fue acordado que devíamos mandar dar esta nuestra carta para vos en la dicha razón. E por quanto en las cortes que señor rey don Johán nuestro padre, que santa gloria aya, tovo en la villa de Valladolid el año pasado de mill e qua-

¹⁴ de letra posterior: 23 de Febrero de 1496.

troçientos e ¹⁵ [en blanco] fizo una ley que sobre este caso fabla, el thenor de la qual es este que se sigue:

Ningund judío nin judía nin moro nin mora sean espeçieros nin boti-
carios ni zirujanos nin vendan vino nin azeyte nin manteca nin otra cosa
de comer a christiano nin christiana nin tengan tienda de botyca nin
mesas en público nin abscondido para vender viandas algunas que sean
de comer. E qualquier judío o judía o moro o mora que contra esto fuere,
caya en pena [de] dos mill maravedís, e más los cuerpos que estén a
nuestra merçed para que les mandemos dar pena corporal segund bien
visto fuere a la nuestra merçed fuere ¹⁶, továmoslo por bien.

Por que vos mandamos que veades la dicha ley que de suso va incorporada
e la guardedes e cunplades e esecutedes e fagades guardar e conplir e esecutar,
e llevar e llevedes e fagades llevar e llevedes a pura e devida esecución con
efecto en todo e por todo commo en ella se contiene. E contra el thenor e forma
della non va[ya]des nin pasedes nin consyntades yr nin pasar en ningund tien-
po nin por alguna manera.

Lo qual todo vos mandamos que asý fagades e cunplades, non enbargante
quales quier nuestras carta o cartas que ayamos dado contra lo en esta nuestra
carta contenido.

E los unos nin los otros, etc.

Dada en la noble villa de Valladolid a xx iii días del mes de hebrero de
noventa e seys años.

El obispo de Astorga. El doctor de Alcoçer. El liçençiado Malpartida. El
liçençiado de Pedrosa. E yo Johán Ramírez, escrivano de cámara del rey e de la
reyna nuestros señores, la fize escrivir por su mandado con acuerdo de los del
su consejo.

17

1496, Febrero, 23. VALLADOLID.

*Que el corregidor de la villa de Arévalo preste el auxilio del brazo seglar a
Alonso Gómez, racionero de la catedral de Toledo, en defensa del beneficio
curado que tenía en la dicha villa de Arévalo, del que se ha apoderado un
Bartolomé Sánchez, clérigo. (Consejo).*

Fol. 147, doc. 314.

¹⁵ tachado: no

¹⁶ así repite el escribano

Alonso Gómez, raçonero. Para que le den el auxilio del braço seglar.

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos el liçençiado Juan Páez, corregidor de la villa de Arévalo, o a vuestro alcalde en el dicho ofiçio, e [a] cada uno de vos a quien esta nuestra carta fuere mostrada, salud e graçia.

Sepades que Alonso Gómez, raçonero de la santa iglesia de Toledo, nos fizo relaçión por su petiçión diziendo que él fue proveído justa e canónicamente del benefiçio curado de la iglesia de San Pedro de esa dicha villa. E diz que a cabsa que un Bartolomé Sánchez, clérigo, está intruso en el dicho su benefiçio, se fizo e fulminó çierto proçeso contra el dicho Bartolomé Sánchez fasta invocar el auxilio del nuestro braço real. El qual dicho Bartolomé Sánchez diz que fasta agora, con algunos faores que diz que tiene e non curando del dicho proçeso e çensuras que sobre la dicha cabsa contra él fueron fechas, diz que todavía ha tenydo e tyene la posesyón del dicho su benefiçio por fuerça e contra su voluntad.

En lo qual diz que él ha resçibido grande agravio e dapño. E nos suplicó e pidió por merçed çerca dello mandásemos proveer mandando le dar nuestra carta para vos para que llevásedes a devido efecto los dichos proçesos esecutoriales que contra el dicho Bartolomé Sánchez diz que fueron fechos sobre la dicha cabsa, o commo la nuestra merçed fuese.

Lo qual visto por los del nuestro consejo, fue acordado que devíamos mandar dar esta nuestra carta en la dicha razón. E nos tovímoslo por bien. Por que vos mandamos que syendo pedido e demandado ante vos el auxilio del nuestro braço real por poder bastante en tienpo e en forma devidos de derecho, ge le dedes e fagades dar quanto con fuero e con derecho devades. E non fagades ende ál.

Dada en Valladolid a XXIII de febrero de xc vi años.

Johannes episcopus Astoriçensis. Johannes doctor. Andreas doctor. Franciscus liçençiat. Juan liçençiat. Yo Bartolomé Ruyz de Castañeda etc.

18

1496, Febrero, 23. **VALLADOLID.**

Incitativa al licenciado Juan Páez, corregidor de Arévalo, a petición de Alonso Gómez, racionero de la catedral de Toledo, sobre que se había dado en su favor una sentencia en Corte Romana, adjudicándole el beneficio curado de San Pedro de la citada villa de Arévalo, y en contra de Fernando de Fontecha, arcediano de la misma, fulminándose un proceso contra un Bartolomé Sánchez, clérigo, intruso en el mencionado beneficio, con otras incidencias en este asunto. (Consejo).

Fol. 148, doc. 315.

Alonso Gómez, raçionero. Incitativa.

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos el liçençiado Juan Páez, corregidor de la villa de Arévalo, o a vuestro alcalde en el dicho ofiçio, e a cada uno de vos a quien esta nuestra carta fuere mostrada, salud e gracia.

Sepades que Alonso Gómez, raçionero de la santa iglesia de Toledo, nos fizo relaçión diziendo que puede aver quatro o çinco años, poco más o menos, que a su fabor fue dada sentençia en corte romana sobre el benefiçio curado de San Pedro de Arévalo. La qual diz que se dio ante Fernando de Fontecha, arçediano de Arévalo. E diz que sobre ello se diçernió a su fabor un proçeso executorial, e por virtud dél un juez subexecutor por él nonbrado diz que fizo e fulminó çierto proçeso contra un Bartolomé Sánchez clérigo intruso en el dicho benefiçio. E diz que vos el dicho liçençiado de fecho e non teniendo juridiçión para ello, que bos entremetistes a mandar e mandastes a los escrivanos desa dicha villa que non diesen fee de ningund abto que en su fabor pasase, e que non procurasen ninguno por su parte del dicho Alonso Gómez en el dicho pleito. Antes diz que mandastes secrestar los bienes de dos o tres personas de la dicha villa que entendían en el dicho negoçio. En lo qual diz que él ha resçibido mucho agravio e dapño.

Por ende, que nos suplicava e pidía por merçed çerca dello le mandásemos proveer mandando que non le ynpidiédeses nin seguir su justiçia con el dicho Bartolomé Sánchez, e a los escrivanos que den fee e testimonio de lo que ante ellos pasare e él demandare e pidiere, e mandando alçar e quitar qual quier secresto enbargo sobre que la dicha razón ha sido puesto, o commo la nuestra merçed fuese.

E nos tovímoslo por bien. Por que vos mandamos que luego veades lo suso dicho, e çerca dello non fagades nin consintades que sea fecho agravio al dicho Alonso Gómez contra razón e derecho de que tenga cabsa de se quexar más sobre ello ante nos.

E non fagades ende ál, etc.

Dada en Valladolid a xx iii de febrero de xc vi años.

Johannes episcopus Astoriçensis. Johannes doctor. Andreas doctor. Franciscus liçençiat. Johannes liçençiat. Yo Bartolomé Ruyz de Castañeda, etc.

1496, Marzo, 5. VALLADOLID.

Carta de justicia para que Alonso de Carrión, vecino de Valladolid, como tutor y abuelo de las hijas de Juan de Villena, ya difunto, pueda exigir a Juan

de Baronoza, vecino de Madrigal, la devolución de ciertos bienes que pertenecen a las dichas menores. (Consejo).

Fol. 107, doc. 403.

Los hijos de Juan de Villena. De justicia.¹⁷

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

Al corregidor e alcaldes e otras justicias de la villa de Madrigal, e a cada uno de vos, salud e gracia.

Sepades que Alonso de Curión, vezino de la noble villa de Valladolid, en nonbre e commo tutor de María e Agostina, fijas de Juan de Villena defunto, sus nietos, nos fizo relación por su petición que en el nuestro consejo presentó diziendo que por fin de agüela de los dichos menores e commo sus herederos les pertenecen ciertos bienes que balen fasta treynta mill maravedís e más. Los quales diz que están en poder de Juan de Baronoça, vezino desa dicha villa de Madrigal. E que commo quier que le ha requerido en nonbre de los dichos menores que dé e pague de los dichos treynta mill maravedís que asý pertenecen a los dichos menores, que non lo quiere fazer, poniendo a ello sus excusas. En lo qual sy asý pasase diz que los dichos menores reçebirán agravio e dapño, porque segund la proveza non tyenen con qué se sustentar. E nos suplicó e pidió por merçed que sobre ello les mandásemos probeer de remedio con justicia, o commo la nuestra merçed fuese.

E nos tovímoslo por bien. Por que vos mandamos a vos e a qual quier de vos que beáys lo suso dicho e brevemente, syn dar lugar a luengas de malicia, fagades e aministredes sobre ello todo conplimiento de justicia a los menores e al dicho su tutor en su nonbre, por manera que la ayan e alcançen e no aya razón de se nos más quejar sobre ello.

E non fagades ende ál, so pena de la nuestra merçed e de diez mill maravedís para la nuestra cámara a cada por quien fincare de lo asý fazer e conplir.

E mandamos al ome que vos esta nuestra carta mostrare que vos enplaze que parezcades ante nos en la nuestra corte del día que bos enplazare fasta quinze dýas primeros siguientes, so la dicha pena.

So la qual mandamos a qual quier escrivano público que para esto fuere llamado que dé ende al que vos la mostrare testimonio sygnado con su sygno, porque nos sepamos en cómmo se cunple nuestro mandado.

Dada en la noble villa de Valladolid a çinco días del mes de março, año del nascimiento de nuestro señor Ihesu Christo de mill e quatroçientos e noventa e seys años.

¹⁷ de letra posterior, en el margen izquierdo: Marzo 1496.

Juan obispo de Astorga. Johannes doctor. Velascus licenciatus. Doctor de Villalón. Yo Bartolomé Ruyz de Castañeda, escrivano de cámara del rey e de la reyna nuestros señores, la fiz escrivir por su mandado con acuerdo de los del su consejo.

1496, Marzo, 13. VALLADOLID.

Seguro a favor de Cristóbal de Bernuy, vecino de Ávila, que teme de Francisco de Llantadilla, vecino de Burgos, y de sus parientes, amigos, etc. (Consejo)

Fol. 48. doc. 442.

*Christóval de Vernuy. Seguro*¹⁸

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

Al nuestro justiçia mayor e a los del nuestro consejo e oydores de la nuestra audiençia, alcaldes, alguaziles de la nuestra casa e corte e chançillería, e a todos los corregidores, asystentes, alcaldes, alguaziles, merinos e otras justiçias quales quier, asý de la çibdad de Burgos commo de todas las otras çibdades e villas e lugares de los nuestros reynos e señoríos, e a cada uno e qual quier de vos a quien esta nuestra carta fuere mostrada o su traslado sygnado de escrivano público, salud e graçia.

Sepades que Christóval de Bernuy, vezino de la çibdad de Ávila, nos fizo relación por su petiçión que ante nos en el nuestro consejo presentó diziendo que él se teme e reçela que por odio e enemistad e malquerençia que con él han e tienen Françisco de Llantadilla, vezino de la çibdad de Burgos, e sus parientes, amigos, criados y valedores y herederos, le ferirán o matarán o lysyarán a él e a sus omes e criados, familiares e herederos, e le tomarán e ocuparán sus bienes contra razón e derecho.

En lo qual diz que sy asý pasase, que él reçibiría mucho agravio e daño. E nos suplicó e pidió por merçed que sobre ello proveyésemos de remedio con justiçia, mandándolo tomar a él e a sus criados, familiares, parientes y herederos e a sus bienes so nuestro seguro e anparo e defendimiento real, o commo la nuestra merçed fuese.

E nos tovímoslo por bien, e por la presente tomamos e reçebimos al dicho Christóval de Bernuy e a sus omes criados, familiares, parientes e herederos e a

¹⁸ en el margen derecho, de letra posterior: Marzo 1496.

sus bienes so nuestra guarda e anparo e defendimiento real, e los aseguramos de los dichos Françisco de Llantadilla e de sus herederos e parientes, criados e familiares e valedores, para que le non fieran nin maten nin lisyen nin prenden nin tomen nin ocupen cosa alguna de lo suyo contra razón e derecho commo non devan.

Por que vos mandamos a todos e a cada uno de vos que esta nuestra carta de seguro e todo lo en ella contenido e cada cosa e parte dello guardéys e cunpláys e fagáys guardar e conplir en todo e por todo segund que en ella se contiene. E contra el thenor e forma della non vayades nin pasedes nin consyntades yr nin pasar en tienpo alguno nin por alguna manera. E que lo fagades asý pregonar públicamente por las plaças e mercados e otros lugares acostunbrados desas dichas çibdades e villas e logares por pregonero ante escrivano público, por manera que venga a notiçia de los dos ¹⁹ e ninguno dello pueda pretender ynorançia, e ninguna nin algunas personas fueren e pasaren contra esta nuestra carta de seguro e contra cosa alguna e parte de lo en ella contenido, que vos las dichas nuestras justiçias paséys e proçedáys contra ellos e contra cada uno dellos e contra sus bienes a las mayores penas çeviles e criminales que ayáredes por fuero e por derecho, commo contra aquellos que quebrantan seguro puesto por carta [e] mandado de su rey e reyna e señores naturales.

E los unos nin los otros, etc.

Dada en la noble villa de Valladolid a treze días del mes de março de mill e quatroçientos e noventa e seys años.

El obispo de Astorga. Los doctores de Alcoçer [e] Villalón. Los liçençiadados de Yllescas e Pedrosa. Yo Juan Ramírez, escrivano de cámara del rey e de la reyna, etc.

21

1496, Marzo, 23. VALLADOLID.

Al corregidor de Ávila, que abone cierta cantidad a Juan de Mesa, escribano, por el proceso que ante él había pasado entre la citada ciudad y pueblos de Ávila y otras ciertas personas, sobre los términos redondos de la ciudad y sus pueblos. (Consejo).

Fol. 86, doc. 496.

Juan de Mesa. Que le paguen unos maravedís.

Don Ferrando e doña Ysabel, etc.

¹⁹ sic por todos.

A vos el nuestro corregidor de la çibdad de Ávila, e a vuestro alcalde en el dicho ofiçio, salud e graçia.

Sepades que por nos, a pedimento del procurador de la çibdad de Ávila e pueblos de su tierra, por una nuestra carta sellada con nuestro sello e librada de los del nuestro consejo, mandamos al liçençiado Juan Páez, nuestro corregidor de la villa de Arévalo, que dentro de veynte días primeros syguientes costringiese e apremiase a Juan de Mesa, nuestro escrivano, que sacase un proçeso que ante el dicho liçençiado avía pasado entre la dicha çibdad e pueblos de Ávila e otras çiertas personas, sobre los términos redondos de la dicha çibdad e pueblos della. E que asý sacada, la traxese e presentase ante nos en el nuestro consejo, porque venido nos le mandaremos pagar el justo e devido salario que por ello oviese de aver.

E agora el dicho Juan de Mesa traxo e presentó ante nos el dicho proçeso en el nuestro consejo. E por una su petiçión nos suplicó e pidió por merçed que mandásemos tasar los derechos que avía de aver por el dicho proçeso, e asy mismo le mandásemos pagar tres mill e ochoçientos maravedís que diz que le son devidos de la presentación de seisçientos²⁰ e treinta e tres testigos e de otros mandamientos e abtos que a pedimiento de los procuradores de la dicha çibdad e pueblos avía fecho. E asy mismo le mandásemos pagar los días que entre traer el dicho proçeso e lo presentar ante nos e bolver a esa dicha çibdad se avía ocupado, pues él non avía venido [*rotura* ²¹] cosa e por ello avía gastado muchos maravedís e se le avía recresçido mucho dapño, o que sobre ello probeyésemos commo la nuestra merçed fuese.

El qual dicho proçeso por mandamiento de los del nuestro consejo fue tasado en tres mill e dozientas e quarenta tyras, que a razón de çinquenta blancas cada tyra montan ocho mill e çiento maravedís; e de la presentación de treynta e tres testigos a ocho maravedís por el primero e a quatro maravedís por cada uno de los otros; e otros mandamientos e presentaciones que le son devidos monta todo tres mill e quinientos e ochenta maravedís. E de ocho días de salario le fue tasado por venida e estada e tornada, que montan quinientos e sesenta maravedís. Que son por todos doze mill e dozientos e quarenta maravedís.

Por que vos mandamos que del día que con esta nuestra carta fuéredes requerido fasta nueve días primeros syguientes, fagades dar e pagar al dicho Juan de Mesa los dichos maravedís que montan en todo lo suso dicho, de los propios e rentas desa dicha çibdad; e sy non ovieren de los propios, por syssa, segund e commo e de la forma e manera que mandamos pagar los otros gastos

²⁰ *sic*

²¹ *se perdió: a otra.*

de la dicha pesquisa, costringiendo e apremiando a ello a las personas que fueren obligadas a lo pagar, de manera que el dicho Juan de Mesa sea contento e pagado de los dichos maravedís.

Para lo qual asý fazer e conplir vos damos poder conplido por esta nuestra carta con todas sus inçidençias e dependençias, anexidades e conexidades.

E non fagades ende ál, so pena de la nuestra merçed e de diez mill maravedís para la nuestra cámara.

Dada en la noble villa de Valladolid a veynte e tres días del mes de março de mill e quatroçientos e noventa e seys años.

Johannes episcopus Astoryçensis. Johannes doctor. Antonius doctor. Sancius liçençiat. Johannes liçençiat. Yo Alonso del Mármol, escrivano de cámara del rey e de la reyna nuestros señores, la fiz escribir ²² con acuerdo de los del su consejo.

22

1496, Marzo, 30. **VALLADOLID.**

Alí Alvar Ruiz, alfaquí del aljama de los moros de Palencia, en nombre de don Abraham Xarañi, alcalde que se dice de todas las aljamas de los Reinos de Castilla, alega que el citado Abraham y los alcaldes por éste último nombrados tenían autorización para usar el oficio de alcaldía en lo civil y criminal en la morería de Ávila, y ante la protesta presentada por esta ciudad se ordena a su corregidor que prohíba a los susodichos el ejercicio de sus cargos, y que averigüe cómo en tiempos pasados se ejercía la mencionada jurisdicción civil entre los moros de la misma ciudad. (Consejo).

Fol. 41. doc. 523.

La çibdad de Ávila. Que aya una ynformación. XXXVI ²³

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos el nuestro corregidor de la çibdad de Ávila, o al vuestro alcalde en el dicho ofiçio, salud e graçia.

Sepades que por parte del conçejo, justiçia, regidores, cavalleros, escuderos, ofiçiales e omes buenos de la çibdad de Ávila nos fue fecha relaçión por

²² se perdió por rotura: por su mandado.

²³ de letra posterior: Marzo. (tachado: Octubre) 1496.

su petición que ante nos en el nuestro consejo presentó diziendo que Alí Alvar Ruyz, alfaquí del aljama de los moros de la çibdad de Palençia, en nonbre de don Abraham Xarafi, alcalde que se dixo de todas las aljamas de nuestros reynos de Castilla, vos presentó e notificó una nuestra carta por la qual diz que vos mandamos que dexásedes e consyntyésedes al dicho don Abraham Xarafi e a los alcaldes que él pusyese usar del ofiçio de alcaldía en lo çevil e criminal en la morería desa dicha çibdad. E diz que asymismo mandamos so grandes penas a las dichas aljamas resçibiesen a él o a los por él nonbrados por alcaldes e usasen en ellos en el dicho ofiçio del alcaldía asý en lo çevil commo en lo criminal.

La qual dicha nuestra carta fue dicha contra la dicha çibdad ynjusta e muy agraviada, e que sy lo en ella contenido se oviese de guardar, Dios nuestro señor sería deservido e a nos se recreçecía deserviçio e a la dicha çibdad mucho daño. E por su parte nos fue suplicado e pedido por merçed sobre ello proveyésemos de remedio con justiçia commo la nuestra merçed [fuese].

E nos tovímoslo por bien. Por que vos mandamos que agora nin de aquí adelante non consyntades nin dedes lugar que el dicho don Abraham Xarife nin otra persona nin personas algunas que él aya puesto nin pusyere en su nonbre, se entremetan a usar nin exerçer la juredición criminal entre la aljama e moros desa dicha çibdad, non enbargante quales quier nuestras cartas e sobre-cartas que sobre lo suso dicho ayamos mandado dar. E en quanto a la juredición çevil, vos mandamos que llamadas e oydas las partes a quien atañe, ayáys ynformación asý por los testigos que las dichas partes os quisieren presentar commo por los que vos de vuestro ofiçio viésedes que son nesçesarios de se reçebir, cómmo e de qué manera se a usado e acostunbrado en los tienpos pasados çerca del exerçer la dicha juredición çevil en esa dicha çibdad entre los moros della. E la ynformación avida e la verdad sabida, escrito en linpio e fyrmada de vuestro nonbre e synada del escrivano ante quien pasare e çerrada e sellada, la enbiad ante nos al nuestro consejo para que en él se vea e se faga lo que fuere justiçia. E entre tanto que en el nuestro consejo se vee o se manda lo que sobre ello se deva fazer, vos mandamos que fagades que se guarde çerca de la dicha juredición çevil de entre los dichos moros segund e commo e por la forma e manera que por la dicha ynformación falláredes que se a usado e acostunbrado.

E non fagades ende ál, etc.

Dada en Valladolid a xxx de março de mill e quatroçientos e noventa e seys años.

El obispo de Astorga e los doctores de Alcoçer e Lillo e los liçençiados Malpartyda e de Pedrosa la firmaron. Referendada por Johán Ramírez, escrivano de cámara.

1496, Marzo, 30. VALLADOLID.

Que el licenciado Juan Pérez de la Fuente, corregidor de Ávila, haga información, a petición del concejo de esta ciudad, de los derechos que el licenciado Juan Pérez, corregidor de Arévalo, cobró al tomar y recibir las probanzas e los términos de la dicha ciudad de Ávila, en grave perjuicio de la misma. (Consejo).

Fol. 68, doc. 524.

Ávila. Que ayan ynformación sobre los términos. XXXVI ²⁴

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos el liçençiado Johán de la Fuente, nuestro corregidor de la çibdad de Ávila, salud e graçia.

Sepades que por parte del conçejo, justiçia, regidores, cavalleros, escuderos, ofiçiales e omes buenos desa dicha çibdad de Ávila, nos fue fecha relaçión etc. diziendo que bien sabíamos cómmo nos avíamos enbyado a esa dicha çibdad e lugares de su tierra al liçençiado Johán Pérez, nuestro corregidor de la villa de Arévalo, a tomar e reçeibir las provanças sobre los pleitos e debates que son en esa dicha çibdad e lugares de su tierra e algunos cavalleros e dueñas e donzellas e otras personas partyculares desa dicha çibdad e de su tierra e de fuera della, sobre los términos redondos de la tierra desa dicha çibdad, e cómmo para su costa e mantenimiento nos por las cartas poderes que para ante vos en lo suso dicho le fueron dadas le mandamos dar çiertos maravedís de salario cada un día.

E diz que demás e allende del salario que asý le mandamos dar, los conçejos cuyos heran los dichos términos redondos le davan e dieron de comer, y él lo reçibió todo el tienpo que estovo en fazer las dichas provanças. E que asymismo demás del dicho salario le ovieron dado de cada testigo que ante él presentavan los dichos cavalleros e dueñas e donzellas cuyos heran los dichos términos, para fazer las dichas provanças, un real, non deviéndole aver nin le pertençeiendo de derecho cosa alguna.

En lo qual todo diz que esa dicha çibdad reçebió mucho agravio e daño. E en su nonbre nos suplicó e pidió por merçed que sobre ello le proveyésemos de remedio con justiçia o commo la nuestra merçed fuese.

E nos tovýmoslo por byen. Por que vos mandamos que luego que con esta nuestra carta fuéredes requerido, ayáys ynformación e sepáys la verdad por

²⁴ de letra posterior: Marzo 1496.

quantas partes e maneras mijor e más conplidamente la pudiéredes saber çerca de todo lo suso dicho e de cada cosa e parte dello e de todo lo otro que çerca dello vos viéredes ser menester para ser mijor ynformado. E la ynformación auida e la verdad sahyda, escrita en linpio e fyrmada de vuestro nonbre e synada del escrivano ante quien pasare e çerrada en manera que faga fee, la enbiad ante nos al nuestro consejo para que en él se vea e se haga sobre ello lo que fuere justiçia.

E mandamos a las partes a quien atañe, etc. E non fagades ende ál, etc.

Dada en Valladolid a xxx de março de mill e quatroçientos e noventa e seys años.

Johannes episcopus Astoriçensis. Johannes doctor. Antonius doctor. Françiscus liçençiat. Joan liçençiat. Referendada por Juan Ramírez.

24

1496, Abril, 14. **VALLADOLID.**

A petición de don Juan de Téllez Girón, conde de Urueña, se ordena que se cumpla una cédula real que va inserta -su fecha: Tortosa, 20 de marzo de este presente año- sobre que se pongan los terceros para el pan y el vino de las tercias de la villa de Arévalo y lugares de su Tierra como se acostumbraba hacer en años anteriores. (Consejo).

Fol. 131, doc. 565.

Sobre los terçeros. El conde de Urueña.

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos el conçejo, justiçia, regidores, cavalleros, escuderos, ofiçiales e omes buenos de la villa de Arévalo e lugares de su tierra, salud e graçia.

Sepades que Alonso de Almagro, en nonbre de don Juan Téllez Girón, conde de Urueña, nos fizo relación etc., diziendo que bien sabíamos cómo por los nuestros contadores mayores fue dada una nuestra carta para vos los dichos conçejos, por la qual vos mandamos que çerca del poner de los terçeros para el pan e vino de las terçias en esa dicha villa e lugares de su tierra, guardásedes una ley e la dicha nuestra carta ynserta que fabla çerca del poner los terçeros en los lugares adonde nos thenemos fecha merçed de las terçias.

De la qual el dicho conde ovo suplicado por ser, commo diz que hera, contra lo que sienpre se avía usado e acostunbrado çerca del poner de los dichos terçeros, e contra los previllejos que dicho conde diz que tiene de los reyes

nuestros progenitores de las tercias de la dicha villa e lugares de su tierra. E porque con las mismas calidades e prerrogativas que los reyes nuestros progenitores llevaron las dichas tercias, las solía e acostunbrava llevar el dicho conde e sus antepasados, de quien él ovo título e causa para las llevar. E cómo sobre lo suso dicho estava pleyto pendiente en el nuestro consejo entre el dicho conde de la una parte e vos los dichos conçejos de la otra, e el dicho pleyto estava concluso.

Por ende, que nos suplicava e pedía por merçed en el dicho nonbre que mandásemos rebocar e dar por ninguna la dicha nuestra carta, mandando que los dichos terçeros se pusiesen segund e commo se ponían antes que la dicha nuestra carta se diese, o que sobre ello proveyésemos commo la nuestra merçed fuese.

Sobre lo qual nos mandamos dar e dimos una nuestra cédula para los del nuestro consejo, firmada de nuestros nonbres. E porque nuestra merçed e voluntad es que la dicha nuestra cédula se guarde en todo e por todo segund que en ella se contiene, en el nuestro consejo fue acordado que devíamos mandar dar esta nuestra carta para vos, ynserta en ella la dicha nuestra cédula. El thenor de la qual es este que se sigue:

El Rey e la Reyna. Los del nuestro consejo que residís en la villa de Valladolid. Vimos la consulta que nos enbiastes çerca del poner de los terçeros de las tercias que son del conde de Urueña en la villa de Arévalo e su tierra. E nos avemos por bien que en aquello non se faga ynovación alguna, salvo que se faga commo se acostunbró fazer en los años pasados.

Por ende nos vos mandamos que proveáis para la dicha villa e tierra que ansý lo fagan e cunplan fasta tanto que nos mandemos proveher commo cunpla a nuestro serviçio.

Fecha en Tortosa a xx días de março de noventa e seys años.

Yo el rey. Yo la reyna. Por mandado del rey e de la reyna, Juan de la Parra.

Por que vos mandamos que veades la dicha nuestra cédula que de suso va encorporada e la guardedes e cunplades e fagades guardar e conplir en todo y por todo segund que en ella se contiene. E contra el thenor e forma della non valya}des nin pasedes nin consyntades yr nin pasar fasta que por nos sea mandado lo que sobre ello se ha de fazer.

E los unos nin los etc.

Dada en Valladolid a catorze días de abril de noventa e seys años.

Johannes episcopus Astoriçensis. Johannes doctor. Antonius doctor. Gundisalvus liçençiat. Franciscus liçençiat. E yo Alonso del Mármol etc.

1496, Mayo, 16. ALMAZÁN.

Prorrogación por un año más en el cargo de corregidor de Ávila al licenciado Juan de la Fuente. (Reyes).

Fol. 26, doc. 796.

*El licenciado Juan de la Fuente. Prorrogación del corregimiento de Ávila.*²⁵

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos el conçejo, justiçia, regidores, cavalleros, escuderos, ofiçiales e omes buenos de la çibdad de Ávila, salud e graçia.

Bien sabedes cómo nos ovimos proveýdo por nuestro corregidor desa dicha çibdad e su tierra por tienpo de un año al liçençiado Juan de la Fuente con los ofiços de justiçia e alcaldes e alguaziladgo della, segund que esto e otras cosas más largamente en las dichas nuestras cartas e provisiones que sobre lo suso dicho para él mandamos dar se contiene.

E porque el tienpo por que fue proveýdo por nuestro corregidor desa dicha çibdad e su tierra es cunplido o se cunple muy presto, e por vuestra parte nos fue suplicado e pedido por merçed que prorrogásemos e alargásemos al dicho liçençiado Juan de la Fuente el dicho ofiço de corregimiento por otro año conplido primero syguiente, por quanto entendiades que asý conplía a nuestro servicio e a la buena governación e regimiento desa dicha çibdad e lugares de su tierra para administración de la justiçia della.

E nos tovímoslo por bien. E por la presente prorrogamos e alargamos al dicho liçençiado Juan de la Fuente el dicho ofiço de corregimiento desa dicha çibdad e logares de su tierra por tienpo de otro [año] conplido primero syguiente, el qual comience a correr e corra e se cuente después de conplido e pasado el dicho primero año. Dentro del qual dicho tienpo mandamos a vos el dicho conçejo, justiçia, regidores, cavalleros, escuderos, ofiçiales e omes buenos desa dicha çibdad e lugares de su tierra, que reçibáys e tengáys por nuestro corregidor della al dicho liçençiado Juan de la Fuente e a sus ofiçiales, e les dexéys usar y executar en ella la nuestra justiçia ansý cevil commo criminal. Al qual dicho liçençiado mandamos que la use e exerça por sy e por sus ofiçiales por todo el dicho tienpo de un año, segund [e] en la manera e forma que se contiene en la dicha nuestra carta de corregimiento que para él mandamos dar e dimos.

²⁵ De letra posterior: 16 Mayo 1496.

E mandamos al dicho liçençiado que use y exerça en esa dicha çibdad e lugares de su tierra por sý e por sus ofiçiales la nuestra justiçia asý çevil commo criminal. E que aya e lleve él e los dichos sus ofiçiales el salario e derechos que los otros nuestros corregidores que han sydo en la dicha çibdad han llevado e acostunbrado llevar.

E para la execuçión de la nuestra justiçia, vos juntos e conformes todos con él e le dedes e fagades dar todo el favor e ayuda que vos pidiere e menester ovierre. E para todo ello e para [cada] cosa e parte dello le damos otro tal e tan conplido poder commo por la dicha nuestra carta le dimos.

E los unos nin los otros non fagades ende ál por alguna manera, so pena de la nuestra merçed e de diez mill maravedís para la nuestra cámara.

E demás mandamos al ome que vos esta nuestra carta mostrare que vos enplaze que parezcades ante nos en la nuestra corte, do quier que nos seamos, del día que vos enplazare fasta quinze días primeros syguientes, so la dicha pena.

So la qual mandamos a qual quier escrivano público que para esto fuere llamado que dé ende al que vos la mostrare testimonio signado con su sygno, por que nos sepamos cómmo se cunple nuestro mandado.

Dada en la villa de Almacán a diez e seys días del mes de mayo, año del nasçimiento de nuestro salvador Ihesu Christo de mill e quatroçientos e noventa e seys años.

Yo el rey. Yo la reyna. Yo Juan de la Parra, secretario del rey e de la reyna, la fiz escrivir por su mandado. Episcopus Astoriçensis. Johannes doctor. Andreas doctor. Antonius doctor. Françiscus liçençiat. Petrus doctor.

26

1496, Mayo, 28. **MORÓN.**

Que el licenciado Juan Pérez de la Fuente, corregidor de Ávila, imponga cierta derrama en esta ciudad y en los lugares de su tierra con el fin de abonar a Juan de Mesa, escribano, 12.240 maravedís, cantidad en que fue tasado un proceso que ante él pasó sobre los términos redondos de la dicha ciudad. (Consejo).

Fol. 98, doc. 848.

Juan de Mesa. Que le paguen unos maravedís.

Don Ferrando e doña Ysabel, etc.

A vos el liçençiado Juan Pérez de la Fuente, nuestro corregidor de la çibdad de Ávila, o al vuestro alcalde en el dicho ofiçio, salud e graçia.

Bien sabedes cómo nos ovimos mandado dar e dimos una nuestra carta para vos en que en efecto por ella vos mandamos que dentro de nueve días primeros syguientes después que con ella fuédeses requerido, fazyédeses dar y pagar a Juan de Mesa nuestro escrivano doze mill e dozientos e quarenta maravedís en que fue tasado un proçeso que ante [él] pasó sobre los términos redondos desa dicha çibdad de los proçesos e registro dello. E sy non oviesen propios, lo echasen por sysa, segund e commo e de la forma e manera que se avía mandado pagar los otros gastos de la dicha pesquisa, segund que esto e otras cosas más largamente en la dicha nuestra carta se contiene.

Y agora por parte del dicho Juan de Mesa nuestro escrivano nos fue fecha relación por su petición que ante nos en el nuestro consejo presentó dizyendo que commo quier que por él vos fuystes requerido con la dicha nuestra carta, que non quisistes fazer nin conplir lo que nos por ella vos enbíamos a mandar, dizyendo que non vos costava la dicha çibdad aver avido traydo pleito nin tener maravedís algunos de los propios de que él podiese ser pagado, nin que la dicha nuestra carta fablara con los pueblos de la tierra de la dicha çibdad, e que el procurador de los dichos pueblos dezýa que pues non fablava con ellos que non heran obligados a lo pagar, e que syendo por nos declarado, dende el dicho Juan de Mesa fuese pagado que si estávades presto de lo conplir e que el procurador de la dicha çibdad avía suplicado de la dicha nuestra carta, e puesto otras escusas.

En lo qual todo él avía seydo agraviado. E nos suplicó e pidió por merçed sobre ello probeyésemos mandando que syn embargo de la dicha vuestra respuesta él fuese pagado de lo suso dicho, e asymismo del salario de los días que se avía ocupado en esa dicha çibdad e de la venida a esta nuestra corte e esta-
da en ella a vuestra cabsa, o commo la nuestra merçed fuese.

E en el nuestro consejo vysto lo suso dicho e el dicho testimonio e vuestra respuesta, fue acordado que devíamos mandar dar esta nuestra carta para vos en la dicha razón.

E nos tovímoslo por bien. Por que vos mandamos que luego que con esta nuestra carta fuédeses requerido, echedes en esa dicha çibdad e en los logares de su tierra los dichos doze mill e dozientos e quarenta maravedís por sysa o por repartimiento, commo a vos mejor vysto fuere, e que más sy por juyzyo de los vezinos desa dicha çibdad e logares de su tierra se puede echar. E echada lo fagades luego coger e recabdar e fazer pago al dicho Juan de Mesa o a quien su poder para ello oviere, de los dichos doze mill e dozientos e quarenta maravedís, syn poner en ello escusa nin otra dilaçion alguna.

E non fagades ende ál por alguna manera, so pena de la nuestra merçed e de diez mill maravedís para la nuestra cámara.

E demás mandamos al ome que vos esta nuestra carta mostrare, que vos enplaze que parezcades ante nos en la nuestra corte, do quier que nos seamos,

del día que vos enplazare fasta quinze días primeros syguientes, so la dicha pena.

So la qual mandamos a qual quier escrivano público que para esto fuere llamado que dé ende al que vos la mostrare testimonio sygnado con su sygno, por que nos sepamos en cómo se cunple nuestro mandado.

Dada en la villa de Morón a veynte²⁶ días del mes de mayo, año del nacimiento de nuestro señor Ihesu Christo de mill e quatroçientos e noventa e seys años.

E mandamos que la dicha çibdad pague en la dicha sysa por la parte que le cabe, segund e commo en semejante sysa y repartimiento lo suele e acostunbra fazer. E asimismo la dicha tierra pague segund e como lo suele pagar en semejante sysa e repartimiento por la parte que les copiere.

Johannes episcopus Astoriçensis. Johannes doctor. Andreas doctor. Johannes liçençiatu. Yo Alonso del Mármol, escrivano de cámara del rey e de la reyna nuestros señores, la fiz escrivir por su mandado con acuerdo de los del su consejo.

27

1496, Junio, 20, MORÓN.

Que el corregidor de Ávila haga información sobre los asuntos siguientes: si los pueblos de la tierra de Ávila deben las cantidades que se detallan a unas personas; si tienen pendientes los pleitos que se mencionan; si necesitan hacer repartimiento, qué propios y rentas poseen, y si no los tuvieron se haga repartimiento hasta 100.000 maravedís. (Consejo).

Fol. 49. doc. 1040.

La tierra de Ávila. Para que el corregidor de Ávila aya una ynformación sobre lo del repartimiento.

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos el nuestro corregidor de la çibdad de Ávila, salud e graçia.

Bien sabedes cómo por parte de los pueblos e seýsmos de la tierra de la dicha çibdad nos fue fecha relación, etc., diziendo que ellos tenían algunos pleitos pendientes, así ante nos en el nuestro consejo commo ante el presidente e oydores de la nuestra abdiencia que está e resyde en la villa de Valladolid,

²⁶ añade: e ocho.

especialmente con Pedro de Ávila nuestro vasallo, regidor de esa dicha çibdad, sobre los términos de Nabalmoral e Nabaendrinal y El Burgo y El Elipar, e sobre çierta condenaçión de çierta pena de cortar de unos pinos, e sobre peores condenaçiones que Lope de Vera, nuestro juez en los bienes e debdas de los judíos del obispado desa dicha çibdad, diz que ha fecho a çiertos conçejos de la tierra desa dicha çibdad. E para prosecuçión de los dichos pleitos e de otros pleitos e cabsas que tratavan con çiertas personas, e sacar otras provanças que estaban fechas, e para otros gastos avían menester çiento e çinquenta mill maravedís, demás de veynte mill maravedís que devían a çiertas personas.

E nos suplicaron que les mandásemos dar liçençia e facultad para repartir los dichos maravedís entre los vezinos e moradores de los lugares de los dichos pueblos e seýsmos, e nos vos avíamos mandado que oviésedes ynformaçión qué pleitos tenían los dichos pueblos e seýsmos començados e con qué personas devían contribuir en ello. E la dicha ynformaçión avida, la enbiase ante nos al nuestro consejo, para que en él se viesse lo que fuere justiçia.

La qual dicha ynformaçión fue por vos avida e enbiado ante nos en el nuestro consejo, donde fue vista. E por quanto por la dicha pesquisa non paresçen claramente los pleitos e cabsas que los dichos pueblos [e] seýsmos desa dicha çibdad tratan, e con qué personas nin en qué estado están, e qué quantías de maravedís son las que devan, diziendo que los maravedís que ellos avían menester, nin a qué personas nin qué maravedís eran menester para seguir los dichos pleitos.

E por quanto por quanto ²⁷ de los dichos pleitos ²⁸ e seýsmos nos fue fecha relaçión que los maravedís que ellos avían menester de repartir e a quién los devían heran los syguientes:

Para pagar a [*en blanco* ²⁹] Mesa, escrivano, de la provança que tiene sacada que fizo el liçençiado Juan Pérez sobre los términos redondos de los dichos pueblos, doze mill maravedís.

E para pagar a Juan de Bollanos, nuestro escrivano de cámara que diz que se le deve de los días que se ocupó en tomar las provanças sobre el término de Felipar e de las escripturas que en ello fizo, diez mill maravedís.

E para seguir el pleito que los dichos pueblos tratan con Pedro de Ávila sobre el dicho término del Elipar, otros diez mill maravedís.

E para seguir los pleitos que los dichos pueblos tratan con Pedro de Moreta sobre los términos de El Guijo e Armenteros, otros diez mill maravedís.

²⁷ repetido en el texto.

²⁸ sic, por pueblos.

²⁹ Juan de.

E para seguir los pleitos que los dichos pueblos tratan con el dicho Pedro de Ávila sobre los términos de Nabalmoral e Navaelandrinal e El Burgo, que están pendientes en la dicha chancellería de Valladolid, quarenta mill maravedís.

E para seguir el pleito que los dichos pueblos tratan con el monesterio de Santa Clara de Tordesillas en la dicha chancellería sobre la martiniega, otros diez mill maravedís.

E para seguir los pleitos que los dichos pueblos tratan sobre los renuevos que a los dichos lugares e vezinos dellos llevaron los judíos, otros diez mill maravedís.

E para los procuradores e mensajeros e letrados que la dicha çibdad enbía e tiene ansý en nuestra corte commo en la dicha nuestra abdiencia de Valladolid, otros veynte mill maravedís.

En el nuestro consejo fue acordado que devíamos mandar dar esta nuestra carta para vos en la dicha razón. E nos tovímoslo por bien. Por que vos mandamos que luego que con ella fuéredes requerido, ayáys vuestra ynformación e sepáys sy los dichos pueblos de Ávila deven las dichas quantías de maravedís a las personas de suso declaradas, e sy tratan e siguen los dichos pleitos que de suso se contiene e cada uno dellos, e en qué estado están, e sy tienen neçesidad de repartir entre sy las dichas quantías de maravedís, e sy los dichos pueblos tienen propios e rentas algunas de que lo puedan pagar, e de todo lo otro que çerca desto vos viéredes ser menester saber para ser mejor ynformado. E la ynformación auida e la verdad sabida, sy falláredes que los dichos pleitos e cabsas de suso declarados e que tienen neçesidad de repartir las dichas quantías de maravedís e que non tienen propios nin rentas de que lo poder pagar, fagáys repartir entre los vezinos e moradores de los lugares de los dichos seýsmos e pueblos de la tierra de la dicha çibdad de Ávila lo que fuese menester para lo suso dicho fasta en quantía de çient mill maravedís, e non más nin allende syn nuestra liçencia e mandado. Los quales dichos maravedís se echarán e repartirán segund e en la manera e por las personas que se ha acostunbrado echar e repartir los semejantes repartimientos en los dichos seýsmos e pueblos de la dicha çibdad de Ávila, e se cojan e pongan en poder de una buena persona que los tenga en su poder, para que se gasten e distribuyan en la prosecuçión de los dichos pleitos e en pagar a las suso dichas personas e non en otra cosa.

E mandamos a las personas en que fuese fecho el dicho repartimiento que paguen los maravedís que por el dicho repartimiento les cupiere a pagar, a los plazos e so las penas que vos de nuestra parte les pusyéredes e enbiáredes poner, las quales nos por la presente les ponemos e avemos por puestas.

E mandamos a las partes a quienes lo suso dicho atañe e a otras quales quier personas de quien çerca de lo suso dicho entendiéredes ser ynformado e mejor saber la verdad, que vengan e parezcan ante vos a vuestros llamamientos e

enplazamientos a los plazos e so las penas que vos de nuestra parte les pusiéredes o enbiáredes poner, las quales nos por la presente les ponemos e avemos por puestas.

Para lo qual todo que dicho es ³⁰ asý fazer e conplir, vos damos poder cunplido por esta nuestra carta, con todas sus ynçidençias e dependençias, anexidades e conexidades. E non fagades ende ál, etc.

Dada en la villa de Morón a veynte días del mes de junio de xc vi años.

Johannes doctor. Andreas doctor. Antonius doctor. Petrus doctor.
Referendada por Juan Ramírez.

28

1496, Junio, 21. **MORÓN.**

Que el corregidor de Ávila, a petición de los pueblos, sexmos y tierra de esa ciudad, permita a sus escribanos usar libremente de sus oficios según que antiguamente lo han hecho, a lo que se oponen los escribanos de número de la dicha ciudad, basándose en una confirmación de privilegio a estos últimos concedida. (Consejo).

Fol. 53. doc. 1062.

La tierra de Ávila. Sobre lo de los escrivanos.

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos el nuestro corregidor de la çibdad de Ávila, salud e graçia.

Sepades que Fernando Díaz del Tienblo, en nonbre de los pueblos e seýsmos e tierra desa dicha çibdad, nos fizo relaçión etc., diziendo que en la dicha tierra e lugares della biven e moran algunos nuestros escrivanos, los quales diz que sienpre han acostunbrado dar fee en los dichos pueblos e seýsmos e lugares dellos, usando del poder e facultad que para ello tienen.

E agora nuevamente diz que a cabsa de una confirmación de previlegio que los escrivanos del número de la dicha çibdad diz que tienen, vos avéys defendido so çiertas penas por pregón público que los dichos escrivanos non reçiban nin fagan ynstrumentos algunos nin contratos nin testamentos, e que sy los fizieren que non se dé fee dellos. De lo qual toda la dicha tierra e pueblos e seýsmos della diz que reçiben mucho agravio e dapño, porque dantes que el dicho previlegio nunca fuc guardado diz que la confirmación por nos

³⁰ añade: vos damos.

dél fecha non se entiende synon como fasta aquí se ha usado e acostunbrado. E por quanto muchos lugares estándose yuso [de] lugares de la dicha çibdad, non pueden los vezinos e moradores dellos venir a fazer sus testamentos e contratos e otros abtos ante los escrivanos del número de la dicha çibdad, e asý se mueren abenestatu³¹ e syn fazer los testamentos, nin los mercaderes e otras personas tratantes non pueden tratar nin fazer las dichas mercaderías por non tener ante quien se les obliguen las personas a quien las fían e por non venir a los otorgar a la dicha çibdad, a cuya cabsa diz que los mercaderes pierden el dicho su trato que solían tener, e la cruzada demande muchos ynstrumentos, e a la dicha tierra e vezinos e moradores della se les recreçen muchas costas e pleitos e daños.

E nos suplicó e pidió por merçed en el dicho nonbre que sobre ello les proveyésemos de remedio con justiçia, mandando vos que dexásedes a los dichos nuestros escrivanos usar libremente de los dichos sus ofiçios en los dichos lugares de la dicha tierra, segund que antiguamente lo avían usado, o como la nuestra merçed fuese.

E nos tovímoslo por bien. Por que vos mandamos que luego veades lo suso [dicho] e llamadas e oýdas las partes, ayáys ynformaçión cómmo e de qué manera fasta aquí se ha usado fazer çerca del usar de los dichos escrivanos de la tierra de la dicha çibdad de sus ofiçios, e non consintades nin dedes lugar a que se faga agora novedad alguna en ello.

E non fagades ende ál, etc.

Dada en la villa de Morón a veynte e un días del mes de junio, año del nasçimiento de nuestro salvador Ihesu Christo de mill e quatroçientos e noventa e seys años.

Johannes episcopus Astoriçensis. Johannes doctor. Antonius doctor. Petrus doctor. Refrendada por Juan Ramírez.

29

1496, junio, 30. **MORÓN.**

Sobrecarta, de una que se inserta, 17 Junio 1496, firmada por los obispos de Ávila y Salamanca, para que los tesoreros de la Cruzada no tomen los ganados mesteños. A petición del Consejo de la Mesta. (Consejo).

Fol. 9, doc. 1113.

³¹ abintestatu.

La Mesta. Sobrecarta de una carta que dieron los obispos de Ávila [e] Salamanca para que los tesoreros de la Cruzada non tomen los ganados mesteños. Junio XCVI.

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A todos los corregidores, asistentes e alcaldes, alguaziles e otras justicias quales quier de todas las çibdades e villas e logares de los nuestros reynos e señoríos, e a vos los tesoreros e reçebtores e comisarios de la santa Cruzada e conpusición, e a otras quales quier personas a quien toca e atañe lo que de yuso en esta nuestra carta se hará minçión, e a cada uno de vos a quien esta nuestra carta será mostrada, salud e graçia.

Sepades que por don Françisco de la Fuente, obispo de Ávila, e don frey Diego de Deça, obispo de Salamanca, del nuestro consejo, comisarios prinçipales dados e deputados por nuestro muy santo padre para prosecuçión de la santa Cruzada e conposición en todos nuestros reynos e señoríos, e a pedimiento del honrrado conçejo de la Mesta general de estos nuestros reynos de Castilla e de León, fue dada una su carta escrita en papel e firmada de sus nonbres e sellada con sus sellos, su thenor de la qual es este que se sigue:

Nos don Françisco de la Fuente, por la graçia de Dios obispo de Ávila, e don frey Diego de Deça, por la misma graçia obispo de Salamanca, del consejo del rey e de la reyna nuestros señores, comisarios prinçipales dados e deputados por nuestro muy santo padre para prosecuçión de la santa Cruzada e conpusyçión en todos los reynos e señoríos de sus Altezas.

A vos los tesoreros e comisarios de la dicha santa Cruzada e conpusyçión, e a cada uno e qual quier de vos a quien esta nuestra carta fuere mostrada o su traslado sygnado de escrivano público, salud e graçia.

Sepades que Jorge Mesía, en nonbre del honrrado conçejo de la Mesta general destos reynos de Castilla e de León, nos fizo relación, etc. diziendo que el dicho conçejo de la Mesta tiene previllejos e hordenanças de los señores reyes pasados, de gloriosa memoria, e confirmados del rey e de la reyna nuestros señores, e costunbre antigua de hazer sus mestas en cada un año en los logares e partes por ellos diputados e señalados, donde acostunbran traer todos los ganados e bestias agenos, e en sus hatos e cabañas trahen asý menores commo mayores para que cada uno conosca lo que es suyo e lo lieve. E sy algunos quedan que por estonçes les non paresçen dueños, los alcaldes del dicho conçejo los hazen guardar e los ponen de manifiesto en término de la ley para que entre tanto sus dueños puedan venir a conosçer los que

suyos son e llevarlos; asý pasado el dicho término quedan algunos ganados mesteños o relinseños que les non paresçen dueños, diz que los alcaldes del dicho conçejo los venden para los gastos nesçesarios e a pro e utilidad del dicho conçejo o de los hermanos dél cuyos son dichos ganados.

E diz que agora vos los dichos tesoreros e reçeptores e comisarios de la dicha santa cruzada e conpusyçión, o algunos de vos o otras personas por vuestro mandado, vos entremetéys a pedir e demandar o tomar los dichos ganados e bestias mesteños diziendo que pertenesçen a la dicha santa cruzada e conpusyçión por mostrencos, e molestáys e fatigáys sobre ello a los dichos alcaldes e a otras personas del dicho conçejo, e poniéndoles çensuras e excomuniones e haziéndoles otros agravios.

E nos suplicó e pidió por merçed que pues los dichos ganados son propios de los hermanos del dicho conçejo de la mesta, e de justiçia non se pueden dezir mostrencos, que sobre ello les proveyésemos de remedio con justiçia, mandando que de aquí adelante vos los suso dichos nin alguno de vos nin otro por vos, vos entremetiésedes hir a ynpedir e demandar nin penar los dichos ganados nin bestias nin alguno dellos.

E visto lo por él dicho, porque somos ynformados que los dichos ganados e bestias mesteños son propios del dicho conçejo de la mesta e de los hermanos e señores de ganados e pastores dél, e non se pueden dezir mesteños nin por razón de mostrencos pertenesçen a la dicha santa cruzada e conpusyçión, nos vos mandamos que de aquí adelante vos non entremetáys en prender nin demandar nin tomar nin pidáys nin demandéys nin toméys los dichos ganados e bestias mesteños del dicho conçejo de la mesta e hermanos dél nin algunos dellos, antes ge los dexéis libres y desenbargados al dicho conçejo de la mesta e a los dichos sus alcaldes e hermanos dél para que dellos hagan commo de cosa propia suya. E sy algunos enbargos o çensuras excomuniones sobre ello o sobre parte dello les tenéys puestas, ge los alçedes e quitedes, ca nos por la presente ge las alçamos e quitamos commo çensuras e mandamientos puestos en cosa non devida, e declaramos non ser por ellos yncurrido en çensura nin excomunió alguna. E en quanto a esto vos ynibimos e avemos por ynibidos de qual quier poder e facultad que para ello tengan dado. E sy algunos ganados o bestias o maravéis o otras cosas por razón de lo suso dicho les tenéys tomados, a³²

³² *habrá que añadir: los tornéys.*

quien asý los tomastes o a quien por el dicho conçejo de la mesta los oviere de aver e cobrar syn dilación alguna. E en otra manera lo contrario haziendo, apresçiamos vos en todas las costas e daños e menoscabos que sobre esta razón se recresçieren, los mandaremos cobrar de vuestros propios bienes. E non fagades ende ál.

Dada en la villa de Almagán a diez e syete días mes de junio, año de mill e quatroçientos e noventa e seis años. Joannes ³³ episcopus Avilensis. Episcopus Salamantiçensis. Por mandado de sus señorías, Suero de Cangas.

E agora por parte del dicho conçejo de la mesta general destos nuestros reynos nos fue fecha relación etc., diziendo que por que mejor e más conplidamente la dicha carta dada por los dichos obispos comisarios de nuestro muy santo padre fuese mejor e más conplidamente guardada, por su parte nos fue suplicado e pedido por merçed que sobre ello proveyésemos, mandando le dar nuestra sobrecarta della, o commo la nuestra merçed fuese.

E nos tovímoslo por bien. Por que vos mandamos a todos e a cada uno de vos que veades la dicha carta que de suso va yncorporada e la guardedes e cunplades e executedes e fagades executar, o fagades guardar e conplir en todo e por todo segund que en ella se contiene. E contra el thenor e forma della non vayades nin pasedes nin consyntades yr nin pasar en tienpo alguno nin por alguna manera.

E los unos nin los otros, etc. Enplazamiento en forma con pena de diez mill maravedís.

Dada en Morón a xxx días de junio de xc vi años.

Johannes doctor. Antonius doctor. Gundisalvus liçençiat. Petrus liçençiat. E yo Alonso del Mármol, etc.

30

1496, julio, 14. **MORÓN.**

Se ordena al vicario de la iglesia y obispado de Ávila que presente ante el Consejo Real el proceso que trata Gonzalo de Aza, vecino de esa ciudad, con el monasterio de Santa María del Carmen de la misma, sobre una heredad que le fue dada en dote. (Consejo).

Fol. 90, doc. 1259.

³³ sic, por Franciscus.

Para que trayan un proçeso. Gonçalo Daça, vezino de la çibdad de Ávila.

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos el vicario de la yglesia del obispado de Ávila, e otros qualesquier juezes conservadores ante quien la cabsa e negoçio de que de yuso se haze mençion haya pendido o penda, e a cada uno de vos ante quien esta nuestra carta fuere mostrada, salud e graçia.

Sepades que Gonçalo de Aça, vezino de la çibdad de Ávila, nos hizo relaçion diziendo que a él le fue dado en dote e casamiento con María Álvarez de Zinbrón, su muger, una heredad que se dize Porcaz que es en término de la dicha çibdad de Ávila. Sobre la qual dicha heredad diz que el monesterio de Santa María del Carmen, de esa dicha çibdad, tiene de ençenso doze fanegas de trigo en cada un año. E que commo quier que dicho monesterio diz que ha seydo sabidor de cómo le fue dada e entregada la dicha heredad, e por él el dicho monesterio ha seydo requerido que resçiba e tome el dicho çenso, diz non lo han querido nin quiere tomar, antes diz que dize que el dicho Gonçalo de Aça ha perdido la dicha heredad, e que cayó en comiso porque al tienpo que por nuestro mandado se vendió la dicha heredad non avía seydo requerido e[1] dicho monesterio que la toviere por el tanto, non enbargante que los frayles dél supieron cómo se vendía e non lo quisieron tomar.

E que vos los dichos juezes, siendo el dicho Gonçalo de Aça lego e de nuestra juridiccion real e la cabsa mere profana, diz que avéys proçedido contra él sobre la dicha razón por zensuras eclesiásticas, e que sobre ello avéys fecho proçeso contra él diziéndo vos juezes conservadores del dicho monesterio, non lo pudiendo nin deviendo fazer porque en lo suso dicho diz que non entrevenía manifesta ynjurja nin era caso de que segund las leyes de nuestros reynos ningund conservador puede nin deve conoçer, e deviendo él ser pedido e demandado sy alguna abçion el dicho monesterio contra él tenía ante nos o ante las nuestras justicias seglares, ante quien pertenesçe el conoçimiento dello.

En lo qual diz que sy asý pasase él reçebería mucho agravio e daño e aun fuerça manifesta. E nos suplicó e pidió por merçed sobre ello proveyésemos de remedio con justicia, mandando revocar e dar por ninguno todo lo por vos los dichos juezes sobre lo suso dicho fecho, o a lo menos mandando traer ante nos al nuestro consejo el proçeso que sobrello ante vosotros avía pasado, para que en él se vyese sy era justamente fecho o non, o commo la nuestra merçed fuese.

E nos tovímoslo por bien. [E] por quanto nos e los reyes onde nos venimos han estado, e nos estamos, en posesion de mandar traer e ver en el nuestro consejo, donde ay perlados, cavalleros, doctores e personas çentíficas, los proçesos que los juezes eclesiásticos hazen contra nuestros súbditos e naturales de que se sienten por agraviados, mandamos dar esta nuestra carta para vos en la dicha razón.

Por que vos mandamos que del día que con esta nuestra carta fuéredes requeridos fasta xv días primeros siguientes enbíes ante nos al nuestro consejo el proçeso original del dicho pleito, para que en él se vea. E si se hallare que proçedes jurídicamente, vos lo remitamos, e si no, se faga lo que fuere justiçia. Entretanto que el dicho proçeso se trae e se vee en el nuestro consejo e se vos enbía a dezir lo que en ello se ha de hazer, encargámosvos que sobreseáys en el conoçimiento de la dicha cabsa.

E los unos nin los otros non fagades ende ál.

A las personas eclesiásticas so pena de la nuestra merçed e de desnaturarlos de los nuestros reynos, e de perder las tenporalidades que en estos nuestros reynos avés e tenés, e de ser avidos por ante nos de los estraños dellos. E a las personas seglares, so pena de la nuestra merçed e de diez mill maravedís, etc.

Dada en catorze días de julio de noventa e seys.

Johannes doctor. Andreas doctor. Antonius doctor. Gundisalvus liçençiatu. E yo Johán Ramírez, etc.

31

1496, julio, 15. **ALMAZÁN.**

Que Juan de León y Mateo Sánchez de Arévalo, receptores de bienes confiscados a herejes y aplicados a la cámara y fisco en los obispados de Segovia, Ávila y Salamanca, abonen a don Francisco Fernández de la Cueva, duque de Alburquerque, la merced concedida a él y a su padre, don Beltrán de la Cueva, de la tercera parte de los bienes confiscados en dichos obispados. (Consejo de la Inquisición).

Fol. 78. doc. 1288.

El duque de Alburquerque. Para que le sea guardada çierta merçed de la terçia parte de los byenes confiscados en su tierra.

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos Juan de León e Mateo Sánchez de Arévalo, nuestros reçeptores de los bienes confiscados e aplicados a la nuestra cámara e fisco en los obispados de Segovia e Ávila e Salamanca, e a cada uno de vos a quien esta nuestra carta fuere mostrada o su traslado synado de escrivano público, salud e graçia.

Sepades que por parte de don Françisco Fernández de la Cueva, duque de Alburquerque, nos es fecha relaçión por su petiçión que ante nos en el nuestro

consejo de los bienes e cosas tocantes a la santa Inquisyçion presentó, que nos ovimos fecho merçed al duque don Beltrán de la Cueva, su padre, o a él, de la terçia parte de los bienes que en los dichos obispados se confiscasen a nuestra cámara por el delito de la heregía.

E diz que vos mandamos que ge los diésedes e pagásedes en çierta forma e manera, segund que más largamente en la dicha merçed se contiene.

Y que commo quiera que de su parte avéys seydo requeridos que le diésedes e entregásedes lo que por virtud de la dicha çédula de merçed le pertenesçia de los dichos bienes, diz que no lo avéys querido nin queréys fazer nin conplir, poniendo a ello vuestras excusas e dilaciones indevidas.

En lo qual diz que ha reçibido mucho agravio e daño. Por que nos suplicó e pidió por merçed que sobre ello le proveyésemos de remedio con justiçia, mandándovos que le diésedes e pagásedes todos los dichos bienes que por virtud de la dicha merçed le pertenesçiesen, o commo la nuestra merçed fuese.

E por nos en el nuestro consejo lo por su parte dicho visto, fue acordado que devíamos mandar dar esta nuestra carta para vosotros e cada uno de vos en la dicha razón. Por que vos mandamos que veades las dichas cartas de merçed o carta de qualquiera dellos que asý les fezimos al dicho duque don Beltrán de la Cueva, su padre, o a él de la dicha terçia parte de los bienes confiscados en su tierra, e la guardedes e cunplades en todo e por todo segund que en ella se contiene. E contra el thenor e forma dello non vayades nin pasedes en tienpo alguno nin por alguna manera, por manera que él aya e cobre los maravedís e otras cosas que por virtud della le pertenesçe, e non tenga causa de se nos más enviar a quejar.

Dada en la villa de Almagán a quinze días del mes de jullio, año del nasçimiento de nuestro señor Ihesu Christo de mill e quatroçientos e noventa e seys años.

El arçobispo de Meçina. El obispo de Ávila. El doctor Ponçe. Yo Pedro de Villaçis, escrivano de cámara del rey e de la reyna nuestros señores, la fiz escrevir por su mandado con acuerdo de los del su consejo.

1496, julio, 16. **MORÓN.**

Se ordena al licenciado Juan Pérez de la Fuente, corregidor de Ávila, que ponga rondas de día y de noche en esta ciudad para que cesen los escándalos y que se aprese a los ladrones y malhechores que estuvieren por los caminos de su tierra. El bachiller Juan Calderón, alcalde de la citada ciudad, había dado sentencia contra Gonzalo de Valdivieso, hijo de Pedro de Valdivieso, y contra

Hernando de Rueda, hijo del bachiller de Rueda, por los "ruidos" que han promovido. (Consejo).

Fol. 73, doc. 1292.

El rey. Para que rondan la çibdad de Ávila.

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos el liçençiado Juan Pérez de la Fuente, nuestro corregidor de la çibdad de Ávila, salud e graçia.

Sepades que vimos una vuestra carta mensajera e una pesquisa que enbias-tes ante nos al nuestro consejo sobre algunas cosas acaesçidas en esa dicha çib-
dad; ansymismo, una sentençia dada por el bachiller Juan Calderón, alcalde
desa dicha çibdad, contra Gonçalo de Valdivieso, fijo de Pedro de Valdivieso, e
contra Hernando de Rueda, hijo del bachiller de Rueda.

E porque nuestra merçed e voluntad es que todos los escándalos e ruydos çesen,
e ansymismo los malhechores sean castigados, en el nuestro consejo fue acordado
que nos devíamos mandar dar esta nuestra carta para vos en la dicha razón.

E nos tovímoslo por bien. Por que vos mandamos que de aquí adelante pon-
gáys mucho recabdo e diligençia asý en esa dicha çibdad en fazer la ronda, ansý
vos commo vuestro alguazil, de noche e andar continuamente por ella de guisa,
aconpañado de la gente que fuere nesçesaria, para que los malhechores e albo-
rotadores que por la dicha çibdad andovieren en qual quier tienpo, sean toma-
dos e presos, e por vos executada en ellos la nuestra justiçia e por los delitos que
hizieren meresçen, commo ansymismo proveyendo por los caminos de la tierra
desa dicha çibdad cómmo los ladrones e malfechores que por ella andan sean
presos e punidos e castigados, por manera que çesen los dichos robos, e los
caminantes que por los dichos caminos andovieren anden seguros e en todo pro-
veas con mucha diligençia.

E non fagades ende ál, etc.

Dada en la villa de Morón a xvi días de julio de xcvi años.

Johannes episcopus Astoriçensis. Johannes doctor. Antonius doctor.
Gundisalvus liçençiatius. Franciscus liçençiatius. Yo Alonso del Mármol, escri-
vano de cámara del rey e de la reyna nuestros señores, la fiz escrevir por su
mandado con acuerdo de los del su consejo.

1496, julio, 16. **MORÓN.**

Que el concejo, justicia, regidores, etc. de Ávila den todo el favor y ayuda a

su corregidor con el fin de que pueda reprimir los escándalos y muertes acaecidos no solamente en dicha ciudad, sino también en su tierra.

Fol. 74, doc. 1293.

El rey. Para que den todo favor y ayuda la çibdad de Ávila al corregidor de la dicha çibdat en seguir los malhechores.

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos el conçejo, justiçia, regidores, cavalleros, escuderos, ofiçiales e omes buenos de la çibdad de Ávila, salud e graçia.

Sepades que a nos es fecha relaçión que de algunos días a esta parte en esa dicha çibdad han acaesçido algunas muertes de onbres e otros ruydos e escándalos. E asimismo diz que por los caminos de la tierra desa dicha çibdad andan algunos ladrones e salteadores robando los caminantes.

E porque nos enbiamos a mandar al liçençiado Juan Pérez de la Fuente, nuestro corregidor desa dicha çibdad, que en lo suso dicho provea commo cunpla a nuestro serviçio e a execuçión de la nuestra justiçia, por ³⁴ esta nuestra carta vos mandamos que cada e quando por el dicho nuestro corregidor fuéredes requeridos, le dedes e fagades dar toda la gente que vos pidie-re e menester oviere e todo el otro favor e ayuda que oviere menester para seguir los malhechores e executar nuestra justiçia, so las penas que de nuestra parte les pusiere, las quales nos por la presente les ponemos e avemos por puestas.

E los unos nin los otros, etc.

Dada en la villa de Morón a diez e seys días de jullio de noventa e seys años.

Johannes episcopus Astoriçensis. Johannes doctor. Antonius doctor. Gundisalvus liçençiat. Franciscus liçençiat. Yo Alfonso del Mármol, etc.

34

1496, julio, 30. ALMAZÁN.

Escribanía y notaría pública en la corte, reinos y señoríos a favor de Francisco de Ávila, vecino de la ciudad de este nombre. (Reyes).

Fol. 43, doc. 1346.

³⁴ *escribió:* porque.

Notaría para Francisco de Ávila.

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

Por fazer bien e merçed a vos Francisco de Ávila, vezino de la çibdad de Ávila, acatando vuestra suficiençia e fieldad e abilidad, es nuestra merçed e voluntad que agora e de aquí adelante para en toda vuestra vida seades nuestro escrivano e notario público en la nuestra corte e en todos los nuestros reynos e señoríos.

E por esta nuestra carta o por su traslado signado de escrivano público sacado con abtoridad de juez o de alcalde, mandamos al ylustre príncipe don Juan, nuestro muy caro e muy amado hijo, e a los ynfantes e perlados, duques, condes, marqueses, ricos omes, maestros de las hórdenes, priores, comendadores, subcomendadores, alcaydes de los castillos e casas fuertes e llanas e aportilladas, e a los del nuestro consejo, presidente e oydores de la nuestra abdiençia, e alcaldes e alguaziles e notarios de la nuestra casa e corte e chançillería, e a todos los conçejos, corregidores, asystentes e alcaldes e alguaziles e merinos e provostes, cavalleros e escuderos, fijosdalgo, ofiçiales e omes buenos de todas las çibdades e villas e lugares de todos los nuestros reynos e señoríos, así realengos commo abadengos e beetrías e hórdenes, e a cada uno e qual quier dellos que agora son o serán de aquí adelante, que vos ayan e tengan e resçiban por nuestro escrivano e notario público de la nuestra corte e de todos los dichos nuestros reynos e señoríos, e husen con vos en los dichos ofyçios e vos recudan e fagan recudir en todos los derechos e salarios a los dichos ofiçios anexos e pertençientes que por ellos podedes e deveades aver e levar, segund e por la forma e manera que recudieron e fizieron recudir e es recudido a cada uno de los otros nuestros escrivanos e notarios públicos de la dicha nuestra corte e de los dichos nuestros reynos e señoríos. En caso que por los dichos ofiçios o por alguno dellos non seades reçibido, luego ³⁵ de todo bien e cunplidamente en guisa que vos non mengue ende cosa alguna.

E es nuestra merçed e mandamos que todas las escripturas e contrabtos e testamentos e ventas e compromisos e çensos e codeçildos ³⁶ e testimonios e abtos judiçiales e estrajudiçiales e otros quales quier contrabtos e escripturas de qual quier calidad que sean que ante vos pasaren e se otorgaren a que fuéredes presente en que fuere puesto el día mes e año e lugar donde se otorgare e los testigos que a ello fueren presentes e vuestro sygno a tal commo este [*signo notarial dibujado*] que vos mandamos, mandamos que valgan e fagan fee ansý en juizio commo fuera dél, bien ansý e a tan cunplidamente commo cartas e escrip-

³⁵ *habrá que suprir:* informadnos.

³⁶ *codicilos.*

turas fechas e sygnadas de mano de nuestro escrivano e notario público de la dicha nuestra corte e de los dichos nuestros reynos e señoríos pueden e deven valer de derecho. E es nuestra merçed e mandamos que vos sean guardadas todas las honrras e graçias e merçedes e franquezas e libertades e preminençias e esençiones e prerrogatyvas e ynmunidades e todas las otras cosas e cada una dellas que han gozado e gozan los otros nuestros escrivanos e notarios públicos.

E los unos nin los otros non fagades ende ál, etc.

Dada en Almacán a xxx de jullio de noventa e seys años.

Yo el rey. Yo la reyna. Yo Juan de la Parra, secretario del rey e de la reyna nuestros señores, la fiz escrevir por su mandado. E en las espaldas dezía: En forma Gundisalvus liçençiatu.

35

1496, agosto, s.d. **SORIA.**

Comisión al corregidor de Arévalo, que determine sobre la demanda de Pablo Ximénez, vecino de Segovia, y los hijos y herederos de Lope de Zuazo, difunto, los cuales tienen ciertas tierras en Paradinas y quieren limitarlas y amojonarlas. (Consejo).

Fol. 183, doc. 1534.

*Comisión al corregidor de Arévalo a pedimento de Pablo Ximénez.*³⁷

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos el nuestro corregidor de la çibdad de Arévalo, o a vuestro alcalde en el dicho ofiçio, salud e graçia.

Sepades que Pablo Ximénez, vezino de la çibdad de Segovia, por sí e en nonbre de los hijos e herederos de Lope de Çuaço ya defunto, nos fizo relaçión por su petiçión que ante nos en el nuestro consejo presentó, diziendo que él e los dichos hijos e herederos de Lope de Çuaço tyenen en el lugar de Paradinas, término de la dicha çibdad, çiertas tierras e exidos e heredamientos, e que el conçejo del dicho lugar e algunas personas particulares dél, con odio e malquerençia que les tienen, diz que dicen que pretenden açyón e derecho e alguna parte dello, e que les han de pedir e fatigar sobre ello. E nos suplicó e pidió por merçed, por sí e en los dichos nonbres, que porque ellos querían tener amojonadas e delimitadas las dichas sus tierras y heredamientos, e que sy algo tenía

³⁷ de letra posterior: Agosto 1497.

que non hera suyo lo quería dexar al conçejo del dicho lugar o a quien de derecho pertenesçiese; e que sy el dicho conçejo e vezinos dél non tenían razón para les molestar, non les molestasen nin fatigasen. Que mandásemos cometer a una buena persona para que viese los títulos e derechos e açiones que tenían a las dichas tierras e heredamientos, e que lo que hallasen ser suyo ge lo dexasen limitado e amojonado e declarado por suyo, e que sy hallase que ellos tenían alguna parte de las dichas tierras y heredamientos que non les pertenesçiesen, lo restituyesen a quien de derecho pertenesçiese, o commo la nuestra merçed fuese.

E nos tovímoslo por bien. E confiando de vos que soys tal persona que guardaréys nuestro serviçio e el derecho de las partes, e bien e fielmente haréys lo que por nos vos fuere encomendado e cometido, es nuestra merçed de vos lo encomendar e cometer lo suso dicho, e por la presente vos lo encomendamos e cometemos.

Por que vos mandamos que luego veades lo suso dicho, e sy sobre ello o sobre parte dello non oviere avido nin oviere pleito pendiente, lo que falláredes por fuero o por derecho e por vuestra sentençia o sentençias asý ynterlocutorias commo definitivas, la qual e las quales y el mandamiento o mandamientos que en la dicha razón diéredes e pronunçiáredes, lleguedes e fagades llegar a pura e devida esecuçión con efeto quanto e commo con fuero e con derecho devades.

E mandamos a las partes a quien lo suso dicho atañe e a otras quales quier personas de quien çerca de lo suso dicho entendiéredes ser ynformado e mejor saber la verdad, que vengan e parezcan ante vos a vuestros llamamientos e enplazamientos a los plazos e so las penas que vos de nuestra parte les pusiéredes o enbiáredes poner, las quales nos por la presente les ponemos e avemos por puestas.

Para lo qual todo que dicho es asý fazer e cunplir e esecutar, vos damos poder conplido por esta nuestra carta con todas sus ynçidençias e dependençias, anexidades e conexidades.

E es nuestra merçed que ayades e llevedes para vuestro salario e mantenimiento por cada un día que saliéredes de vuestra juredición a entender en lo suso dicho [*en blanco*] maravedís, los quales mandamos que ayades e cobredes de las partes, cada una el tienpo que vos ocupare. Para los quales aver e cobrar e para fazer sobre ello todas las prendas, premias, parteçiones e esecuçiones e remates de bienes que nesçesarias e conplideras sean de se azer, asy mismo vos damos poder conplido por esta nuestra carta.

E non fagades ende ál.

Dada en la çibdad de Soria a [*en blanco*] días del mes de agosto de xc e vi años.

El obispo de Astorga. El doctor de Alcoçer, El chançiller. El liçençado Yllescas. El liçençado Malpartida. Yo Juan Ramírez, escrivano de la cámara, etc.

36

s.a., s.m., s.d., s.l.

Comisión al licenciado de Vargas, corregidor de Ávila, sobre la reclamación presentada por Pedro del Campo, vecino de Burgos, a percibir el quinto de los bienes que se hallaron por su aviso de los judíos Isaque Abenazur y de doña Clara, su mujer; la cual estuvo casada en primeras nupcias con Mosé Tibola, vecina de Bonilla, cuyo quinto fue adjudicado a Cebrián de Ordás y a Miguel Fernández, cuchillero, ambos vecinos de la villa de Bonilla. (sin datos).

Fol. 29. doc. 1542.

Comisión para el corregidor de Ávila para que, llamadas e oydas las partes, faga justicia a Pedro del Campo e a Cibrián de Ordás e a Miguel Ferrández sobre un quinto de los bienes que se hallaron por su aviso de ciertos judíos. LX.

Don Fernando, etc.

A vos el liçençado de Vargas, nuestro corregidor de la çibdad de Ávilla, e a qual quier de vuestros alcaldes en el dicho ofiçio, salud e graçia.

Sepades que Pedro del Campo, vezino de la çibdad de Burgos, nos hizo relaçión que él, por nos hazer serviçio, ovo dado aviso e declarado ante el liçençado Gallego, alcalde de la nuestra casa e corte, que Ysaque Avenaçur e doña Clara, muger que fue de Mosé Tibola e después casó con el dicho Ysaque Benaçur, vezino de la villa de Bonilla, avía dexado en la dicha villa e sus comarcas muchos bienes e deudas que pertenesçían a nuestra cámara, e que nos le ovimos fecho merçed de la quinta parte de todo lo que por virtud del dicho su aviso se resçebiese e cobrase para nos, e que para ello le ovimos mandado dar e dimos una nuestra çédula firmada de nuestros nonbres. E que non enbargante que requirió con la dicha nuestra çédula a Lope de Vera, ya defunto, juez e reçeptor que fue de los bienes e debdas que los judíos dexaron en el obispado de Ávila, que le acudiese con el dicho quinto, que non lo quiso fazer nin fizo, antes diz que acudió a Cebrián de Ordaz, vezino de Bonilla, con quatro mill e quatroçientos e ochenta e çinco maravedís e quinze fanegas de trigo e quatro fanegas e media de çenteno, e a Miguel cuchillero, vezino de la dicha villa de Vonilla, con diez mill maravedís del quinto de lo que resçevió e cobró de las dichas debdas, deziendo que los suso dichos lo avían de aver por razón de çier-

to aviso que de las dichas debdas ovieron dado, e que para ello tenían nuestras cédulas firmadas de nuestros nonbres.

En lo qual el dicho Pedro del Campo diz que ha reçevido grande agravio, porque el aviso que él dio de las dichas deudas diz que fue en doze de junio del año que pasó de noventa e tres años, e que fue antes que los dichos Çebrián de Ordaz e Miguel Fernández cuchillero avisasen de lo suso dicho, suplicónos e pidiónos por merçed les mandásemos que le restituyesen e tornasen los dichos maravedís e pan que del dicho quinto el dicho Lope de Vera les avía dado, pues a él pertenesçían commo a primero avisador, o çerca dello mandásemos probe[er] commo la nuestra merçed fuese.

E nos tobímoslo por bien. Por que vos mandamos que fagades paresçer ante vos las partes a quien lo suso dicho toca e atañe, e veades los avisos que ellos e cada uno dellos dieron e quál dellos avisó primero de las dichas debdas e bienes que quedaron de los dichos judíos. E si falláredes que el dicho Pedro del Campo avisó de los dichos bienes e debdas antes e primero que los dichos Çebrián de Ordaz e Miguel Sánchez ³⁸ cuchillero, fagades que le restituyan e paguen lo que el dicho Lope de Vera les dio e pagó del dicho quinto, segund que paresçiere por fee firmada de Alonso de Morales, nuestro thesorero, de lo que resçevió en cuenta al dicho Lope de Vera del dicho quinto que asý pagó a los suso dichos, dando e pronunçiendo sobre ello vuestra sentençia o sentençias asý ynterlocutorias commo difinitibas, las quales y el mandamiento o mandamientos que sobre la dicha razón diéredes e pronunçiáredes, lleguedes e fagades llegar a devida execuçión con efeto, quanto con fuero e con derecho devades.

E mandamos a las partes a quien lo suso dicho toca e atañe e a otras quales quier personas de quien vos entendiéredes ser ynformado e saber la verdad de lo suso dicho, que parescan ante vos a vuestros llamamientos e enplazamientos a los plazos e so las penas que les vos pudiéredes, las quales nos les ponemos e avemos por puestas, e para las esecutar en sus personas e bienes.

E para fazer e cunplir lo suso dicho vos damos poder cunplido con todas sus ynçidençias e dependençias, emergençias, anexidades e conexidades. E non fagades ende ál.

1496, septiembre, 7. SORIA.

Comisión al corregidor de Ávila a petición de Juan Pérez de Villasana, arcipreste de Piedrahíta y beneficiario de Armenteros, sobre que teniendo pleito pen-

³⁸ sic. por Fernández.

diente por el dicho arcipreste y beneficio con Gómez de Salazar, vecino de la dicha villa de Piedrahíta, éste le ha hecho cierta fuerza con armas. (Consejo).

Fol. 155, doc. 1593.

Johán Pérez. Para que el corregidor de Ávila e los alcaldes de Piedrafita alçen çierta fuerça sobre un arçiprestadgo.

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos el que es o fuere nuestro corregidor o juez de residençia de la çibdad de Ávila, e a los alcaldes e a otras justiçias quales quier de la villa de Piedrafita, e a cada uno de vos a quien esta nuestra carta fuere mostrada, salud e graçia.

Sepades que Juan Pérez de Villasana, arçipreste de Piedrafita, nos fizo relaçión por su petiçión diziendo que él tiene e posee justa e canónicamente el dicho arçiprestadgo de Piedrafita y el beneficio curado de Armenteros, que son en la dióçesis de Ávila.

E diz que siendo pleito pendiente sobre el dicho arçiprestadgo e beneficio en corte romana entre [él] e Gómez de Salazar, vezino de la dicha villa de Piedrafita, diz que le ha seydo fecha çierta fuerça con armas e de fecho sobre la dicha su posesiön syn preçeder sentençia de juez conpetente pasada en cosa juzgada. E diz que porque el dicho Gómez de Salazar es persona poderosa e tiene mucha parte e debdos e parientes en la dicha villa de Piedrafita, nos suplicó e pidió por merçed çerca dello le mandásemos proveer mandando que le non sea fecha fuerça, e le mandásemos tomar a él e a los dichos sus beneficios e posesiön dellos so nuestra guarda e anparo e defendimiento real, para que de fecho e contra derecho e syn preçeder sentençia pasada en cosa juzgada de juez conpetente él non fuese despojado nin perturbado en la posesiön del dicho arçiprestadgo de Piedrafita e retorne e[ll] beneficio curado de Armenteros, o commo la nuestra merçed fuese.

Lo qual visto por los del nuestro consejo, etc.

Por que vos mandamos a todos e a cada uno de vos que luego que con esta nuestra carta fuéredes requeridos, ayáys vuestra ynformaçión çerca de lo suso dicho, e sy falláredes que teniendo e poseheyendo el dicho Juan Pérez el dicho arçiprestadgo e beneficio le fue fecha la dicha fuerça de fecho e con armas, etc.

E otrosý vos mandamos que a las personas legas que en lo suso dicho falláredes culpantes, les prendades los cuerpos, e asý presos, llamadas e oydas las partes a quien atañe, proçedáys contra ellos e contra cada uno dellos a las penas que por derecho falláredes, las quales esecutedes e fagades esecutar en sus personas e bienes, etc.

Para lo qual sy neçesario es, vos damos poder cunplido, etc. E los unos nin los otros, etc.

Dada en Soria a syete de setiembre de xc vi años.

El señor obispo. Alcoçer e Lillo e Yliescas e Malpartida. Yo Bartolomé Ruyz, etc.

38

1496, septiembre, 14. OÑA.

Corregimiento de Arévalo y su tierra a favor del bachiller Francisco de Madrigal. (Reina).

Fol. 15, doc. 1618

Corregimiento para el bachiller Francisco de Madrigal para Arévalo. Corregimiento de Arévalo. ³⁹

Doña Ysabel, por la graçia de Dios, etc.

A vos el conçejo, justiçia, regidores, cavalleros, escuderos, ofiçiales e omes buenos de la villa de Arévalo e su tierra, salud e graçia.

Sepades que yo, entendiendo ser conplidero a mi serviçio e al execuçión de la mi justiçia e a la paz e sosiego de la dicha villa e su tierra, mi voluntad es que el bachiller Francisco de Madrigal tenga por mí el ofiçio de corregimiento de esa dicha villa e su tierra por tienpo de un año conplido primero syguiente, contado desde el día que [por] vos fuere reçevido al dicho ofiçio fasta ser conplido, con los ofiços de justiçia e jurediçión çevil e criminal, alcaldía y alguaziladgo de esa dicha villa e su tierra.

Por que vos mando a todos e a cada uno de vos que luego que con esta mi carta fuéredes requeridos reçiudades del ⁴⁰ dicho bachiller de Madrigal el juramento e solenidad que en tal caso se acostunbra fazer. El qual por él fecho, le reçiábays por mi corregidor de la dicha villa e su tierra, e le dexéys e consintáys libremente usar del dicho ofiçio e conplir e executar la dicha mi justiçia en esa dicha villa e su tierra por sy e por sus ofiçiales e lugares tenientes. Que es mi merçed que en los dichos ofiços de alcaldías e alguaziladgo pueda poner e subrrerir, los quales pueda quitar e admover cada e quando viere que cunple a mi serviçio e poner e subrrerir otro o otros en su lugar, e oyr e librar e oya e libre e determine todos los pleitos çeviles e criminales que en esa dicha villa e su tierra están pendientes e començados e se començaren e movieren en quanto por

³⁹ de letra posterior: 14 de Septiembre 1496.

⁴⁰ tachado: al.

mí el dicho ofiçio toviere. E aya e lieve los derechos e salarios acostunbrados a los dichos ofiços pertenesçientes; e fazer e faga quales quier pesquisas en casos en derechos premisos e todas las otras cosas al dicho ofiçio pertenesçientes e que él entienda que cumple a mi serviçio e a execuçión de mi justiçia. E para usar e exerçer el dicho ofiçio e cunplir e executar la dicha mi justiçia todos vos conforméys con él, e con vuestras personas e con vuestras gentes le dedes e fagades dar todo el favor e ayuda que vos pidiere e menester oviere, e que en ello nin en parte dello embargo nin contrario alguno le non pongades nin consintades poner, que yo por la presente le reçibo e he por reçebido al dicho ofiçio e le doy poder cunplido para lo usar e exerçer e cunplir e executar la dicha mi justiçia. Caso que por vosotros o por alguno de vos non sea reçebido, por quanto comple a mi serviçio que el dicho bachiller Françisco de Madrigal tenga por mí el dicho ofiçio de corregimiento por el dicho tienpo del dicho un año, non enbargante quales quier estatutos e costunbres que çerca dello tengades. E por esta mi carta mando a quales quier personas que tienen las varas de mi justiçia de los ofiços de alcaldías e alguaziladgos en la dicha villa e su tierra, que luego las den y entreguen al dicho mi corregidor e que non usen más dellas syn mi liçençia o suya, so las penas en que cahen los que usan de ofiços que non tienen poder nin facultad para los usar nin exerçer, que yo por la presente les suspendo e he por suspendidos.

E otrosý es mi merçed que sy el dicho mi corregidor entendiere ser conplido a mi serviçio e al exerçiçio de mi justiçia quales quier cavalleros e personas vezinos de la dicha villa o fuera parte que a ella viniere o en ella están, salgan e non entren nin estén en ella, e que venga e se presente ante mí, que lo tal pueda mandar de mi parte e los faga della salir, a los quales e a los que él mandare yo por la presente mando, syn sobre ello me requerir nin consultar nin esperar otra mi carta nin mandamiento nin enterponer dello apelación nin suplicaçión. lo ponga lo ponga⁴¹ en obra segund que lo dixere e mandare so las penas que él les puyere de mi parte, las quales yo por la presente les pongo e he por puestas e le doy poder e facultad para las executar en los [que] remisos e nigligentes fueren en sus bienes.

Otrosý mando a vos el dicho conçejo, justiçia, regidores, cavalleros, escuderos, ofiçiales e omes buenos de la dicha villa e su tierra, que fagades dar e dedes al dicho mi corregidor en este dicho año otros tantos maravedís para su salario e mantenimiento commo los acostunbrava e mandava dar la reyna mi señora que santa gloria aya a los otros corregidores que fasta aquí han sydo desa dicha villa e su tierra de los propios o por repartimiento o derrama que entre vosotros fagades, segund que en tal caso lo avedes e acostunbrades pagar; para los quales aver e cobrar de vosotros e de vuestros bienes, e para vos fazer sobre ello las

⁴¹ repetido en el texto.

prendas, premias e prisiones e execuções e remates de bienes que se requiera, e para usar e executar el dicho ofiçio e conplir e executar la dicha mi justiçia, le do por esta mi carta poder conplido con todas sus ynçidençias e dependençias, emergençias, anexidades e conexidades.

E otrosý mando que al tienpo que reçibiéredes por mi corregidor al dicho bachiller Françisco de Madrigal, toméys e reçi báys dél fianças que fará la resydençia que las leyes por mí fechas mandan, e otrosý toméys e reçi báys dél instrumento en forma devida de derecho que durante el dicho tienpo que por mí toviere el dicho ofiçio de corregimiento vesitará los términos de esa dicha villa e su tierra a lo menos dos vezes en el año, e restituyrá lo que ynjustamente estoviere tomado, e sy non lo pudiere justamente restituyr enviará la relaçión dello para que yo provea commo cunple a mi serviçio.

Otrosý mando al dicho mi corregidor que las penas pertenesçientes a mi cámara que asynismo condenare, las execute e las ponga en poder del escrivano del conçejo de la dicha villa por ynventario e ante escrivano público, para que las dé y entregue e acuda con ellas a quien yo le mandare por mis cartas. E otrosý le mando que sepa qué cargos e ynposiçiones nuevas acreçentadas se llevan en la dicha villa e en su tierra e en sus comarcas e a los de la dicha villa remieden ⁴² lo de sus comarcas, [e lo] que non pudiere remediar me lo notifique e enbíe la pesquisa e verdadera relaçión dello para que lo mande proveer commo [en] justiçia deva.

E los unos nin los otros non fagades nin fagan ende ál por alguna manera, so pena de la mi merçed e de diez mill maravedís para la mi cámara, etc.

Dada en la villa de Oña a catorze días del mes de setiembre, año del nasçimiento de nuestro señor Ihesu Christo de mill e quatroçientos e noventa e seys años.

Va entre renglones o diz yn, vala.

Yo la Reyna. Yo Juan de Coloma, secretario y prothonotario de la reyna nuestra señora, la fiz escribir por su mandado.

39

1496, septiembre, 24. **BURGOS.**

Emplazamiento al concejo de Ávila en el pleito que tiene pendiente con Pedro de Ávila, señor de las villas de Villafranca y Las Navas, sobre los términos de Elipar. (Consejo).

Fol. 116, doc. 1655.

⁴² remedie.

Pedro de Ávila. Enplazamiento.

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos el conçejo e justiçia, regidores, cavalleros, escuderos, ofiçiales e omes buenos de la çibdad [de] Ávila, salud e graçia.

Bien sabedes cómo pleito está pendiente ante nos en el nuestro consejo entre bosotros de la una parte e Pedro de Ávila, cuyas son las villas de Villafranca e Las Nabas, e su procurador en su nonbre de la otra, sobre razón de los términos del Elipar, e sobre las otras causas e razones en el proçeso del dicho pleito contenidas.

E agora por parte del dicho Pedro de Ávila nos fue fecha relaçión por su petiçión que ante nos en el nuestro consejo presentó, deziendo que ha más de ocho meses quel dicho pleito está concluso por su parte. E diz que vosotros, por dilatar este dicho negoçio, non abéys querido por acabar de destruyr el dicho término. E por su parte nos fue suplicado e pedido por merçed que pues el dicho pleito por su parte está concluso, mandásemos ver el proçeso del dicho pleito e determinar en él lo que fuere justiçia, o que sobre ello probeyésemos como la nuestra merçed fuese.

E en el nuestro consejo visto lo suso dicho, por quanto vosotros devíades ser llamados e oydos çerca dello, fue acordado que debíamos mandar dar esta nuestra carta para vos en la dicha razón.

E nos tobímoslo por bien. Por que vos mandamos que del día que con ella fuéredes requeridos, juntos en el vuestro conçejo si pudiéredes ser avidos, sy non diziéndolo o faciéndolo saber a un alcalde e a un regidor de esa dicha çibdad para que bos lo digan e fagan saber, por manera que venga a vuestra notiçia e dello non podáys pretender ynoriençia deziendo que lo non sopistes, fasta quinze⁴³ días prymeros syguientes, los quales vos damos e asygnamos por tres términos, dándovos los prymeros tres días por prymer plazo e los otros tres días por el segundo plazo e los otros tres días por terçero plazo e término perentorio acabado, enviedes ante nos al nuestro consejo vuestro procurador suficien-te, bien ynstruto, en seguimiento del dicho negoçio, e a dezir e allegar sobre ello de vuestro derecho todo lo que dezir e allegar quisyéredes, e a concluyr e çerrar razones, e a oyr e ser presente en todos los otros autos del dicho pleito, prinçipales, açesorios e dependientes, emergentes, anexos e conexos, suçesybe uno en pos de otro fasta la sentençia difinitiva ynclusybe. Para la qual oyr e tasaçión de costas sy las obiere e para todos los otros autos del dicho pleito que espeçial çitaçión se requiera e a que de derecho debades ser presente e llamado, bos llamamos e çitamos e ponemos plazo perentoriamente por esta nuestra carta, con

⁴³ sic; por lo que sigue, deberían ser nueve.

aperçibimiento que bos fazemos que sy en los dichos términos o en qual quier dellos el dicho vuestro procurador pareçiere, los del nuestro consejo le oyrán e guardarán en todo vuestro derecho. En otra manera, vuestra ausençia e rebeldía non enbargante, aviéndola por presençia, oyrán a la parte del dicho Pedro de Ávila en todo lo que dezir e allegar quisyere en guarda de su derecho. E syn bos más llamar nin çitar nin atender sobre ello, verán el proçeso del dicho pleito e librarán e determinarán en él lo que la nuestra merçed fuere e se fallare por derecho.

E de cómo esta nuestra carta vos fuere leyda e noteficada e la cunpliédes, mandamos so pena de diez mill maravedís para la nuestra cámara a qualquier escrivano público que para esto fuere llamado que dé ende al que vos la mostrare testimonio sygnado con su sygno, por que nos sepamos en cómo se cunple nuestro mandado.

Dada en la çibdad de Vurgos a veynte [e] quatro días del mes de setienbre de nobenta e seys años.

El obispo de Astorga. El doctor de Villalón. El chançiller. El doctor Ponçe. El liçençiado Pedrosa. Yo Alfonso del Mármol, etc.

40

1496, septiembre, s.d. **SORIA.**

"Para que los fieles de Ávila den las medidas de pan a la çibdad de Soria de media fanega e çelemín e medio çelemín selladas". (Consejo).

Fol. 109, doc. 1729.

*Soria. Para que los fieles de Ávila den las medidas del pan a la çibdad de Soria de media fanega e çelemín e medio çelemín, selladas.*⁴⁴

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos los fieles de la çibdad de Ávila, salud e graçia.

Sepades que por parte del conçejo, cavalleros, escuderos, ofiçiales e omes buenos de la çibdad de Soria, nos fue fecha relaçión diziendo que bien sabíamos en cómo nos por una nuestra carta ovimos mandado al conçejo, cavalleros, justiçia, regidores, escuderos, ofiçiales e omes buenos de la çibdad de Ávila, que cada e quando fuesen requeridos por parte de la dicha çibdad de Soria o de otras quales quier çibdad o villa o logar destos nuestros reynos e señoríos, les

⁴⁴ en el margen izquierdo: nichil.

diésedes e fiziésedes dar las medidas derechas de conçejo de media fanega e çelemín e medio çelemín por donde en esa dicha çibdad se mide el pan e en ella se compra e vende e da e resçibe, sellada e ferrada, para que las dichas çibdades o villas la toviesen con que midiesen el pan que en ella se oviere de comprar e de vender, segund que por nuestras cartas está mandado, pagando por las tales medidas lo que justamente meresçiesen, segund que esto e otras cosas más largamente en las dichas nuestras cartas se contiene.

E diz que commo quiera que vos los dichos fieles fuystes requeridos por parte de la dicha çibdad de Soria con la dicha nuestra carta e pedido que les dyésedes las dichas medidas,⁴⁵ muchas contías de maravedís, demás de las que costaban a fazer e se devía pagar por las ferrar e sellar. E que a cabsa de lo suso dicho diz que se ha dado dylación en el conplimiento de la dicha nuestra carta que çerca de la manera que las dichas medidas han de ser mandamos dar e dimos. En lo qual diz que sy asý pasase, la dicha çibdad e veçinos della resçe-birían mucho agravio e daño.

E por su parte nos fue suplicado e pedido por merçed que sobre ello les mandásemos proveer de remedio con justicia, o commo la nuestra merçed fuese.

E porque nuestra merçed e voluntad es que lo por nos mandado aya efeto, en el nuestro consejo fue acordado que devíamos mandar dar esta nuestra carta para vos en la dicha razón.

E nos tovímoslo por bien. Por que vos mandamos que seyendo requeridos por parte de la dicha çibdad de Soria o de otras qualesquier çibdades o villas o logares destos nuestros reynos e señoríos, les dedes e fagades dar luego syn dilaçión alguna las medidas derechas del conçejo desa dicha çibdad de media fanega e çelemín e medio çelemín por donde en esa dicha çibdad se mide el pan e en ella se compra e vende e da e resçibe, selladas con el sello desa dicha çibdad, e ferradas, pagándovos solamente por el contrastar e sellar de la media fanega veynte maravedís e por el çelemín e medio çelemín çinco maravedís, e non más, dándovos fechas de madera las medidas que asý les oviéredes de dar, a costa de las personas que las pidieren. E non pidades por las dichas medidas a persona alguna otra cosa alguna demás nin allende lo que dicho es, nin sobre ello les detengáys, so pena de çinco mill maravedís a cada uno de vos por cada vez que lo contrario fiziéredes, e de perdimiento de los vuestros ofiçios. E demás de esto, sy así fazer e conplir lo non quisyéredes o escusa o dilaçión en ello pusyéredes, por esta nuestra carta mandamos a quien es o fuere nuestro corregidor o juez de residencia de esa dicha çibdad de Ávilla que esecute e mande esecutar en vosotros o en qual quier de vos que rebelde fuere las penas de suso contenidas.

⁴⁵ *habrá que supliir: pedisteis.*

E los unos nin los otros non fagades nin fagan ende ál, etc.

Dada en la çibdad de Soria, a [en blanco] días de setienbre de noventa e seys años.

Johannes episcopus Astoriçensis. Johannes doctor. Antonius doctor. Gundisalvus liçençiatu. Petrus liçençiatu. E yo Johán Ramírez, escrivano de cámara, etc.

41

1496, octubre, 3. **BURGOS.**

Se ordena pregonar en la ciudad de Ávila la prohibición de comprar el término de Rioforte. (Consejo).

Fol. 303, doc. 1757.

El rey. Ávila. Sobre los términos que se conpran en Ávila.

Don Fernando e doña Ysabel, por la graçia de Dios rey e reyna de Castilla, de León, de Aragón, de Seçilia, de Granada, de Toledo, de Valençia, de Galizia, de Mallorcas, de Sevilla, de Çerdeña, de Córdoba, de Córçega, de Murçia, de Jahén, de los Algarbes, de Algezira, de Gibraltar e de las yslas de Canarya, conde e condesa de Barçelona, señores de Vizcaya e de Molina, duques de Atenas e de Neopatria, condes de Ruysellón e de Çerdania, marqueses de Oristán e de Goçiano.

A vos el corregidor e alcaldes e otras justiçias quales quier de la çibdad de Ávila, e otras personas quales quier a quien toca o atañe lo en esta nuestra contenido, e a cada uno de vos, salud e graçia.

Sepades que nos por algunas justas cabsas e razones que a ello nos movieron, conplideras a nuestro serviçio, mandamos por nuestras cartas que persona nin personas algunas non fuesen osadas de conprar en esa dicha çibdad nin en su tierra término nin términos algunos redondos, so pena que los oviesen perdidos, e so otras çiertas penas segund que más largamente en las dichas nuestras cartas se contiene.

E agora nos es fecha relaçión que alguna o algunas personas han tentado e tientan de conprar el término de Rioforte contra nuestras cartas e defendimientos, lo qual es en nuestro deserviçio e daño e perjuizio desa dicha çibdad.

Y porque a nos commo a rey e reyna e señores pertenesçe en ello proveer e remediar, mandamos dar esta nuestra carta para vos en la dicha razón. Por lo qual vos mandamos que cunpliendo la dicha nuestra carta, luego fagáys pregonar e

publicar por esa dicha çibdad que persona nin personas algunas de qual quier estado o condiçión que sean non sean osados de conprar nin conpren el dicho término de Riforte ⁴⁶ nin otros términos redondos algunos en la dicha çibdad e su tierra, so las penas en la dicha nuestra carta contenidas, las quales executéys e fagáys executar en los que contra ellas an ydo y pasado o fueren y pasaren.

E los unos nin los otros non fagades nin fagan ende ál por alguna manera, so pena de la nuestra merçed y de diez mill maravedís para nuestra cámara.

Y demás mandamos al ome que vos esta nuestra carta mostrare que vos enplaze que parescades ante nos en la nuestra corte, doquiera que nos seamos, del día que vos enplazare fasta quinze días primeros siguientes, so la dicha pena.

So la qual mandamos a qual quier escrivano público que para esto fuere llamado que dé ende al que vos la mostrare testimonio sygnado con su sygno, por que nos sepamos en cómmo se cunple nuestro mandado.

Dada en la çibdad de Burgos, a tres días del mes de otubre, año del nasçimiento de nuestro salvador Ihesu Christo de mill e quatroçientos e noventa e seys años.

Johannes episcopus Astoriçensis. Johannes doctor. Andreas doctor. Antonius doctor. liçençiatu^s ⁴⁷. Yo Alfonso del Mármol, escrivano ⁴⁸ de cámara del rey e de la reyna nuestros señores, la fize escrevir por su mandado con acuerdo de los del su consejo.

42

1496, octubre, 10. **BURGOS.**

A petición de la villa de Arévalo, confirma la reina los privilegios y mercedes concedidos por los reyes anteriores, y da su fe y palabra real de no enajenar a la citada villa, conforme se comprometió cuando Juan II se la entregó a la reina Isabel su mujer. (Reina).

Fol. 39, doc. 1835.

Para que le sean guardados sus privilegios y esençiones a la villa de Arévalo.

Doña Ysabel, por la graçia de Dios reyna de Castilla, de León, de Aragón, etc.

⁴⁶ sic.

⁴⁷ falta el nombre.

⁴⁸ tachado: público.

Por quanto por parte de vos el conçejo, justiçia, regidores, cavalleros, escuderos, ofiçiales e omes buenos de la villa de Arévalo me fue fecha relaçión que al tienpo que el rey don Juan, mi señor e padre que santa gloria aya, prometió e dio su fe e palabra real que la dicha villa non sería enajenada nin quitada de la corona real en tienpo alguno, e que asymismo la dicha villa tiene muchos previlegios e graçias e merçedes e libertades e cartas e sobrecartas, asý de los reyes mis progenitores commo de la dicha reyna mi señora; e que asymismo tienen el fuero e otros buenos usos e costunbres.

De lo qual todo dezís que avéys gozado e gozáys e avéys usado e usáys fasta aquí. E que la dicha reyna mi señora os los confirmó e guardó. E me enbiastes suplicar e pedir por merçed vos mandase dar mi carta para que la dicha villa non sea enajenada nin apartada de la corona real, e vos confirmase los dichos previlegios e graçias e merçedes e libertades e cartas e sobrecartas e el dicho fuero e buenos usos e costunbres que asý tenéys, o vos proveyese sobre ello commo la [mi] merçed fuese.

E yo, acatando los muchos e buenos e leales serviçios que a sus altezas fezistes e avedes fecho a mí e fazedes de cada día, tóvelo por bien. E por la presente vos seguro e prometo por mi fee e palabra real que agora nin de aquí adelante en tienpo alguno la dicha villa non será enagenada nin apartada nin quitada de la dicha mi corona real por cabsa alguna, nin la daré nin faré merçed della a persona alguna.

E por la presente vos confirmo e apruebo e he por buenos e valederos todos los previlejos e merçedes e libertades e cartas e sobrecartas que tenéys e vos fueron dadas e conçeðidas por los dichos señores reyes mis progenitores, e el dicho fuero e todos los buenos usos e costunbres e ordenanças que la dicha villa de Arévalo tiene.

E quiero e mando e es mi merçed e voluntad que aquéllos vos sean guardados [a]sý e segund que fasta aquí vos han seydo usados e guardados. E asymismo mando a las mis justiçias que agora son o serán de aquí adelante en la dicha villa, e a otras qualesquier personas de qual quier estado e condiçión que sean, que lo fagan asý guardar e cunplir, e que contra ello nin cosa alguna nin parte dello vos non vayan nin pasen nin consyentan yr nin pasar por alguna manera, so pena de la mi merçed e de diez mill maravedís para la mi cámara a cada uno que lo contrario fiziere.

E demás mando al ome que vos esta mi carta mostrare o su traslado sygnado de escrivano público que los enplaze que parezcan ante mí en la mi corte do quier que yo sea, del día que los enplazare fasta quinze días primeros syguientes, so la dicha pena.

So la qual mando a qual quier escrivano público que para esto fuere llamado, que dé ende al que ge la mostrare testimonio sygnado con su sygno, porque yo sepa cómo se cunple mi mandado.

Dada en la çibdad de Burgos, a diez días del mes de otubre, año del nasçimiento de nuestro salvador Ihesu Christo de mill e quatroçientos e noventa e seys años.

Yo la reyna. Yo Juan de la Parra, secretario de la reyna mi señora, la fiz escrevir por su mandado. Concertada en las espaldas. Señalada. Rodericus doctor.

1496, octubre, 10. **BURGOS.**

A petición de Diego de la Muela, vecino de Valladolid, recaudador mayor que fue de las rentas de las alcabalas y tercias de la ciudad de Ávila y su Tierra en el año de 1494, se ordena que se guarde una ley contenida en el Cuaderno Nuevo sobre la recaudación de las citadas rentas.

Fol. 30, doc. 1837.

Diego de la Muela. Que guarde una ley de las alcavalas. ⁴⁹

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos el que es o fuere nuestro corregidor e otras qualesquier justiçias de la çibdad de Ávila e su tierra, salud e graçia.

Sepades que en el nuestro quaderno nuevo con que el rey mi señor e yo mandamos arrendar las nuestras rentas de las nuestras alcavalas e terçias destos nuestros reynos, se contiene una ley fecha en esta guisa:

Otrosý hordenamos e mandamos que ningund arrendador nin rentero mayor non pueda dar nin otorgar prometido ⁵⁰ en las rentas de su partido que fiziere por menor para el año o años venideros de que non toviere rendimiento, salvo por el año de que toviere recudimiento quando hiziere las tales rentas por menor. E sy lo otorgare, que sea a condiçión que si le fuere pujado su arrendamiento por el año o años venideros por el arrendador mayor que viniere en su lugar quisiere estar por el prometido que él ovo otorgado, que pase asý; e que si no quisiere estar por el tal otorgamiento del prometido, que non vala el tal otorgamiento dél nin el arrendamiento de que non tovo recudimiento el

⁴⁹ de letra posterior: 10 de Octubre de 1496.

⁵⁰ prometido: "La cota que se suele prometer en las almonedas y remates de obras, diziendo: 'El que lo pusiere en tal precio, le daremos tanto de prometido'. Si otro le saca de la puja, llévase aquello libre, y si no, remátase en él la obra o la renta" (Cobarruvias).

qual prometido otorgare con la condiçión suso dicha para los años venideros, que non pueda ser más nin mayor de quanto dio e prometió el año primero de que tovo recudimiento. E que todo esto de suso dicho fagan ansý el dicho nuestro arrendador e rentero mayor, so pena que sea obligado a lo que los dichos arrendadores menores otorgaren.

E agora Diego de la Muela, vezino de la villa de Valladolid, nuestro rentero mayor que fue de las mis rentas de las alcavalas e terçias desa dicha çibdad de Ávila e su tierra del año pasado de mill e quatroçientos e noventa e quatro años, por virtud de la puja del quarto que en ella hizo el dicho año, me fizo relaçión diziendo que algunos arrendadores e otras personas que tovieron arrendadas por menor algunas de las dichas rentas de las dichas alcavalas e terçias de la dicha çibdad e su tierra del dicho año, le quedaron deviendo de los recabdos e obligaciones e arrendamientos que dellas tienen fechas muchas contías de maravedís. E que commo quier que por su parte muchas vezes an seydo requeridos que le den e paguen los dichos maravedís que asý le quedaron deviendo de las dichas rentas, que lo non an querido nin quieren fazer, e se escusan diziendo que quieren thomar e dethener en sí los dichos maravedís porque diz que los mis renteros que fueron de las dichas mis rentas de la dicha çibdad e su tierra de los años pasados de noventa e dos e noventa e tres años se los dieron de prometido en algunas rentas de la dicha çibdad e su tierra que arrendaron o pujaron desde los dichos dos años para el dicho año de noventa e quatro.

En lo qual el dicho Diego de la Muela dize que non ovo nin a logar, que los dichos renteros que fueron de las dichas rentas de los dichos dos años pasados de noventa e dos e noventa e tres años, non pudieron dar los dichos prometidos que asý los dichos arrendadores piden para el dicho año de noventa e quatro, nin tovieron para ello poder nin facultad nin recudimiento ninguno, nin él commo pujador del dicho quarto es obligado a los pagar, segund el thenor e forma de la dicha ley de suso encorporada. E que asyemesmo le son devidos en la dicha çibdad e su tierra otras muchas más contías de maravedís e otras cosas de las dichas rentas que fasta aquí non a podido cobrar; e que en el detener asý los dichos maravedís que asý le son devidos a él, a resçevido e resçibe mucho agravio e dapño, e que fasta aquí non a podido alcançar dellos complimiento de justiçia. E çerca dello me suplicó le mandase proveer de remedio commo la mi merçed fuese.

E yo tóvelo por bien. Por que vos mando que veáys la dicha ley de suso encorporada, e la guardéys e cunpláys en todo e por todo segund que en ella se contiene. E en guardándola e en cunpliéndola, contra el thenor e forma della non vayades nin pasedes nin consintades yr nin pasar por alguna manera.

E otrosý, ved los recabdos e obligaciones e escripturas e sentençias que ante vos serán presentadas por parte del dicho Diego de la Muela, nuestro rentero mayor. E sy tales fueren que trayan consigo aparejada secuçión, las secutedes e

fagades esecutar e llevar a devida esecución con efecto en las personas e bienes de los dichos debdores, tanto quanto con fuero e con derecho devades. E sobre todo lo que así le fuere o es devido de las dichas rentas, sin dar logar a luengas nin dilaciones de maliçias, brevemente e de plano, syn figura de juizio, fazed e administrad entero conplimiento de justiçia, atento el thenor e forma de las leyes del dicho nuestro quaderno.

Para lo qual todo vos doy poder conplido con todas sus ynçidençias e dependençias, anexidades e conexidades.

E los unos nin los otros non fagades nin fagan ende ál por alguna manera, so pena de la nuestra merçed e de diez mill maravedís para la nuestra cámara .

E demás mandamos al ome que vos esta nuestra carta mostrare, que vos enplaze que parezcades ante nos en la nuestra corte, do quier que nos seamos, del día que vos enplazare fasta quinze días primeros siguientes, so la dicha pena.

So la qual mandamos a qual quier escrivano público que para esto fuere llamado, que dé ende al que vos la mostrare testimonio sygnado con su sygno, por que yo sepa en cómo se cunple mi mandado.

Dada en la çibdad de Burgos, a diez días del mes de otubre de i m cccc xc vi años.

Yo la reyna. Por mandado de la reyna, Juan de la Parra.

44

1496, octubre, 18. **BURGOS.**

Facultad a Diego González del Águila, vecino de Ávila, para sacar del mayorazgo que a su favor instituyera Nuño González del Águila, su padre, ciertos bienes y heredades y sustituirlos por otros más cercanos a la casa de Villaviciosa, parte principal del dicho mayorazgo; con licencia para que en el mayorazgo así modificado pueda suceder su primogénito Nuño González del Águila.

Fol. 12, doc. 1928.

*Diego Gonçález del Águila. Liçençia para sacar de su mayoradgo çiertos bienes y meter otros.*⁵¹

Doña Ysabel, etc.

Por quanto por parte de vos Diego Gonçález del Águila, vezino de la çibdad de Ávila, me fue fecha relaçión por vuestra petiçión que ante mí en el mi con-

⁵¹ de letra posterior: 18 de Octubre 1496.

sejo presentastes, deziendo que por virtud de çiertas liçençias e facultades asý del rey don Juan, mi señor e padre de gloriosa memoria, commo del señor rey don Enrrique, mi hermano que santa gloria aya, don Nuño Gonçález del Águila, vuestro padre ya defunto, ovo fecho y fizo en vos un mayoradgo de çiertos sus bienes muebles e raýzes que él tenía, con çiertos vínculos e condiçiones e submisiones, segund más largamente en las dichas liçençias e mayoradgos e acresçentamientos por virtud dellas fechos se contiene.

E agora vos queríades bacar⁵² del dicho mayoradgo algunos bienes e heredamientos que diz que tenéys sacados e trocados por otros mejores, e yncorporar e meter en el dicho mayoradgo posesiones, heredamientos e rentas de mayor valor en lugar de aquéllos porque son más útiles e provechosas al dicho mayoradgo e más çercano a la casa de Villaviçiosa que es lo más prinçipal del dicho mayoradgo. E asy mismo queríades meter e acresçentar en él otros bienes muebles e raýzes e heredamientos e rentas que vos tenéys, con los vínculos e condiçiones e submisiones e penas que vos lo ordenásedes e dispusiésedes e acresçentásedes, e para que después de fecho el dicho mayoradgo lo pudiésedes emendar e corregir una y dos y más vezes para que le aya e subçeda en él Nuño Gonçález del Águila, vuestro fijo mayor, e los otros desçendientes en quien oviere de venir el dicho mayoradgo, por que sean más onrrados e ennoblesçidos e mijores e tengan sienpre con qué mejor servir al rey mi señor e a mí e a nuestros subçesores.

E por vuestra parte me fue suplicado e pedido por merçed vos mandase dar e conçeder liçençia y facultad para ello, o commo la mi merçed fuese.

E yo, acatando y considerando los muchos y buenos serviçios que al rey mi señor y a mí avéys fecho e nos faréys de aquí adelante, e porque de vuestra casa quede perpetua memoria, tóvelo por bien. E por esta mi carta, de mi propio motu e çierta çiençia vos doy liçençia, poder, abtoridad e facultad para que syn embargo de quales quier cláusulas, vínculos e firmezas que contenga en sy el dicho mayorazgo, podáys sacar e saquéys de él quales quier bienes e heredamientos que en él estén encorporados, e los podades vender e vendades e troquedes e canbiedes e enagenedes a qual quier persona o personas que vos quiéredes e por bien toviéredes, e otorgar dellos qual quier carta o cartas de venta e ventas con quales quier cláusulas e firmezas que nesçesarias fueren. La qual dicha carta de venta o ventas que dellos otorgáredes, o troques o canbios, quiero que valan e sean firmes bien así e a tan conplidamente commo si los dichos bienes fuesen particulares bienes e alienables y non obligados a restitución nin vinculados por mayorazgo; con tal condiçión que en logar de los dichos bienes y heredamientos que así sacaredes o avéys sacado del dicho mayoradgo, antes y primero metáys otros bienes y heredamientos, rentas e posesiones, que valgan

⁵² *sic. por sacar.*

e sean de mayor valor e contía que los que así avéys sacado o sacaredes, con los mismos vínculos e condiçiones e firmezas e submisiones que tenían y tienen los dichos bienes del dicho mayoradgo, e con los otros que vos quisiéredes para corroboración de aquéllos.

Lo qual todo por vos metido e vinculado en el dicho mayoradgo, mando que dende en adelante sea avido e tenido por bienes del dicho mayoradgo, e que queden e finquen en el dicho Nuño Gonçález del Águila, vuestro fijo mayor legítimo, e en sus herederos e subçesores, con los dichos vínculos y firmezas suso dichos que vos así lo hordenáredes, e que lo non podáys vender nin enajenar nin vuestros herederos nin subçesores lo vendan nin enajenen, segund e en la manera que non podríades vender los otros bienes vinculados en el dicho mayoradgo, con tanto que lo suso dicho se haga sin perjuizio mío e de los reyes que después de mí venieren.

Otrosí sin perjuizio de qual quier derecho que qual quier persona tenga a los dichos bienes e heredamientos e rentas que así incorporaredes en el dicho mayoradgo, si alguno es, e non vos dando nin atribuyendo más derecho del que tenéys a los dichos bienes e heredamientos e rentas. E con esta condiçión desde agora los ý apruevo e he por firme, estable e valedero el dicho contrato e condiçiones con que metyéredes en el dicho mayoradgo los dichos bienes e heredamientos e rentas. E pongo en ello e a ello e en cada una cosa e en cada una cosa⁵³ mi real e solepne decreto para que vala e sea firme, syn embargo nin contradición alguna que sea o ser pueda; y que vuestro fijo o la persona que oviere de aver el dicho mayoradgo, e sus desçendientes e los otros que segund la disposyçión e ordenança dello oviere de aver en primer grado o segundo dende en adelante en qual quier tienpo del mundo, la ayan e tengan e posean por el dicho título de mayoradgo, e dende en adelante sean y finquen ynalienables e ynprescriptibles, e los tenga e posea aquel a quien segund vuestra disposiçión viniere el dicho mayoradgo, con las condiçiones e modos e vínculos e en la manera y forma que lo ordenaredes commo dicho es, e non lo puedan vender nin enajenar nin trocar nin canbiar nin enpeñar por causa pía nin urgente nin nesçesaria nin voluntaria nin por vía alguna.

Lo qual quiero que aya efeto sin embargo de quales quier leyes e fueros e derechos, ordenanças e premáticas sançiones e cartas e alvaláes con quales quier cláusulas derogatorias estatutos e costunbres que contra lo que dicho es e contra parte dello sean o ser puedan. E otrosí non enbargante las leyes que dizen que las cartas e alvaláes dadas contra leyes, fueros e derechos deven ser obedesçidas e non conplidas aunque tengan quales quier cláusulas y firmezas y abrogaciones e derogaciones, e que las leyes, fueros e derechos valederos non puedan ser derogados

⁵³ repetido por el escribano.

salvo por cortes: ca yo de la dicha mi çierta çiençia e propio motu lo abrogo e derogo, e por la presente alço e quito toda abrogaçión e subreçión e defeto que a lo suso dicho podría enbargar, e suplo quales quier defectos que así de sustançia commo de solepnidad requiera para validaçión de lo suso dicho.

E por la presente mando al ilustríssimo príncipe don Juan, mi muy caro e muy amado fijo, e a los ynfantes, duques, condes, marqueses, perlados e ricos omes, maestros de las órdenes e priores, y a los del mi consejo y oydores de la mi audiençia, alcaldes y notarios e alguaziles e otras justiçias quales quier de la mi casa e corte e chançillería, y a los comendadores e subcomendadores e alcaydes de los castillos e casas fuertes e llanas, e a los conçejos, justiçias, regidores, merinos, escuderos, ofiçiales e omes buenos de todas e quales quier çibdades e villas e lugares de los mis reynos e señoríos, que lo guarden e cunplan e fagan guardar e conplir segund dicho es, y contra ello nin contra parte dello non vayan nin pasen nin consyentan yr nin pasar.

E sy vos el dicho Diego Gonçález del Águila quisiéredes mi carta de previlegio de lo contenido en esta mi carta e del mayoradgo que por virtud della fuere constituydo, mando al mi chançiller y notarios e a los otros mis ofiçiales que están en la tabla de los mis sellos que lo den e pasen e libren e sellen el más firme e bastante que menester oviéredes.

E los unos nin los otros non fagades nin fagan ende ál, so pena de la mi merçed e de diez mill maravedís para la mi cámara. E demás mandamos al ome que les esta mi carta mostrare que los enplaze que parezcan ante mí en la mi corte, do quier que yo sea, del día que vos enplazare fasta quinze días primeros siguientes, so la dicha pena. So la qual mando a qual quier escrivano público que para esto fuere llamado, que dé ende al que ge la mostrare testimonio sygnado con su sygno, por que yo sepa en cómo se cunple mi mandado

Dada en la çibdad de Burgos a diez e ocho días del mes de otubre, año del nasçimiento de nuestro señor Ihesu Christo de mill e quatroçientos e noventa e seys años.

Yo la reyna. Yo Juan de la Parra, secretario de la reyna nuestra señora, la fize escrivir por su mandado. Don Álvaro. Johannes doctor. En forma, Andreas doctor. Antonius doctor. Felipus doctor. Juan liçençiatu.

1496, octubre, 30. **BURGOS.**

Fe y palabra real, dada a petición de la villa de Madrigal, asegurándola que no será enajenada de la Corona y que le serán guardados todos sus privilegios. (Reyes).

Fol. 14, doc. 2058.

La villa de Madrigal. Confirmación de sus previllejos. ⁵⁴

Don Fernando e doña Ysabel, por la gracia de Dios rey e reyna de Castilla, de León, de Aragón, de Seçilia, de Granada, etc.

Por quanto por parte de vos el conçejo, justiçias, regidores, cavalleros, escuderos, ofiçiales e omes buenos de la villa de Madrigal, nos fue fecha relaçion que vosotros tenedes algunos previllejos e [e]sençiones e cartas e sobrecartas e fuero e libertades que vos an seydo otorgados por los reyes de gloriosa memoria nuestros progenitores, e asymismo algunos buenos usos e costunbres. Lo qual todo diz que vos lo avemos confirmado, e que al tienpo que suçedimos en estos nuestros reynos por reyes e señores dellos vos mandamos dar e dimos una nuestra çédula para que esa dicha villa non pudiese ser nin fuese enajenada nin quitada nin apartada de la corona real. De lo qual todo diz que avéys gozado desde el tienpo de la conseçion ⁵⁵ fasta aquí syn ynpedimento alguno, e que avéys usado e usáys dellos. E nos enbiastes suplicar e pedir por merçed vos mandásemos dar nuestra carta para que la dicha villa non sea enagenada nin quitada nin apartada de la dicha nuestra corona real, vos retificásemos la dicha confirmaçion que vos fezimos de los dichos previllejos e libertades e cartas e sobrecartas, e sobre ello vos proveyésemos commo la nuestra merçed fuese.

E nos, acatando los muchos e buenos serviçios que a la reyna nuestra madre e señora, de gloriosa memoria, e a nosotros avéys fecho e fazedes de cada día, tovimoslo por bien. E por la presente vos seguramos e prometemos por nuestra fe e palabra real que agora nin en tienpo alguno esa dicha villa no será enagenada nin quitada nin apartada de la nuestra corona real por cabsa alguna que sea e ser pueda. E retificamos y sy neçesario es de nuevo confirmamos e aprovamos e emos por buenos e valederos todos los previllejos, merçedes e libertades e sençiones e cartas e sobrecartas que asy tenéys de los dichos señores reyes nuestros progenitores y nuestros, segund e en la forma e manera que por ellos e por nos vos fueron conçeidos e confirmados.

Otrosý los buenos usos e costunbres que tenéys, e mandamos que vos valgan e sean guardados agora e daqui adelante e en todo tienpo, e que gozéys e uséys ⁵⁶ de todo ello [a]sý segund que avéys gozado dellos fasta aquí, e que en ello nin en parte dello vos non pongan nin sea puesto embargo nin inpedimento agora nin de aquí adelante en tienpo alguno nin por alguna manera. De lo qual vos mandamos dar esta nuestra carta firmada de nuestros nonbres e sellada con nuestro sello.

⁵⁴ de letra posterior: 30 de Octubre 496.

⁵⁵ sic, por conçeision.

⁵⁶ escribió bséys.

Dada en la muy noble çibdad de Burgos a treynta días del mes de octubre, año del naçimiento de nuestro salvador Ihesu Christo de mill e quatroçientos e noventa e seys años.

Yo el rey. Yo la reyna. Yo Juan de la Parra, secretario del rey y de la reyna nuestros señores, la fiz escrevir por su mandado.

46

1496, octubre, 30. **BURGOS.**

Se ordena a los doctores Tomás de San Pedro y Luis de la Villa, vecinos de Salamanca, que den sentençia en los pleitos y debates tratados entre Diego de Ávila, vecino de Ciudad Rodrigo, y Velasco de Calahorra, vecino de Ávila. (Consejo).

Fol. 179, doc. 2068

Diego de Ávila. Que den sentençia en un pleito.

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos los doctores Tomás de Sant Pedro e Luys de la Villa, vezinos de la çibdad de Salamanca, salud e graçia.

Sepades que Diego de Ávila, vezino de Çibdad Rodrigo, nos fizo relaçión por su petiçión que ante nos en el nuestro consejo presentó diziendo que él e Velasco de Calahorra, vezino de la çibdad de Ávila, ovieron conprometido en vuestras manos poder en çiertos pleitos e debates que entre ellos avía. E como quiera que la cabsa está concluda [e] tenéys tomado e aconpañado para sentençiar en ella, diz que non avéys querido determinar en ello cosa alguna.

En lo qual diz que sy asý pasase, él resçeibiría mucho agravio e daño. E nos suplicó e pidió por merçed que sobre ello le proveyésemos de remedio con justiçia, mandándovos que luego sentençiásedes e determinásedes entre [él e] el dicho Velasco de Calahorra lo que fallásedes por justiçia, o como la nuestra merçed fuese.

[E] nos tovímoslo por bien. Por que vos mandamos que sy asý es que los dichos Diego de Ávila e Velasco de Calahorra conprometieron en vuestras manos e poder los dichos sus pleitos e debates, e que el término del conpromiso non es pasado, veades el dicho negoçio brevemente e determinedes en ello lo que falláredes por justiçia, athento el thenor e forma del conpromiso.

E non fagades ende ál.

Dada en la noble çibdad de Burgos a treynta días del mes de octubre, año del

nasçimiento de nuestro señor Ihesu Christo de mill e quatroçientos e noventa e seys años.

Don Álvaro. Johannes doctor. Antonius doctor. Françiscus liçençiatuſ. Filipus doctor. Yo Juan Ramírez, escrivano, etc.

1496, noviembre, 9. **BURGOS.**

Confirmaçión a Alonso Romo, vecino de Madrigal de las Altas Torres, del oficio concedido por la reina Isabel, ya difunta, de mojonazgo de tal villa. (Reina).

Fol. 120, doc. 2185.

*Alonso Romo, vezino de Madrigal. Confirmaçión de una carta de merced*⁵⁷

Doña Ysabel, etc.

Por quanto vos Alonso Romo, vezino de la villa de Madrigal, me fezistes relaçión que la reyna mi señora que santa gloria aya, vos ovo proveýdo e fecha merçed del ofiçio de mojonazgo que a su alteça pertenesçía proveer en la dicha vylla, el qual avéys tenido e poseýdo e usado en su vida, e avydo levado la renta de derechos a él perteneçientes, me suplicastes e pedistes por merçed vos confyrmase e aprovase el dicho⁵⁸ ofiçio, lo tove por vien.

Por ende, por fazer bien e merçed a vos el dicho Alonso Romo, por la presente vos confyrmó e apruebo la dicha merçed que la reyna mi señora vos fizo del dicho ofiçio de mojonazgo, para que lo ayades e tengades e gozedes dél e lo usedes segund e en la manera que lo avéys tenido e usado e gozado fasta aquí por virtud de la dicha merçed.

Por esta carta mando al conçejo, alcaldes, regidores, cavalleros, escuderos e ofiçiales e omes buenos de la dicha vylla de Madrigal que bos ayan e reçiban por uno de los tres mojoneros de la dicha villa, que a mí pertenesçe probeer, e vos guarden todas las honrras e graçias e franquezas e merçedes e libertades que por razón del dicho ofiçio debedes aver e gozar, e vos recudan e fagan recudir con los derechos e salarios a él anesos e pertenesçientes, vien e conplidamente, en guisa que vos non mengüe ende cosa alguna, segund e commo mijor e más conplidamente lo guardaron e recudieron con todo ello en vida de la reyna mi

⁵⁷ de letra posterior: 13 (sic) de Noviembre 496.

⁵⁸ aquí comienza una nueva caligrafía.

señora que santa gloria aya, por virtud de la dicha merçed que de su alteza teníades del dicho ofiçio.

E los unos nin los otros non fagades nin fagan ende ál por alguna manera, so pena de la mi merçed e de diez mill maravedís para la mi cámara.

Dada en la çibdad de Burgos a nuebe días del mes de novienbre, año del nasçimiento del nuestro salvador Ihesu Christo de mill e quatroçientos e noventa e seys años.

Yo la reyna. Yo Juan de la Parra. El doctor de Talavera. En forma.

48

1496. noviembre. 10. **BURGOS.**

"Llamamiento para los hijosdalgo y cavalleros armados de Castylla". Van especificados todas las ciudades, merindades en larga relación. (Reyes).

Fol. 88. doc. 2194.

El rey e la reyna. Guerra. Llamamiento para los hijosdalgo y cavalleros armados de Castilla.⁵⁹

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A los conçejos, corregidores, alcaldes, alguazyles, merinos, regidores, cavalleros, escuderos, ofiçiales e omes buenos de la muy noble çibdad de Burgos, cabeça de Castilla, nuestra cámara, e de todas las çibdades e villas e logares de su tierra e obispado e merindad, realengo e abadengo e hórdenes e behetrías e señoríos, e a cada uno e qual quier de vos a quien esta nuestra carta fuere mostrada o su traslado sygnado de escrivano público, o a quien atañe o atañer puede lo en esta nuestra carta contenido o dello supiere en qual quier manera, salud e graçia.

Bien sabedes cómo por otra nuestra carta firmada de nuestros nonbres e sellada con nuestro sello enviamos a mandar que estoviesen aperçibidos todos los fidalgos fechos por el señor rey don Enrrique, nuestro hermano que santa gloria aya, que están por nos confirmados, e los que están fechos por nos desde el año que pasó de mill e quatroçientos e sesenta e quatro años, e asimismo todos los cavalleros armados así por el señor rey don Juan nuestro padre de gloriosa memoria que Dios aya, como por el dicho señor rey don Enrrique nuestro hermano, como por nos, en esta manera:

⁵⁹ de letra posterior: 10 de Noviembre de 96.

Los dichos fidalgos, a cavallo o a pie, armados a punto de guerra commo mejor pudiesen; e los dichos cavalleros, a cavallo e armados asimismo a punto de guerra commo son obligados: para que los dichos fidalgos e cavalleros dentro de tres días después que le fuesen publicadas o notificadas nuestras cartas de llamamientos partiesen en la horden suso dicha para la parte que nos les mandásemos, so pena de perder las esençiones que tienen con las dichas hidalguías e cavallerías.

E agora sabed que para algunas cosas mucho conplideras a serviçio de Dios e nuestro e al bien e pro común destos nuestros reynos e señoríos, nos avemos acordado de mandar llamar a todos los dichos fidalgos y cavalleros para que nos vengan a servir a punto de guerra todos commo dicho es, e sean juntos en *[en blanco]* para *[en blanco]* días del mes de *[en blanco]* primero deste presente año.

Por ende, nos vos mandamos a todos e a cada uno de vos en vuestros logares e juridiçiones que luego que esta nuestra carta vos sea notificada, la fagáys leer e publicar por pregonero e ante escrivano público por las plaças e mercados e otros lugares acostunbrados desa dicha çibdad de Burgos e çibdades e villas e logares de su obispado e tierra e merindad, en manera que venga a notiçia de todos.

E mandamos e es nuestra merçed que leýda e notificada esta dicha nuestra carta en esa çibdad de Burgos, vos el dicho nuestro corregidor e justiçia e regidores de la dicha çibdad enbiéys esta dicha nuestra carta o sus traslados sygnados a leer e notificar por las dichas çibdades e villas e logares de la tierra e obispado e merindad de la dicha çibdad con mensajeros çiertos, por manera que esta dicha nuestra carta e todo lo en ella contenido sea a todos notorio, e traygan testimonios sygnados de escrivanos públicos cómmo la pregonaron e notificaron en las otras dichas çibdades e villas e logares.

E otrosí mandamos por esta nuestra carta o por los dichos sus traslados sygnados, commo dicho es, a todos los dichos fidalgos e cavalleros de que de suso en esta nuestra carta se faze minçión de la dicha çibdad e su tierra e obispado e merindad, que sean en la dicha *[en blanco]* para los dichos *[en blanco]* días del dicho mes de *[en blanco]* deste dicho año a punto de guerra, commo dicho es, e por cosa alguna non se detengan nin falten de aquel día, e se presenten allí ante los nuestros consejeros del sueldo, so la dicha pena; en faziendo lo contrario ayan perdido e pierdan las esençiones que por razón de las dichas fidalguías e cavallerías gozan; que venidos nos les mandaremos pagar el salario que ovieren de aver desde el día que partieren de sus casas con la venida e estada y tornada a ellas, y al tienpo que los manderemos despedir les mandaremos dar sus cartas de serviçio.

E los unos nin los otros non fagades nin fagan ende ál, so pena de la nuestra merçed e de privaçión de los ofiçios e de diez mill maravedís para la nuestra cámara a cada uno por quien fincare de lo así fazer e conplir.

E de cómo esta nuestra carta vos fuere notificada, mandamos a qual quier escrivano público [que] para esto fuere llamado, que dé ende al que vos la mostrare testimonio signado con su sygno, por que nos sepamos en cómo se cunple nuestro mandado.

Dada en la çibdad de Burgos a diez días del mes de novienbre, año del nasçimiento del nuestro señor Ihesu Christo de im cccc xc vi años.

Yo el rey. Yo la reyna. Yo Fernando de Çafra, etc.

Diose otra tal para Calahorra e Logroño e Alfaro e Ágreda.
Diose otra tal para Cáçeres con el obispado de Coria.
Diose otra tal para Çamora e su obispado.
Otra tal para Chinchilla e marquesado de Villena.
Otra tal para Badajoz e su tierra e obispado.
Otra tal para Toledo e su arçobispado.
Otra tal para Astorga e su obispado.
Otra tal para Alcaraz e su tierra e arçedianadgo.
Otra tal para Bitoria e su tierra con la provinçia de Álaba.
Otra tal para Ávila e su obispado.
Otra tal para Carrión e su merindad e alfoz.
Otra tal para Palençia e su obispado.
Otra tal para Salamanca e su obispado.
Otra tal para Valladolid e su tierra e ynfantadgo.
Otra tal para Soria y obispado de Osma.
Otra tal para Sygüença e su obispado.
Otra tal para Murçia e Lorca e obispado de Cartagena.
Otra tal para Cuenca e su obispado.
Otra tal para León e su tierra e obispado.
Otra tal para la çibdad de Oviedo e su prinçipado e sacadas con las villas de Cangas y Tineo.
Otra tal para Guadalajara e Madrid e sus tierras e arçedianadgo.
Otra tal para Çibdad Rodrigo e su tierra e obispado.
Otra tal para la merindad de Canpóo.
Otra tal para Ocaña e provinçia de Castilla.
Otra tal para Mérida e provinçia de León.
Yden para Plazençia e su tierra e obispado.
Otra tal para Almagro e villas e logares del Canpo de Calatrava.
Otra tal para Cáliz e su tierra e obispado.
Otra tal para Sevilla e su tierra e arçobispado.
Otra tal para Córdoba e su tierra e obispado.
Otra tal para Jaén e su tierra e obispado, e Baeça e Úbeda e Andújar.
Otra tal para Santiago e su arçobispado con el obispado de Túy.
Otra tal para Orense e su obispado.

Otra tal para Lugo e su obispado.

Otra tal para Mondoñedo e su tierra e obispado.

En estas quatro cartas de Santiago e Orense e Lugo e Mondoñedo se acresçentó antes de donde diz: E los unos nin los otros, lo syguiente: E asy mismo es nuestra merçed e voluntad que vengan para el dicho término todos los fidalgos que tienen sentençias dadas en su favor por los alcaldes de los fijosdalgo de nuestros reynos, o por quien tovo nuestro poder para ello, so la dicha pena, segund e commo dicho es.⁶⁰

49

1496, noviembre, 10. **BURGOS.**

Se ordena a las justicias en general, y en especial a las de Ávila, su Tierra y Obispado, que guarden las ordenanzas contenidas dadas sobre las medidas y pesos del pan, carne, pescado; van insertas las leyes de Cortes de Madrid de 1435, de Toledo de 1436, ambas de Juan II, y las Cortes de Toledo de 1462 de Enrique IV. (Consejo).

Fol. 24, doc. 2196.

El rey. Ávila. Medida. La carta de las medidas para Ávila.

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos el nuestro corregidor, justiçia, regidores, cavalleros, escuderos, ofiçiales e omes buenos de la noble çibdad de Ávila e de todas las otras çibdades e villas e logares, así de su tierra e obispado commo de todos los otros nuestros reynos e señoríos, e a cada uno de vos a quien esta nuestra carta fuere mostrada o su traslado sygnado de escrivano público, salud e graçia.

Sepades que nos mandamos dar e dimos una nuestra carta firmada de nuestros nonbres e sellada con nuestro sello e señalada en las espaldas de algunos de los del nuestro consejo, en que se faze minçión de çiertos capítulos contenidos en una ley fecha por el señor rey don Johán, nuestro señor e padre, en las cortes que fizo en la villa de Madrid el año de mill e quatroçientos e treynta e çinco, el thenor de los quales dichos capítulos en la dicha ley contenidos e de la dicha nuestra carta es este que se sigue:

⁶⁰ *de otra mano:* En Valladolid a treze dfas de jullio de mill e quinientos e quarenta e dos años, el liçençiado Vallejo, registrador de esta real çibdad, cunpliendo el mandamiento de los señores oydores, ysibió estos llamamientos, y los dichos señores presidente e oydores dixerón que lo ofan. Vallejo [rubricado].
Y después de varias lineas en blanco: En la villa de Medina del Canpo.

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

Al príncipe don Johán, nuestro muy caro e muy amado fijo, e a los duques, marqueses, condes, perlados, ricos omes, priores, e a los del nuestro consejo e oydores de la nuestra abdiencia, alcaldes e otras justicias de la nuestra casa e corte e chançillería, e a los comendadores e subcomendadores, alcaydes e tenedores de los castillos e casas fuertes, e a los conçejos, asystentes, corregidores, alcaldes, juezes, alguaziles, merinos, regidores, veynte e quatro, jurados, fieles, cavalleros, escuderos, ofiçiales e omes buenos de todas e quales quier çibdades e villas e logares e merindades e juntas, que agora son o serán de aquí adelante, de los nuestros reynos e señoríos, e a todas e quales quier universidades e personas syngulares de qual quier estado o condiçión, preheminiencia o dignidad que sean, a quienes lo de yuso contenido en esta nuestra carta e premátyca sançión atañe o atañer puede en qual quier manera, e a cada uno e qual quier de vos a quien esta nuestra carta fuere mostrada o su traslado sygnado de escrivano público, o della supiéredes en qual quier manera, salud e graçia.

Bien sabedes e a todos es notorio cuánta desorden ay en los dichos nuestros reynos por la diversidad e diferençia que ay entre unas tierras e otras en las medidas del pan e vino, ca se fallan en una comarca en unos lugares las medidas mayores e en otros menores. Y ante nos es fecha relaçión que en un mismo lugar ay una medida para conprar e otra para vender, de que algunas vezes los compradores y otras vezes los vendedores reçiben engaño e agravio, e dello se syguen pleitos e contiendas.

Sobre lo qual todo el señor rey don Juan, nuestro padre de gloriosa memoria, cuya ánima Dios aya, en las cortes que fizo en Madrid el año que pasó de treynta e çinco años fizo e ordenó una ley de çiertos capítulos della que en este caso dispone larga y espresamente, su thenor de los quales dichos capítulos es este que se sigue:

Yten que todos los pesos que en qual quier manera oviere en los mis reynos e señoríos que sean las libras yguales, de manera que aya en cada libra diez e seis onças e no más, e que esto sea guardado en todas las mercaderías de carne y pescado y en todas las otras cosas que se acostunbran vender y vendieren por libras, so pena que qual quier que lo contrario fiziere yncurra en las dichas penas.

Yten que toda cosa que se vendiere por arrovas en todos los mis reynos e señoríos, que aya en cada arrova veynte e çinco libras, e non más nin menos, y en cada quintal quatro

arrobas de las sobredichas; y el que lo contrario fiziere yncurra en las dichas penas.

Yten que la medida del vino, ansý de arrovas commo de cántaras o açunbres o medios açunbres o quartylllos, que sea la medida toledana, e en todos mis reynos e señoríos non se compre nin venda por grande nin por menudo salvo por esta medida, non enbargante que digan algunas çibdades e villas e logares de comarcas que lo tienen por privilegio e uso e costunbre de vender e comprar por mayor o menor medida, que todavía se venda por la dicha medida toledana, so las dichas penas.

Yten que todo el pan que se oviere de vender y comprar, que se venda y compre por la medida de la çibdad de Ávila, y esto ansimismo en las fanegas commo en los çelemines e quartyllas se guarde en todos los mis reynos e señoríos, non enbargante que digan que tienen de previllegio e uso e costunbre de comprar e vender por otra medida. Pero sy alguna o algunas personas tienen fechas algunas rentas e obligaçiones por algund pan, que pague la tal renta e obligaçión que asý fiziere segund la medida que se usare al tienpo que asý se obligaron, pero non compren nin vendan salvo por la dicha medida de la çibdad de Ávila, so pena que el que lo contrario fiziere yncurra en las dichas penas.

Yten que las dichas çibdades e villas e logares de los dichos mis reynos, cada uno a su costa sean tenudos de enbiar e enbíen a la dicha çibdad de Burgos por el dicho marco e ley de plata, e a la dicha çibdad de Toledo por la dicha medida de vara e pesos e medidas de vino e libras e arrovas e quintales, e a la dicha çibdad de Ávila por las medidas de las dichas fanegas e çelemines e quartillas, de manera que sea traýdo a todas las dichas çibdades e villas e logares de los dichos mis reynos en todo el mes de mayo deste dicho año en adelante.

E mando a los alcaldes e otras justiçias de todas las dichas çibdades e villas e logares de los dichos mis reynos e señoríos que lo fagan asý pregonar públicamente por las plaças e mercados e logares acostunbrados por pregonero e ante escrivano público, por que todos lo sepan e ninguno pueda pretender ynorançia. E fecho el dicho pregón, que fagan guardar e guarden dende en adelante lo suso dicho e cada cosa dello y esecutando las dichas penas en los que non cunplieren.

La qual dicha ley fue después confirmada por el dicho señor rey don Juan en las cortes que fizo en la çibdad de Toledo el año que pasó de treynta e seys años.

Y eso mismo por otra ley fecha por el señor rey don Enrrique, nuestro hermano cuya ánima Dios aya, en las cortes que fizo en la çibdad de Toledo el año que pasó de sesenta e dos años.

E porque del uso e guarda de las dichas leyes se sygue gran provecho e utilidad a nuestros súditos e naturales, e por ellas por la mayor parte se remedian los dichos daños e ynconvinientes, mandamos e ordenamos que de aquí adelante guardedes e cunplades e fagades guardar e conplir las dichas leyes en todo e por todo segund que en ella e en cada una dellas se contiene. E en guardándolas e cunpliéndolas, usedes e fagades usar de aquí adelante en las conpras e ventas y en las datas e reçebtas y en las cuentas y en las obligaçiones e contratos e çensos e arrendamientos que de aquí adelante se fizieren por las dichas medidas, conviene a saber, en el pan por la medida de Ávila y en los medios çelemines a este respeto; y en el vino, por la medida de Toledo, y el açunbre de ocho açunbres por cántaro a este respeto.

E porque las dichas leyes sean mejor e más prestamente conplidas e esecutadas, nos entendemos enbiar a esas dichas çibdades e villas e logares que son cabeça de partido, para que lo fagan traher e trayan a devido efeto. A los quales mandamos que tomen e lieven la medida de la media fanega de pan e medio çelemín de la dicha çibdad de Ávila, y la medida de la cántara de vino de la dicha çibdad de Toledo y el medio açunbre a este respeto, para dar en cada una desas çibdades e villas que son cabeça de arçobispado e obispado e merindad e partido, las dichas medidas de pan e vino conformes yguales con las dichas medidas que él levare, que han de yr señaladas con nuestras armas reales para que los dichos conçejos e cada uno dellos lo fagan cada uno a su costa e las resçiban ante escrivano e las tengan de manifesto en buena guarda.

E mandamos a los otros conçejos de las otras çibdades e villas e logares de cada uno de los dichos partidos, que dentro de treynta días después que en la cabeça dellas fuere pregonada esta nuestra carta o su traslado sygnado, enbíen a la çibdad o villa que es cabeça de su partido, a tomar e conçertar medidas de pan e vino para ellos yguales con las suso dichas, e selladas con el sello de la çibdad o villa de donde las levaren, e que sean las medidas del conçejo las del pan de piedra o de madera con chapas de fierro, e las medidas del vino que sean de cobre, y las reçiban por ante escrivano; y que la persona que nos para ello enbiáremos dexe a los dichos conçejos prinçipales las dichas medidas selladas commo dicho es por ante escrivano, syn les pedir nin levar por

el conçertar e sellar dellas cosa alguna, de lo qual fagan primeramente juramento en el nuestro consejo. E dende en adelante las otras medidas de pan e vino que se ovieren de fazer, se fagan conformes e yguales con las dichas medidas e selladas commo dicho es e non de otra guisa.

E qualquiera que con otra medida midiere salvo con las dichas medidas, por la primera vez que le fuere provado caya e yncurra en pena de mill maravedís, e que le enbïen públicamente la tal medida e se ponga en la picota; e por la segunda vez, caya e yncurra en pena de tres mill maravedís y esté diez días en la cadena; e por la terçera vez, le sea dada la pena de falso. Y en esta misma pena caya e yncurra qualquier carpintero o calibrero o otro ofiçial que de otra guisa fiziere las medidas de pan e vino.

E por esta ocasyón del herrar e porque mejor lo suso dicho se guarde, mandamos e defendemos que de aquí adelante ningund escrivano sea osado de fazer nin reçibir contrato nin obligaçión de venta nin çenso nin arrendamiento nin por otra cabsa alguna de pan, salvo por nonbre desta dicha medida de Ávila, nin del vino salvo por nonbre de la medida de Toledo, nin escrivano alguno lo reçiba nin dé signada obligaçión nin contrato nin otra escriptura alguna que se diere por la medida vieja nin por otra medida de pan nin por otra medida de vino, so pena que las partes que por otra manera contrataren pongan cada uno lo que montare la contía del contrato o debda con el doblo, y demás que la tal obligaçión y contrato sea en sy ninguno e de ningund valor y efeto, y desde agora por la presente le damos por ninguno e de ningund valor y efeto, non enbargante que sean roborados por juramento o por otras quales quier penas e firmezas; e demás que el escrivano que la tal obligaçión reçibiere pierda el ofiçio de escrivanía e sea ynábile para la usar dende en adelante, y pague por cada vez diez mill maravedís de pena. De la: quales dichas penas sea la meytad para la nuestra cámara, e de la otra mitad sea la meytad para el que lo acusare e la otra meytad para el que lo acusare⁶¹ y para el que lo esecutare. Y en quanto a los contratos que fasta aquí están fechos, mandamos que paguen por las dichas medidas de Ávila e Toledo al respecto al respecto⁶² de commo sale, aviendo consideraçión a las otras medidas que están otorgadas.

E que los mandamientos que se ovieren de dar para esecutar los contratos, se den por fanegas e cántaras de las dichas medidas de Ávila e Toledo al dicho respecto y non por las dichas viejas, nin los juezes nin los escrivanos den de otra manera los mandamientos e sentençias

⁶¹ repetido en el texto

⁶² repetido en el texto.

que ovieren de dar, so pena que por la primera vez cada uno de los dichos juezes y escrivanos cayan e yncurran en pena de v mill maravedís por la primera vez, e por la segunda diez mill maravedís, e por la tercera xx mill, repartidos en la manera suso dicha; e demás, que las sentençias e mandamientos que de otra guisa se dieren sean ningunos e de ningund valor e efeto.

Mandamos a los del nuestro consejo que dedes desta nuestra carta e premátýca sançión nuestras cartas e sobrecartas selladas con nuestro sello e libradas de vosotros quantas viéredes que son menester para todos los partidos e çibdades e villas e logares de nuestros reynos que viéredes ser menester, e en cada una dellas el executor o executores que vos paresçiere para que trayan lo contenido en esta nuestra carta a devida execución. Las quales dichas nuestras cartas mandamos que sean obedesçidas e conplidas bien así commo si de nos fuesen firmadas.

Por ende, mandamos a vos las dichas nuestras justiçias de cada una de las dichas çibdades, cada uno en vuestros logares e juridiçiones, que con toda diligençia fagades guardar esta nuestra carta e premátýca sançión e las ordenanças en ella contenidas e las cartas e sobrecartas que así della fueren dadas, y esecutéys las penas en las personas e bienes que contra ellas fueren o pasaren, so virtud del juramento que avé[y]s fecho o avedes de fazer al tienpo que cada uno de vos reçibió o ha de reçibir el dicho ofiçio de juez executor.

E por que lo de suso contenido sea mejor guardado e persona alguna dello non pueda pretender ynorançia, mandamos a vos las dichas justiçias e a cada uno de vos en vuestros lugares e jurediçiones que fagades pregonar públicamente esta dicha nuestra carta o su traslado sygnado o qual quiera de las sobrecartas por esas dichas çibdades e villas prinçipales, e que eso mismo fagan la persona o personas que para la esecución dellas fueren enbiadas, e dexten en cada una dellas un traslado sygnado de esta nuestra carta en poder del escrivano del conçejo.

E los unos nin los otros, etc.

Dada en la çibdad de Tortosa a nueve días del mes de henero, año del Señor de im cccc xc vi años.

Yo el rey. Yo la reyna. Yo Juan de la Parra, secretario del rey e de la reyna nuestros señores, la fiz escrivir por su mandado. Johannes episcopus Astoriçensis. Johannes doctor. Andreas doctor. Andreas doctor⁶³. Françiscus liçençiatus. Registrada por el chançiller.

⁶³ repetido en el texto.

E porque nuestra merçed e voluntad es que la dicha nuestra carta suso encorporada con los dichos capítulos de la dicha ley se guarde e cunpla e esecute así en esa dicha çibdad e villas e logares de los nuestros reynos e señoríos, en el nuestro consejo fue acordado que devíamos mandar dar esta nuestra carta para vos en la dicha razón.

E nos tovímoslo por bien. Por la qual vos mandamos que veades la dicha nuestra carta e los dichos capítulos de la ley que de suso va incorporada, que vos será mostrada por [en blanco] de Henao, regidor de esa dicha çibdad que allá para ello enbiamos, e los guardéys e cunpláys e esecutéys e fagades guardar e cunplir e esecutar en todo e por todo segund que en ella se contiene, e contra el thenor e forma della non vayades nin pasedes nin consintades yr nin pasar en tienpo alguno nin por alguna manera, so las penas contenidas en la dicha ley y en la dicha nuestra carta.

E demás mandamos al ome que vos esta nuestra carta mostrare, etc.

Dada en Burgos a diez de novienbre de xc vi años.

Don Álvaro. Johannes episcopus Astoriçensis. Johannes doctor. Andreas doctor. Filipus doctor. Johannes liçençiatus. Yo Alonso del Mármol, escrivano etc.

50

1496, noviembre, 17. **BURGOS.**

Comisión al bachiller Cristóbal Moro, corregidor de Madrigal, a petición del concejo, hijosdalgo y hombres buenos de esa villa, para que se cumpla la ordenanza establecida por la que cada año sus regidores tienen que dar cuenta de qué cosas se gastan los propios y rentas de la misma, lo cual no se ha hecho "fasta agora".

Fol. 20. doc. 2273.

Los hijos dalgo y omes buenos de Madrigal. Que se tomen las cuentas de los propios.

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos el bachiller Christóbal Moro, nuestro corregidor de la villa de Madrigal, salud e graçia.

Sepades que por parte del çonçejo e fijosdalgo e de los buenos omes e esentos desa dicha villa nos fue fecha relaçión etc., diziendo que en esa dicha villa ay una ordenança que dispone e manda que cada un año los regidores della den

cuenta cómo e en qué manera y en qué cosas se gastan los propios y rentas desa dicha villa. La qual diz que fasta agora non se ha guardado, porque ha muchos años que los dichos regidores non han dado la dicha cuenta.

E por su parte nos fue suplicado e pedido por merçed que sobre ello proveyésemos mandando que vos, juntamente con los procuradores pasados de amos estados, tomásedes a los dichos regidores la dicha cuenta de todo el tienpo que lo [non] avían dado, o como la nuestra merçed fuese.

E nos tovímoslo por bien. Por que vos mandamos que constrináys e apremiéys a los dichos regidores e personas que han resçibido las rentas e propios e repartimientos e ynposiciones desa dicha villa, e que vos den cuenta de todo lo que han resçebido y cobrado y gastado de los dichos propios e sysas e repartimientos después acá que non la han dado. La qual tomad e reçebid en presençia de los procuradores de amos estados, e todo lo que les alcançáredes y lo que falláredes malgastado los constringáys e apremiéys a que luego lo den e paguen, e ponedlo en poder del mayordomo del conçejo desa dicha villa para que él lo tenga para gastar en las nesçesydades desa dicha villa. E la cuenta que asý resçibiéredes, con los alcançes e condepnaciones que fiziéredes, enbiadlo ante nos al nuestro consejo para que en él se vea e provea sobre ello como fuere justiçia.

Para lo qual asý fazer e conplir vos damos poder conplido por esta nuestra carta con todas sus ynçidençias etc.

Dada en Burgos a xvii días de nobienbre, año de mill cccc xc vi años.

Don Álvaro. Johannes episcopus Astoriçensis. Johannes doctor. Andreas doctor. Antonius doctor. Françiscus liçençiatus. Petrus doctor. Johannes liçençiatus. Yo Alonso del Mármol, escrivano, etc.

51

1496, noviembre, 17. **BURGOS**

Para que el concejo de Madrigal abone al procurador de los hijosdalgo y al de los "buenos omes esentos" de los propios y rentas lo que gastaron en procurar cartas y provisiones en beneficio de dicha villa. (Consejo).

Fol. 130, doc. 2276.

Los hijosdalgo e omes buenos de Madrigal. Que pague çiertos maravedís el conçejo.

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos el corregidor, justiçia, regidores, cavalleros, escuderos, ofiçiales e omes buenos de la villa de Madrigal, salud e graçia.

Sepades que Gonçalo de Sant Viçente, procurador de los hijosdalgo de la dicha villa, e Alonso Gigante, procurador de los buenos omes esentos, nos fizieron relación etc., diziendo que bien sabíamos cómo ellos avían sacado de nos ciertas provisiones, las quales eran en utilidad desa dicha villa. E diz que los regidores avían escusado que non se les diesen dineros para las venir a ganar, e diz que ciertas personas syngulares de la dicha villa avían prestado dineros para la dicha negoçiaçión.

E nos suplicaron e pidieron por merçed que sobre ello proveyésemos mandando que del arca del conçejo les fuese pagado todo lo que avían gastado e gastasen desde el día que partieron desa dicha villa asta bolver a ella, o commo la nuestra merçed fuese.

E nos tovímoslo por bien. Por que vos mandamos que luego que con esta nuestra carta fuéredes requeridos, dedes e paguedes de los propios e rentas desa dicha villa a los dichos Gonçalo de Sant Çivente⁶⁴ e Alonso Gigante todo lo que costaron nuestras cartas e provisiones que para utilidad de la dicha villa lievan, e asimismo les déys el salario justo e moderado por los días que se ocuparon en venir a esta nuestra corte e estada en ella e buelta a esa dicha villa.

E non fagades ende ál, etc.

Dada en la çibdad de Burgos a diez e syete días del mes de novienbre de noventa e seys años.

Don Álvaro. El obispo de Astorga. El doctor de Alcoçer. El chançiller. El doctor de Villalón. El liçençiado Malpartida. El liçençiado Pedrosa. Yo Alfonso del Mármol, etc.

52

1496, noviembre, 18. **BURGOS**

A petición del común de la villa de Madrigal se ordena cumplir las ordenanzas antiguas con las reformas que se determinan, ante la protesta de los regidores que no percibían la tercia parte de las penas con las nuevas ordenanzas.

Fol. 19, doc. 2282

El común de Madrigal. Sobre las penas.

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos el conçejo, justiçia, regidores, cavalleros, escuderos, ofiçiales e omes buenos de la villa de Madrigal, salud e graçia.

⁶⁴ Viçente.

Sepades que Alonso de Gumiel e Alonso Navarro, regidores de la dicha villa, nos hizieron relación por, etc., diziendo que agora nuevamente diz que se han fecho en esa dicha villa çiertas hordenanças por las quales diz que ellos e los otros regidores desa dicha villa resçiben muchos agravios, espeçialmente porque diz que antiguamente los regidores solían levar e llevavan la terçia parte de las penas puestas por las hordenanças antiguas desa dicha villa. E diz que agora por las dichas hordenanças nuevas ge las quitavan syn les fazer conpensation en su salario, porque non era más mill maravedís.

E asymismo diz que por las hordenanças nuevas se manda que non se pudiesen moderar las penas puestas en las hordenanças, lo qual era en agravio e perjuizio de los pobres, porque en esa dicha villa diz que ay un monte en que está defendido que nadie no chapode la leña so çierta pena. E diz que acaesçe que uno chapoda un carrasco e otro chapoda çiento, e que éstos son yguales en la pena, diz que es manifesto e notorio agravio.

E asymismo diz que las dichas hordenanças mandan que ellos non conoscan de los agravios que los fieles hizieren, lo qual diz que es contra las hordenanças antiguas desa dicha villa e contra las leyes de nuestros reynos, porque aquello es prinçipal probeymiento del pueblo.

E diz que asymismo en las dichas hordenanças nuevas se manda que las guardas sean obligadas a dezir a los procuradores de los hidalgos las penas en que cayeren el regidor, para que la aga escutar; la qual diz que es en grand escándalo porque los tales procuradores, con mala voluntad que diz que tienen a los dichos regidores, dan bozes en la plaça diziendo que cayó en pena el tal regidor; e que asymismo paresçe que es en menospresçio dellos e poca confiança suya e del corregidor desa dicha villa e procuradores e escrivanos que se fallan presentes para sentençiar las penas de tal regidor.

E por otra hordenança diz que se manda que los dichos regidores non puedan poner guardas syn los procuradores de los estados, e que el corregidor firmase los libramientos, e que fuese a ver los términos, pero que non los pudiese ver syn los procuradores de los estados, lo qual nunca se avía fecho.

E asymismo diz que ponen pena a cada regidor de çinquenta maravedís por cada vez que non fuesen a regimiento el día que estava estableçido para ello, lo qual nunca se avía acostunbrado hazer, nin tenían de pena syno diez maravedís, pero de otra manera les alcançarían dineros.

E nos suplicaron e pidieron por merçed que pues tan claro paresçia ser las dichas hordenanças en su agravio e perjuizio, las mandásemos rebocar, porque sy se oviesen de guardar non avía nesçesidad de regidores pues non les quedava cosa de confiança ninguna, e sobre ello les proveyésemos commo la nuestra merçed fuese.

E nos tovímoslo por bien. Por que vos mandamos que veades las dichas hordenanças [de] que de suso se haze minçión, e agora e de aquí adelante la[s] guardedes e cunplades e fagades guardar e conplir e esecutar e traer e trayades a pura e devida esecución con efeto en todo e por todo, segund que en ellas e en cada una dellas se contiene, con las adiciones syguientes:

Que el corregidor e regidores conoscan de los agravios que los fieles fizieren e fagan sobre ello conplimiento de justiçia. E que la pena que por las dichas hordenanças está puesta a los dichos regidores se entienda de esta manera: que el regidor que non fuere a conçejo pague cada vez treynta maravedís e no más, e que cada uno dellos que estoviere enfermo o legítimamente ynpedido, que lo enbíe a dezir e notificar al conçejo e sea relevado de la dicha pena, e sy non lo fiziere, que caya e yncurra en pena de treynta maravedís por cada vez; en la qual pena limitamos e moderamos los dichos çinquenta maravedís; la qual sea esecutada e levada; e que si qual quier de los dichos regidores oviese de salir de esa dicha [villa], lo pueda fazer sin ser obligado a demandar liçençia para ello nin caer por ello en pena alguna.

E con estas adiciones las hordenanças se guarden commo en ellas se contiene, e contra el thenor e forma dellas non va[ya]des nin pasedes nin consintades yr nin pasar en tienpo alguno nin por alguna manera, so pena de la nuestra merçed, etc.

Dada en la çibdad de Burgos a diez e ocho días de novienbre de noventa e seys años.

Don Álvaro. El obispo de Astorga. El doctor de Alcoçer. El doctor de Villalón. El chançiller. El liçençiado Malpartida. El liçençiado Pedrosa. E yo Alfonso del Mármol, etc.

53

1496, noviembre, 18. **BURGOS**

Se ordena al corregidor de Madrigal que con los regidores y procuradores de esa villa, visiten a su costa por lo menos dos veces en el año los términos, y cuantas veces fuere necesario. (Consejo).

Fol. 21, doc. 2283.

Madrigal. Que el corregidor de Madrigal visite los términos. ⁶⁵

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

⁶⁵ de letra posterior: Noviembre 1496.

A vos el nuestro corregidor o juez de resydençia e regidores que agora soys o fuéredes de aquí adelante de la villa de Madrigal, e a vos los procuradores de los estados della, salud e graçia.

Sepades que a nos es fecha relaçion que de causa de non salir vosotros [a] los tienpos que por las leyes de nuestros reynos [están] hordenados a visitar los términos desa dicha villa, diz que la dicha villa ha resçibido e reçibe agravio, porque algunos conçejos e otras personas se atreven se tomar e ocupar los términos de la dicha villa. Lo qual diz que dexáys de fazer porque no os dan un salario por ello.

E porque en lo suso dicho a nos pertenesçe proveer e remediar, en el nuestro consejo fue acordado que nos devíamos mandar dar esta nuestra carta para vos en la dicha razón.

E nos tovímoslo por bien. Por que vos mandamos a vos el dicho corregidor e regidores que juntamente con los procuradores de los estados della que agora e de aquí adelante dos vezes en el año, e todas las otras vezes que fueren menester, vayáys a ver e visitar los términos de la dicha villa a vuestra costa e syn pedir o demandar por ello salario nin otra cosa alguna. Lo qual vos mandamos que asý fagáys e cunpláys, etc.

Enplazamiento.

Dada en la çibdad de Burgos a xviii días del mes de novienbre de xc vi años.

Lo qual vos mandamos que asý fagáys e cunpláys syn embargo de qual quier ordenança e costunbre que en contrario desto esa dicha villa tenga.

Don Álvaro. Johannes episcopus Astoriçensis. Johannes doctor. Andreas doctor. Antonius doctor. Petrus doctor. Johannes liçençiatu. E yo Alonso del Mármol, etc.

54

1496, noviembre, 19. **BURGOS**

A petición del común de Madrigal se ordena que cuando se den las cédulas para cortar leña en el monte de esa villa estén presentes el corregidor; los regidores y el mayordomo del concejo, para controlar la renta de la leña del dicho monte. (Consejo).

Fol. 121, doc. 2299.

El común de Madrigal. Sobre lo del monte.

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos el bachiller Christóbal Moro, nuestro corregidor de la villa de Madrigal, salud e graçia.

Sepades que Gonçalo de San Viçente, en nonbre de los hijos de algo de esa villa, e Alfonso Gigante, en nonbre de los buenos onbres esentos della, amos en nonbre e commo procuradores desa dicha villa, nos hizieron relaçión por su petición que ante nos en el nuestro consejo presentaron diziendo que esa dicha villa tiene un monte, la leña del qual diz que esa dicha villa vende a quien es el dar de las çédulas para traher e cortar la leña, algunas vezes a avido e ay fraude.

E por escusar lo suso dicho, nos suplicaron e pidieron por merçed que sobre ello les proveyésemos mandando que de aquí adelante al tienpo que se oviesen de dar las çédulas para cortar e sacar la leña del dicho monte, estoviesen presentes a las dar vos el dicho corregidor o el corregidor que fuere de la dicha villa [e] los regidores, mayordomo del conçejo; e sy vos non pudiéredes estar presente, que pusiésedes una persona çierta en vuestro nonbre que estoviese: todos los quales entendiesen en dar las dichas alvaláes, por que mejor se sopiese qué rentava la renta del dicho monte e leña que dél se vendía, o commo la nuestra merçed fuese.

E nos tovímoslo por bien. Por que vos mandamos que luego veades lo suso dicho e proveáys e remedies en ello commo viéredes que cumple al bien e pro común desa dicha villa, por manera que los dichos fraudes çesen en esa dicha villa e los propios della non resçiban daño.

E non fagades ende ál. Enplazamiento en forma.

Dada en Burgos a xx días de novienbre de noventa e seys años.

Don Álvaro. El obispo de Astorga. El doctor de Alcoçer. Doctor de Villalón. El chançiller. Liçençiado de Malpartida. El doctor de Oropesa. Alonso del Mármol.

1496, noviembre, 20. **BURGOS**

A petición de la villa de Madrigal se ordena que se junten el corregidor y los regidores con los procuradores de los dos estados para nonbrar los mensajeros que en la corte han de solicitar los negocios de esa villa. (Reyes).

Fol. 73, doc. 2311

Madrigal. Sobre los mensajeros.

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos el conçejo, justiçia, regidores de la villa de Madrigal, salud e graçia.

Sepades que Gonçalo de San Viçente, en nonbre de los hijosdalgo desa dicha villa, e Alonso Gigante en nonbre de los onbres buenos esentos, e commo procuradores del conçejo della, nos hizieron relación etc., deziendo que por quanto esta dicha villa a de enbiar algund mensajero a nuestra corte o a otra parte alguna a procurar de los negoçios e cosas della, solamente entendían en el enbiar vos los dichos regidores, a cuya cabsa diz que esta dicha villa e sus partes resçivían agravio, así en el nonbrar de las personas por non ser tan suficien-tes para los negoçios commo hera menester commo por las dar salarios dema- siados.

E nos soplicaron e pidieron por merçed en los dichos nonbres que sobre ello proveyésemos de remedio con justiçia, o commo la nuestra merçed fuese.

E nos tobímoslo por bien. Por que vos mandamos que de agora e de aquí adelante cada e quando obiéredes de enbiar algunos mensajeros o procuradores para soliçitar e procurar los negoçios e cosas tocantes a esa dicha villa, para los elegir e nonbrar estéys presentes vos los dichos corregidor e regidores junta- mente con los procuradores de los dos estados; e todos juntos nonbréys e sena- léys las personas que así obieren de yr a soliçitar lo suso dicho. A las quales dichas personas que así nonbráredes, taséys el salario justo moderadamente. A las quales dichas personas mandéys que trayan testimonio de los días que en la soliçitud de los tales negoçios se ocuparen, con aperçebimiento que les agáys que si non le troxieren non les daréys salario alguno.

E los unos nin los otros non fagades ende ál.

Dada en Burgos a xx días de nobiembre de im cccc xc vi años.

Yo el rey. Yo la reyna. E yo Juan de la Parra, secretario, etc. Don Álvaro. Johannes doctor. Andreas doctor. Antonius doctor. Petrus doctor.

56

1496, noviembre, 20, **BURGOS**.

Que el salario del corregidor de Madrigal se pague de los propios y rentas de esa dicha villa. (Reyes).

Fol. 74, doc. 2312.

Madrigal. Sobre el salario del corregidor.

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos el conçejo, justiçia, regidores, cavalleros, escuderos, ofiçiales e omes buenos de la villa de Madrigal, salud e graçia.

Sepades que Alonso Gigante, en nonbre e commo procurador de los buenos omes esentos desa dicha villa, nos hizo relación por su petición etc., diziendo que por escusar de costas e gasto de repartimientos a esa dicha villa, de los quales venía mucho daño a los vezinos della, nos suplicó e pidió por merçed mandáse-mos que el salario que oviese de aver el corregidor que agora es o fuere en esa villa se pagase de los propios e rentas della, o commo la nuestra merçed fuese.

E nos tovímoslo por bien. Por que vos mandamos que agora e de aquí adelante dedes e paguedes al corregidor que agora es o fuere en esa dicha villa, el salario que nos le mandamos dar con el dicho ofiçio de corregimiento della, de los propios e rentas desa dicha villa; e aviendo propios non se faga repartimiento nin se eche ynposición alguna.

E non fagades ende ál por alguna manera, so pena de la nuestra merçed e de diez mill maravedís para la nuestra cámara.

E demás mandamos al ome que vos esta nuestra carta mostrare, etc.

Dada en la noble çibdad de Burgos a xx días del mes de novienbre, año de mill e quatroçientos e noventa e seys años.

Yo el rey. Yo la reyna. Yo Juan de la Parra, secretario del rey e de la reyna nuestros señores, la fiz escrevir por su mandado. Don Álvaro. El doctor de Alcoçer. El doctor de Villalón. El chançiller. El doctor Ponçe. El liçençiado Malpartida. El liçençiado Pedrosa.

1496, noviembre, 20. **BURGOS.**

Se ordena al bachiller Cristóbal Moro, corregidor de Madrigal, que suspenda de sus cargos de regidores a Alonso Gomial y a Alonso Navarro, acusados de cierto alboroto.

Fol. 75, doc. 2313.

Madrigal. Sospensión de unos ofiços de regimientos.

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos el bachiller Christóval Moro, nuestro corregidor de la villa de Madrigal, salud e graçia.

Sepades que vimos la pesquisa e ynformación que ovistes sobre la denunciaçión que vos fue fecha por Françisco de Sant Viçente, procurador de los fijosdalgo desa dicha villa, Françisco Garçia e Alonso de Mercado commo procuradores de los buenos onbres esentos e vezinos della, sobre el alboroto que fizieron e causaron Alonso de Gumiel e Alonso Navarro, regidor[es] desa dicha villa, por quanto para la fazer non llamastes a los dichos Alonso de Gumiel e

Alonso Navarro, en el nuestro consejo fue acordado que devíamos mandar dar esta nuestra carta para vos en la dicha razón.

E nos tovímoslo por bien. Por que vos mandamos que ante todas cosas suspendáys a los dichos Alonso de Gumiel e Alonso Navarro, regidores desa dicha villa, e nos por la presente suspendémoslos de los dichos sus ofiços de regidores por término de veynte días, dentro de los quales les mandedes de nuestra parte, e nos por la presente les mandamos, que non usen de los dichos sus ofiços de regimientos. E esto fecho, llamadas las dichas partes tornéys a fazer e hagáys la dicha pesquisa e sepáys la verdad por quantas partes e maneras mejor e más conplidamente la pudiéredes saber, ansý sobre el dicho alboroto en vuestra pesquisa contenido commo sobre todas las otras cosas que vos viéredes ser nesçesario aver ynformaçión sobre las cosas que los dichos Alonso de Gumiel e Alonso Navarro en esa dicha villa an fecho contra los ofiços que tienen, e reçibáys dellos su descargo e averigüedes la verdad.

E la dicha pesquisa e ynformaçión avida e la verdad sabida, firmada de vuestro nonbre e sygnada del escrivano ante quien pasare e çerrada en pública forma, en manera que faga fee, juntamente con vuestro paresçer, la enbiad ante nos al nuestro consejo, para que en él se vea e sobre lo que por ella paresçiere se faga conplimiento de justiçia. E sy nesçesario es para lo suso dicho vos damos poder conplido por esta nuestra carta con todas sus ynçidençias e dependençias, anexidades e conexidades.

E non fagades ende ál.

Dada en la çibdad de Burgos a veynte días de novienbre de xcvi años.

Yo el rey. Yo la reyna. Yo Juan de la Parra, secretario del rey e de la reyna nuestros señores, la fiz escrivir por su mandado.

En las espaldas: Don Álvaro. Johannes doctor. Antonius doctor. Petrus doctor.

58

1496, noviembre, 20, **BURGOS**

Se prohíbe a los regidores y fieles ejecutores de la villa de Madrigal percibir presentes de los que tienen cargo de proveer a la dicha villa. (Reyes).

Fol. 76, doc. 2314.

Madrigal. Sobre lo de los mantenimientos.

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos los regidores e fieles esecutores de la villa de Madrigal, e a cada uno de vos, salud e graçia.

Sepades que Gonçalo de San Viçente, en nonbre de los fijosdalgo de la dicha villa, e Alonso Gigante, en nonbre de los buenos omes esentos della, e commo procuradores del conçejo desa dicha villa, nos fizieron relaçión etc., diziendo que a causa de los muchos presentes que vosotros reçibís de los ofiçiales proveedores desa dicha villa que tienen cargo del proveymiento e mantenimiento della, diz que la dicha villa non es regida nin governada, porque consyntys a los tales ofiçiales que vendan los mantenimientos e provisión a los presçios que ellos quieren.

E nos suplicaron e pidieron por merçed que sobre ello proveyésemos mandando que no reçibiédes los dichos presentes, o commo la nuestra merçed fuese.

E nos tovímoslo por bien. Por que vos mandamos que ago[ra] nin de aquí adelante vosotros nin alguno de vos non reçibáys de los dichos ofiçiales de la dicha villa, que tienen cargo de vender los mantenimientos e otras cosas della, presentes nin otra cosa alguna, so las penas contenidas en las leyes de nuestros reynos e aperçibimiento que vos fazemos que sy asý non lo fiziéredes que mandaremos proçeder contra vosotros commo con justiçia devamos.

E non fagades ende ál.

Dada en Burgos a xx días del mes de novienbre año de noventa e seys años.

Yo el rey. Yo la reyna. Yo Juan de la Parra, etc. Don Álvaro. Johannes doctor⁶⁶. Andreas doctor. Antonius doctor. Petrus doctor.

59

1496, noviembre, 21. **BURGOS.**

Carta de justicia, a petición de los sexmos de la tierra de Ávila, para que se les guarde la costumbre que han tenido de cortar, pacer, etc. en los alijares, pastos comunes y baldíos de esa dicha ciudad y su tierra, a lo que se oponen algunos caballeros y personas que tenían ocupados dichos terrenos, a los cuales apoyan las justicias de la misma ciudad. (Consejo).

Fol. 37, doc. 2325.

Los seyismos de Ávila. De justiçia.

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos el que es o fuere nuestro corregidor o juez de residençia de la çibdad de Ávila, salud e graçia.

⁶⁶ tachado: Fernandus.

Sepades que los procuradores de los seýsmos de Santiago e de Serrezuela, tierra desa dicha çibdad de Ávila, por sí e en nonbre de los otros seýsmos de la tierra desa dicha çibdad, nos fue fecha relaçión, etc., diziendo que los dichos seýsmos e tierra e vezinos e moradores dellos de tienpo ynmemorial a esta parte diz que han estado e están en costunbre pazífica de cortar e roçar e paçer e senbrar sus panes e beber las aguas de los alixares e pastos comunes e baldíos desa dicha çibdad e su tierra, commo vezinos e vasallos della. E que aviendo gastado los vezinos de los dichos seýsmos muchas quantías de maravedís por desajenar algunos de los dichos términos e pastos e alixares que algunos cavalleros e personas tenían ocupados, e diz que agora de poco tienpo a esta parte, contra el thenor e forma de la antigua dicha costunbre e syn aver cabsa nin razón para ello, diz que la justiçia desa dicha çibdad se ha entremetido a enbiar e que ha enbiado sus mandamientos por la tierra desa dicha çibdad por los quales diz que mandan e defienden so çiertas penas a los dichos seýsmos e tierra e vezinos dellos que non sienbren nin corten nin roçen nin se aprovechen de los dichos alixares e pastos comunes e baldíos, segund que antiguamente diz que lo solían e acostunbravan fazer, e que si lo fazen que les han prendado e penado e penan e prendan por ello.

En lo qual diz que si asý pasase, los lugares de los dichos seýsmos e vezinos dellos rescibirían mucho agravio e daño, e la dicha tierra se despoblaría. E por su parte nos fue suplicado por merçed que sobre ello les proveyésemos de remedio con justiçia, mandándoles anparar e defender en la posesyón en que diz que avían estado de paçer e roçar e senbrar e se aprovechar de los dichos pastos e alixares comunes e baldíos, o commo la nuestra merçed fuese.

Lo qual visto en el nuestro consejo fue acordado que devíamos mandar dar esta nuestra carta para vos en la dicha razón. E nos tovímoslo por bien. Por que vos mandamos que luego veades lo suso dicho e, llamadas e oýdas las partes a quien atañe, breve e sumariamente e syn dar lugar a luengas nin a dilaciones de maliçia, salvo solamente la verdad sabida, fagades e administredes a los lugares de los dichos seýsmos e a los vezinos dellos entero conplimiento de justiçia çerca dello, por manera que ellos la ayan e alcançen e por defecto della non tengan cabsa nin razón de se nos más venir ni enbiar a que-xar sobre ello.

E non fagades ende ál, etc.

Dada en Burgos a veynte e un días de novienbre de xcvi años.

Don Álvaro. Johannes episcopus Astoriçensis. Johannes doctor. Andreas doctor. Antonius doctor. Filipus doctor. Johannes liçençiatus. Yo Juan Ramírez, etc.

1496, noviembre, 23. **BURGOS.**

Comisión a los alcaldes de casa y corte para que se castigue a Fernand Gómez de Cárdenas, vecino de Arévalo, por haber proferido palabras injurias contra Fernand Vázquez de Portillo, vecino de Segovia. (Consejo).

Fol. 296, doc. 2351

Fernán Vázquez de Portillo. Comisión.

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos los alcaldes de la nuestra casa e corte, salud e gracia.

Sepades que Fernand Vázquez de Portillo, vezino de la çibdad de Segovia, nos fizo relación, etc., diziendo que él tiene puesta çierta acusación e querella ante el liçençiado de Mercado, alcalde de la nuestra casa e corte, contra Fernand Gómez de Cárdenas, vezino de la villa de Arévalo, sobre razón de çiertas palabras feas e ynjurioss que diz que le dixo sin le fazer ni dezyr cosa alguna por que mal e daño deviese resçivir.

De la qual dicha acusación e querella diz que él tiene de dar entera provança ante el dicho liçençiado de Mercado, alcalde de la nuestra casa e corte, e que a cabsa que el dicho Fernand Gómez está fuera de las çinco leguas de nuestra corte, non proçedéys contra él a las penas en que por fazer e cometer el dicho delito contra él cayó e yncurrió.

E nos suplicó e pidió por merçed sobre que pues el dicho Fernand Gómez avía cometido el dicho delito dentro de nuestra corte, por lo qual a nos pertenesçia la pugnición e castigo dello, que vos mandásemos que viésedes la ynformación que çerca de lo suso dicho tiene dada, proçediésedes contra el dicho Fernand Gómez a las penas que falláredes por derecho, o commo la nuestra merçed fuese, ca por quanto el dicho delito fue cometido en nuestra corte tovímoslo por bien.

E confiando de vosotros que soys, etc.

Por que vos mandamos que veáys la ynformación que el dicho Fernand Vázquez que asý diz que tiene dada çerca de lo suso dicho ante el dicho liçençiado de Mercado, nuestro alcalde, e sy nesçesaria fuere ayáys otra más ynformación de nuevo, e a los que por ella falláredes culpantes, llamadas e oýdas las partes a quien atañen, proçedáys contra ellos segund falláredes con justiçia por vuestra sentençia o sentençias, etc.

Para lo qual vos damos poder cunplido, etc. E non fagades ende ál.

Dada en la çibdad de Burgos, xxiii de novienbre de noventa e seys años.

Don Álvaro. El obispo de Astorga. Los doctores de Alcoçer e Villalón. E[ll] chançiller Martinus Ponçe e liçençado Pedrosa. E yo Juan Ramírez, escrivano, etc.

61

1496, diciembre, 16. **BURGOS.**

Regimiento en Arévalo del linaje de Gómez García a favor de Rodrigo de Baeça, que fue criado de la reina Isabel, esposa de Juan II, vacante por fallecimiento de Juan Sedeño. (Reyes).

Fol. 34, doc. 2611

*Rodrigo de Baeça. Merçed de un regimiento de Arévalo.*⁶⁷

Don Fernando e doña Ysabel, etc. Por quanto por vos Rodrigo de Baeça, vezino de la villa de Arévalo, criado que fuistes de la señora reyna doña Ysabel nuestra madre que aya santa gloria, nos fezistes relaçión diziendo que por fallesçimiento de Juan Sedeño, vezino e regidor que fue de la dicha villa de Arévalo, del linaje de Gómez Garçía, está vaco en la dicha villa el dicho su ofiçio de regimiento, el qual os pertenesçia a vos por ser del dicho linaje de Gómez Garçía. E nos suplicastes e pedistes por merçed que vos mandásemos fazer merçed del dicho ofiçio de regimiento en lugar e por fallesçimiento del dicho Juan Sedeño, o commo la nuestra merçed fuese.

Por ende, sy asý es que vos el dicho Rodrigo de Baeça soys del dicho linaje de Gómez Garçía, por vos fazer bien e merçed e acatando vuestras suficiençias e abilidad e los muchos e buenos serviçios que nos avedes fecho e fazedes cada día, e entendiendo que cunple asý a nuestro serviçio e al bien e pro común de la dicha villa, es nuestra merçed que agora e de aquí adelante para en toda vuestra vida seades nuestro regidor de la dicha villa de Arévalo en lugar e por vacaçión del dicho Juan Sedeño nuestro regidor que fue de la dicha villa, por quanto el dicho Juan Sedeño es fallesçido; e que asý commo nuestro regidor de la dicha villa tengades boz e voto en el cabildo e conçejo e ayuntamiento de la dicha villa, so e segund que los otros regidores de la dicha villa lo tienen, e ayades e tengades e vos sean guardadas todas las honrras, libertades, preheminençias, que por razón del dicho ofiçio deveades aver e gozar, e que podades aver e levar todos los derechos e salarios e otras cosas al dicho ofiçio pertenesçientes.

⁶⁷ de letra posterior: 16 de Diciembre 1496.

E por esta nuestra carta mandamos al conçejo, corregidor, alcaldes, alguazil, regidores, cavalleros, escuderos, ofiçiales e omes buenos de la dicha villa de Arévalo que luego que por vos el dicho Rodrigo de Baeça fueren requeridos, resçiban de vos el juramento e solepñidad que en tal caso se acostunbra fazer. El qual por vos asý fecho, vos ayan e resçiban por nuestro regidor de la dicha villa en lugar e por vacaçión del dicho Juan Sedeño, e usen con vos en el dicho ofiçio de regimiento, e vos den e recudan e fagan dar e recudir con todos los derechos e salarios e otras cosas al dicho ofiçio anexas e pertençientes, e vos guarden e fagan guardar todas las honrras, graçias, franquezas, libertades e esençiones, preheminençias, prerrogativas que por razón del dicho ofiçio devedes aver e gozar e vos deven ser guardadas, segund que mejor e más conplidamente acudieron e fizieron acudir e las guardaron e fizieron guardar al dicho Juan Sedeño e se han guardado e guardan e han acudido e acuden a los otros regidores de la dicha villa, todo bien e cunplidamente en guisa que vos non mengüe ende cosa alguna. Ca nos por la presente vos reçebimos e avemos por reçebido al dicho ofiçio de regimiento e al uso e exerçiço dél, e vos damos poder e conplida facultad para lo usar e exerçer, caso puesto que por el dicho conçejo o regidores o por alguno dellos non seades reçebido. La qual dicha merçed vos fazemos con tanto que el dicho ofiçio sea de los del número antiguo de la dicha villa e que non sea de los que se han o devan consumir, segund la forma de la ley por nos fecha en las cortes de Toledo.

E los unos nin los otros non fagades nin fagan ende ál por alguna manera, so pena de la nuestra merçed e de diez mill maravedís para la nuestra cámara a cada uno por quien fincare de lo asý fazer e conplir.

E demás mandamos al ome que les esta nuestra carta mostrare que les enplaze que parezcan ante nos en la nuestra corte, do quien que nos seamos, del día que les enplazare fasta quinze días primeros siguientes, so la dicha pena a cada uno.

So la qual mandamos a qual quier escrivano público que para esto fuere llamado que dé ende al que la mostrare testimonio sygnado con su sygno porque nos sepamos en cómo se cunple nuestro mandado.

Dada en la çibdad de Burgos a diez e seys días del mes de dizyenbre, año del nasçimiento de nuestro señor Ihesu Christo de mill e quatroçientos e noventa e seys años.

Yo el rey. Yo la reyna. Yo Luys Gonçález, secretario del rey e de la reyna nuestros señores, la fize escrivir por su mandado.

En las espaldas de la dicha carta estavan escriptos estos nonbres: Johannes episcopus Astoriçensis. Andreas doctor. Antonius doctor. Felipus doctor. Johannes liçençiatu.

1496. diciembre, 16. BURGOS.

Que el corregidor de Arévalo pueda entrar en los ayuntamientos de los pecheros de la Universidad y Tierra de esa villa, pero se prohíbe tal cosa a los regidores. (Reyes).

Fol. 57. doc. 2615.

Los buenos ombres de Arévalo. Para que los corregidores estén en los ayuntamientos.

Don Fernando e doña Ysabel, por la graçia de Dios rey e reyna de Castilla, de León, de Aragón, de Siçilia e de Granada, etc.

A vos el nuestro corregidor de la villa de Arévalo, salud e graçia.

Sepades que por parte de los buenos omes pecheros de la universidad y tierra desa dicha villa nos fue fecha relación por su petición que ante nos en el nuestro consejo fue presentada, diziendo que de muchos tienpos a esta parte ellos están en posysyón, usu e costunbre que en los ayuntamientos que hizieren los dichos buenos omes pecheros de la dicha universidad non entren los regidores desa dicha villa.

E diz que agora, de poco tienpo a esta parte, los dichos regidores han procurado e procuran de entrar en los dichos sus ayuntamientos. E por su parte nos fue suplicado e pedido por merçed que sobre ello proveyésemos mandando que, syn embargo de qual quier carta que los dichos regidores toviesen, non entrasen en los dichos sus ayuntamientos, o commo la nuestra merçed fuese.

E nos tovímoslo por bien. Porque vos mandamos que agora e de aquí adelante en los ayuntamientos que fizieren los buenos omes pecheros de la universidad desa dicha villa, entréys vos en ellos e el corregidor o corregidores que después de vos fueren, o vuestro alcalde, e estéys presentes a todo lo que se oviere de hazer en los dichos ayuntamientos, para mirar por el bien e pro común de la dicha tierra; e que los regidores desa dicha villa non puedan entrar nin entren nin estén presentes en ellos.

E los unos nin los otros non fagades nin fagan ende ál por alguna manera, so pena de la nuestra merçed e de diez mill maravedís para la nuestra cámara.

E demás mandamos al ome que vos esta nuestra carta mostrare, que vos enplaze que parezcades ante nos en la nuestra corte, do quier que nos seamos, del día que vos enplazare fasta quinze días primeros syguientes, so la dicha pena.

So la qual mandamos a qual quier escrivano público que para esto fuere llamado que dé ende al que vos la mostrare testimonio sygnado con su sygno, porque nos sepamos en cómo se cunple nuestro mandado.

Dada en la çibdad de Burgos a diez e seys días del mes de dezienbre, año del nasçimiento de nuestro señor Ihesu Christo de mill e quatroçientos e noventa e seys años. Yo el rey. Yo la reyna. Yo Juan de la Parra, secretario del rey e de la reyna nuestros señores, la fiz escrevir por su mandado. Episcopus Asturiçensis. Johannes doctor. Andreas doctor. Filipus doctor. Françiscus liçençiatu. Johannes liçençiatu.

1496, diciembre, 20. **BURGOS.**

Comisión al corregidor de Ávila para que cobre las deudas que algunas personas tienen con Juan Ortiz, canónigo de esa ciudad, que tiene cargo de cobrar en este obispado de Ávila las bulas de las composiciones del año anterior. (Reyes).

Fol. 62, doc. 2664.

Cruzada. Rey. Executoria de la conpusición. ⁶⁸

Don Fernando e doña Ysabel, por la graçia de Dios rey e reyna de Castylla, de León, de Aragón, de Çeçilia, de Granada, de Toledo, de Sevilla, de Çerdeña, de Córdoba, de Córçega, de Murçia, de Jahén, de los Algarbes, de Algezira, de Gibraltar, conde e condesa de Barçelona e señores de Vizcaya e de Molina, duques de Atenas e de Neopatria, condes de Ruisellón e de Çerdania, marqueses de Oristán e de Goçiano.

A vos el que agora es o fuere nuestro corregidor en la çibdad de Ávila, salud e graçia.

Sepades que por parte de Juan Ortyz, canónigo de Ávila, nos fue fecha relación que él ha tenido e tiene cargo por los reverendos yn Christo padres obispos de Ávila e Salamanca, comisarios apostólicos principales de la santa cruzada en el obispado de Ávila, de la pedricaçión de las conposyçiones de la dicha santa cruzada e de la cobrança de las bulas que en el dicho obispado se an dado de las dichas conposiçiones el año que pasó de mill e quatroçientos e noventa e çinco años, para dar e pagar las cuantías de maravedís que en ellas montaren a los dichos obispos de Ávila e Salamanca. Los quales se an de cobrar de las personas que han tomado las dichas bulas e, non enbargante que son pasados los plazos a que las avían de pagar, las personas que las han tomado non las

⁶⁸ de letra posterior: Diciembre 96.

han querido nin quieren pagar, en manera que ellos non pueden cunplir lo que asý tienen asentado con los dichos obispos.

E supliconos e pidionos por merçed çerca dello con remedio de justiçia le mandásemos proveer, mandándole dar un executor para que constriña e apremie a las personas que deven los maravedís de las dichas bulas en el dicho obispado, que ge las den y paguen a los plazos que son tenudos e obligados, o commo la nuestra merçed fuese.

E nos tovímoslo por bien. E porque nos queremos que la cobrança de las dichas bulas se faga lo más syn daño e costas de los que deven los maravedís de las dichas bulas, e porque somos ynformados de las muchas costas e daños que en las otras cruzadas pasadas se an fecho a las personas que tomaron semejantes bulas por los executores que se dieron para las cobrar, e por evitar aquéllas, es nuestra merçed e voluntad de encomendar e cometer a vos el dicho nuestro corregidor la execución de las debdas que deven e devieren al dicho Juan Ortyz de las bulas que se tomaron en el dicho obispado.

Por que vos mandamos que luego que con esta nuestra carta fuéredes requerido, pongades buenas personas llanas e abonadas e de conçiencia, con vuestros poderes bastantes, sy vos non lo pudiéredes fazer con vuestra persona, para que vayan por todas las çibdades e villas y logares del dicho obispado a requerir a las personas que deven los maravedís de las dichas conpusyçiones de que fueron pasados los plazos, para que dentro de quinze días primeros siguientes den y paguen al dicho Juan Ortyz canónigo, o a quien su poder oviere, todas e quales quier contías de maravedís que por razón de las dichas bulas devan e ayan a pagar, seyendo primeramente requeridos; porque pagándolos en el dicho término non les será fecha esecución por ello nin otras costas nin daños; e asý vos mandamos que se faga e cunpla.

E sy dentro del dicho término [non] pagaren lo que asý deven, por la presente damos poder e facultad a vos el dicho nuestro corregidor o a la persona o personas que vos asý nonbráredes e pusiéredes para ello, para que saquen prendas a cada uno por la cantidad que deviere cada uno de las dichas bulas, e sacadas las dichas prendas se ayan ynformación por vos o por las personas que vos así nonbráredes sy ay alguna persona en el tal lugar donde sean vezinos los dueños de las dichas prendas que eran puestas sobre las tales prendas ⁶⁹, e la cantidad que se deviere; e sy la tal persona se fallare para poder presentar la dicha cantidad, denle las dichas prendas para que las tenga en su poder todo el tienpo que fuere señalado por vos el dicho corregidor o por quien el dicho vuestro poder oviere; e para que sy las personas cuyas fueren las dichas prendas las quisieren quitar dentro del dicho término, pagando lo que se deviere, ge las tornen syn otra cosa alguna; e sy dentro del dicho

⁶⁹ *sic. por* deudas.

tiempo que asý les fue asygnado non las quitaren, las puedan vender e rematar en almoneda pública dentro en el tal lugar donde se sacaren, e se non llevan ⁷⁰ ni puedan llevar a vender a otra parte. E de los maravedís que valieren, entreguen y fagan pago a la tal persona de lo que asý oviere prestado sobre las dichas prendas lo que asý se deviere, que en tal caso se puedan vender e vendan segund e por la forma e manera que de suso dicho tiene. E que por las esecuçiones e ventas e remates non se pueda llevar nin lleven derechos algunos nin otras costas, que nuestra merçed e voluntad es que pagando los que asý tomaren las dichas bulas de conpusiçiones se conpusyeren en otra ⁷¹ manera lo que asý deven, non paguen otras costas nin derechos algunos, en manera que non sean agravíados.

E sy para lo que dicho es algund favor e ayuda oviéredes menester, por la presente o por su traslado sygnado commo dicho es mandamos e damos poder conplido a todas e quales quier justiçias de quales quier çibdades e villas e logares de los nuestros reynos e señoríos que vos lo den e fagan dar, e que en ello nin en cosa alguna nin parte dello vos non pongan nin consientan poner enbargo ni contrario alguno; ca para todo lo que dicho es vos damos poder conplido con todas sus ynçidençias, dependençias, emergençias, anexidades e conexidades.

E los unos nin los otros non fagades nin fagan ende ál por alguna manera, so pena de la nuestra merçed e de privaçión de los ofiçios e de confiscaçión de los bienes de los que lo contrario fizieren para la nuestra cámara.

E demás mandamos al ome que vos esta nuestra carta mostrare que vos enplaze a quinze días primeros syguientes, so la dicha pena. So la qual mandamos a qual quier escrivano público que para esto fuere llamado que dé ende a' que ge la mostrare testimonio sygnado con su sygnado ⁷², por que nos sepamo: en cómo se cunple nuestro mandado.

Dada en la çibdad de Burgos a xx días de dizienbre, año del nasçimiento de nuestro señor Ihesu Christo de mill e quatroçientos e noventa e seys años.

Yo el rey. Yo la reyna. Yo Ferrando de Çafra, secretario del rey e de la reyna nuestros señores, la fiz escrevyr por su mandado.

64

1496, diciembre, 20. VALLADOLID.

A petición de Fernán Sánchez de Pareja, escribano de los hechos del conçejo de Ávila, para que Pedro de Chaves, escrivano y vecino de la dicha ciu-

⁷⁰ por lleven.

⁷¹ por esta.

⁷² sygno.

dad, presente ante la audiencia de Valladolid el proceso del pleito que había tratado contra Pedro de Ávila, señor de las villas de Villafranca y Las Navas, regidor de la misma ciudad, sobre la propiedad de un heredamiento que se cita. (Audiencia).

Fol. 204, doc. 2679.

A pedimiento de Fernand Sánchez de Pareja, vezino de Ávila. Escrivano Henares. xx de dizienbre año xcvi. ⁷³

Don Fernando e doña Ysabel, etc.

A vos Pedro de Ávila, nuestro vasallo, cuyas son las villas de Villafranca e Las Navas, e regidor de la çibdad de Ávila, e a vos Pedro de Chabes, nuestro escrivano e notario público, vezino de la dicha çibdad, e a cada uno de vos ⁷⁴, salud e graçia.

Sepades que paresçió en la nuestra corte e chançillería ante el presidente e oydores de la nuestra abdiencia Françisco de Valladolid, commo procurador de Fernand Sánchez de Pareja, escrivano de los hechos del concejo de la dicha çibdad, e presentó una petiçión en que dixo que podía aver diez años poco más o menos que el dicho su parte ha tratado çierto pleito ante el corregidor e alcal-des desa dicha çibdad con vos el dicho Pedro de Ávila, sobre la propiedad del heredamiento del lugar e término de Xemuño. E a cabsa del mucho favor e mando que vos avéys avido e tenéys en la dicha çibdad, el dicho su parte non ha podido de vos alcançar complimiento de justiçia, nin las dichas justiçias ge la podrán fazer nin executar aunque quisiesen, nin al presente avía corregidor en la dicha çibdad, segund que todo lo suso dicho era notorio, e por tal lo alegó e pidió ser avido e juró en ánima del dicho su parte que hera asý verdad todo lo suso dicho.

E nos suplicó e pidió por merçed que mandásemos adbocar el dicho proçe-so a la dicha nuestra abdiencia para que en ella se viese e determinase la justiçia de cada una de las dichas partes, e mandásemos a vos el dicho escrivano que luego lo traxésedes o enbiásedes oreginalmente a la dicha nuestra abdiencia a costa de la dicha su parte, e mandásemos enplazar a vos el dicho Pedro de Ávila para que beniésedes o ynbiásedes en seguimiento del dicho pleito. Lo qual dixo que debíades ⁷⁵ mandar fazer asý por lo que dicho es commo porque sobre la posesyón del dicho término e heredamiento *[una línea perdida en el texto]*. E porque vos soys cavallero regidor e persona poderosa en la dicha çibdad, de tal

⁷³ *de otra mano*: estos registros todos son de im cccxcvi años. Están yntitulados todos.

⁷⁴ *sigue tachado*: a quien esta nuestra carta fuere mostrada.

⁷⁵ debíamos.

manera que él non ha podido alcançar conplimiento de justiçia. E sobre ello pidió le mandásemos probeer como la nuestra merçed fuese, segund que más largamente en la dicha su petición se contiene.

La qual asý presentada e vista por los dichos nuestros presidente e oydores, e probeyendo çerca dello, fue acordado que pues el proçeso de la pesquisa avía pendido e pendía ante el [*texto perdido*] propiedad, e porque vos soys caballero e regidor en la dicha çibdad, que devíamos mandar e mandamos que el proçeso del dicho pleito fuese traydo e presentado ante ellos oreginalmente, porque por ellos fuese visto e fecho entre las partes lo que de justiçia se deviese fazer.

E mandaron dar e dieron esta nuestra carta para vos en la dicha razón. Por la qual mandamos a vos el dicho escrivano e notario público que del día que con ella fuéredes requerido por parte del dicho Fernand Sánchez de Pareja, fasta [*en blanco*] días primeros siguientes, traygades o ynbiades a la dicha nuestra corte e chançillería, ante los dichos nuestro presidente e oydores, todo el proçeso del dicho pleito e quales quier abtos dél oreginalmente segund que ante vos pasó e aya pasado, con persona fiable e ynsospechosa. Porque asý traydo, los dichos nuestros presidente e oydores lo bean e fagan e libren entre las dichas partes lo que de justiçia se deve fazer; e asý traydo, por los dichos nuestros presidente e oydores sea tasado e mandado pagar al que el dicho proçeso truxiere su justo e devido salario que por razón de la venida a la dicha nuestra corte e estada en ella e tornada fasta su casa aver deviere ⁷⁶.

E otrosý por esta dicha nuestra carta mandamos a vos el dicho Pedro de Ávila que del día que vos fuere leyda e notificada en vuestra persona sy pudiéredes ser avido, sy non ante las puertas de las casas de vuestra morada diziéndolo o faziéndolo saber a vuestra muger o fijos sy los avedes, sy non [a] alguno o algunos de vuestras casas o a vuestros vezinos más çercanos para que vos lo digan e fagan saber, por manera que venga o pueda venir a vuestra notiçia e dello non podades pretender ynorançia que lo non supistes, fasta doze días primeros siguientes, los quales vos damos e asynamos por tres plazos, dándovos los primeros ocho días por primero plazo e los otros dos días por segundo plazo e los otros dos días por terçero e postrimero plazo e término perentorio acabado, vengades e parezcades a la dicha nuestra corte e chançillería ante los dichos nuestro presidente e oydores, por vos o por vuestro procurador suficienete, ynstruto e bien ynformado, con vuestro poder bastante, en seguimiento del dicho pleito, e a presentar e a ver presentar las petiçiones e escrituras que sobre la dicha razón devieren ser presentadas, e a responder e a ver responder a ellas, e concluyr e çerrar razones, e oyr sentençia o sentençias asý ynterlocutorias como difinitivas las que en el dicho pleito sobre la dicha razón debieren ser

⁷⁶ *interlineado*: lo qual mandamos que sea pagado por el dicho Fernand Sánchez Pareja.

dadas, e todos los otros abtos que en él debieren ser fechos, ynçidentes e dependientes, emergentes, anexos e conexos, fasta la sentençia difinitiva ynclusibe, e después della para tasaçión de costas sy las ý oviere. Ca nos por la presente vos çitamos e llamamos e enplazamos perentoriamente, con aperçibimiento que vos fazemos que sy veniéredes e paresçiéredes en los dichos términos o en qual quier dellos commo dicho es, que los dichos nuestros presidente e oydores vos oyrán e guardarán todo vuestro derecho. En otra manera, en vuestra absençia e rebeldía non enbargante, antes aviéndola por presençia, verán el proçeso del dicho pleito e todo lo otro que sobre ello por parte del dicho Fernand Sánchez de Pareja contra vos fuere fecho, e syn vos más çitar nin enplazar sobre ello nin sobre parte dello, farán e librarán en todo segund fallaren por justiçia e por derecho.

E non fagades ende ál por alguna manera, so pena de la nuestra merçed e de diez mill maravedís para los estrados de la dicha nuestra abdiençia.

E demás mandamos al ome que vos esta nuestra carta mostrare que enplaze a vos el dicho escrivano que parezcades ante nos en la dicha nuestra corte e chançillería, del día que vos enplazare fasta quinze días primeros siguientes, a dezir por cuál razón non cunplides nuestro mandado, so la dicha pena.

So la qual mandamos a qual quier escrivano público que para esto fuere llamado que dé ende al que vos la mostrare testimonio synado con su sygno, porque nos sepamos en cómo se cunple nuestro mandado.

Dada en Valladolid a veynte días del mes de dizyenbre de mill e quatroçientos e noventa e seys años.

Libráronla el doctor de Palaçios e Juan de la Torre e el liçençiado de Villamuriel, oydores de la dicha abdiençia.

65

1497, enero, 2. **BURGOS.**

Que las justicias cumplan las cartas dadas por el arzobispo de Mesina y el obispo de Ávila mandando prender a los frailes que no se quieren reformar y andan sin sus hábitos correspondientes. (Reyes).

Vol XIV fol 291. Doc. 1

Al vicario general de la horden de san Agustýn. Que le defiendan.

Don Fernando et doña Ysabel, etc. Al nuestro justiçia mayor et a los de los nuestros consejo et oydores de la nuestra audiençia, alcaldes e alguaziles de la nuestra casa e corte et chançellería, et a todos los corregidores, asystentes, alcal-

des, alguaziles, merinos et otras justiçias qualesquier de todas las çibdades et villas et logares de los nuestros reynos et señoríos, et a cada uno de vos en vuestros lugares o juridiçiones ante quien esta nuestra carta fuere mostrada o el traslado della synado de escrivano público, salud e graçia.

Sepades que el vicario general de la horden de sant Agostín de la oserbançia destos nuestros reynos, nos hizo relaçión por su petiçión que ante nos en el nuestro consejo presentó diziendo que algunos frayles profesos de la dicha horden por no entrar en oserbançia an dexado el ávito e andan apóstotas en ávito seglar e otros en ávito de Sancti Spiritus, e en otros ávitos de otras hórdenes, non lo pudiendo fazer de derecho, et otros que traýan este dicho ávito de Sant Agostín andan bagando por dibersas partes e lugares, andando e estando syn obediencia de sus mayores, non guardando nin cunpliendo su regla nin costituçiones ni hordenanças nin estatuto de la dicha horden, en mucho deserviçio de Dios nuestro señor e gran peligro de sus ánimas et yn betuperio de la dicha su horden; e que los reberendos en Christo padres arçobispo de Meçina e obispo Dábila del nuestro consejo, reformadores de las dichas hórdenes, avían dado sus cartas contra los dichos frayles que andaban desobedientes para que fuesen presos e entregados a su mayor para que fuesen castigados, e que se temían e reçelaban que vos las dichas nuestras justiçias non queredes executar los dichos mandamientos de los dichos reformadores o de otro qualquier reformador o reformadores que de aquí adelante fuesen o de vicario general o de qualquier prior o presydenste de qualquier casa o monesterio que agora es o fuese de la dicha oserbançia en la qual diz que sy ansý pasase Dios nuestro señor sería deservido; e nos suplicó e pidió por merçed que sobre ello probeyésemos mandando vos que guardásedes los dichos mandamientos et prendiésedes a qualquier frayles que andubiesen desobedientes et les fiziésedes acudir con qualesquier vienes asý muebles como rayzes e frutos et rentas et los dichos frayles toviessen ansý por título de patrimonio commo de herençia, o que sobre ello probeyésemos commo la nuestra merçed fuese.

Et nos obímoslo por bien. Et mandamos dar esta carta para vosotros et cada uno de vos en la dicha razón. Por la qual vos mandamos a todos e a cada uno de vos en vuestros lugares e juridiçiones que cada e quando que por parte de los dichos reformadores que agora son o fueren de la dicha horden o del vicario general o de qualquier prior o presydenste [de] qualquier casa o monesterio que agora es o fuere de la dicha oservançia, fuere mostrados e presentados ante vosotros qualquier mandamientos originales o sus treslados synados de escrivano públicos contra qualesquier frayles de la dicha horden que anden fuera della en otros ávitos o usos commo non deven, o para restituyr los vienes a la dicha horden, e vos fuere pedido fabor e ayuda e auxilio de nuestro braço real para esecuçión dellos e prender e castigar los dichos frayles, ge lo deys e fagáis dar quanto e commo con derecho devades.

E los unos ni los otros, etc.

Dada en la çibdad de Burgos a dos días del mes de henero, año del Señor de mill e quatroçientos e noventa e syete años.

Yo el rey. Yo la reyna

Yo Juan de la Parra, etc.

El obispo de Astorga. Andreas doctor. Juanes doctor. Antonius doctor. Felipus doctor. Petrus doctor. Juannes liçençiatu.

1497, enero, 3. **BURGOS**

Ejecutoria de una sentencia dada en el pleito entre Juan de Madrid, receptor de las haciendas del Obispado de Ávila y el Concejo de Cebreros sobre cierta deuda que dicho concejo tiene con el judío ya difunto don Yuda Caro. (Jueces de comisión de las haciendas de los judíos).

Vol. XIV fol. 176. Doc. 20

El concejo de Zebreros. Executoria.

Don Fernando e doña Ysabel, por la graçia de Dios rey e reyna de Castilla, de León, de Aragón, de Seçilia, de Granada, de Toledo, de Valençia, de Galizia, de Mallorcias, de Sevilla, de Çerdeña, de Córdoba, de Córçega, de Murçia, de Jaén, de los Algarves, de Algezyra, de Gibraltar e de las islas de Canaria, conde e condesa de Barçelona, señores de Vizcaya e de Molina, duques de Atenas e de Neopatria, condes de Ruisellón e de Çerdania, marqueses de Oristán e de Goçiano,

A los del nuestro consejo e oydores de la nuestra audiençia e a los alcaldes, alguaziles de la nuestra casa e corte e chançillería, e a todos los corregidores, alcaldes, alguaziles, merinos e otras justiçias qualesquier, así de la çibdad de Ávila commo de todas las otras çibdades e villas e lugares de los nuestros reynos e señoríos, así a los que agora son commo a los que serán de aquí adelante, e a cada uno e qualquier de vos a quien esta nuestra carta fuere mostrada o su traslado sinado de escrivano público, salud e graçia.

Sepades que pleito pasó e fue pendiente en la nuestra casa e corte ante los liçençiadados Gonçalo Ferrández Gallego e Luis de Polanco, del nuestro consejo, e nuestros alcaldes en la nuestra casa e corte, e nuestros juezes de comisión en las cosas tocantes a las hazyendas e debdas que los judíos dexaron en estos nuestros reynos al tienpo que dellos salieron, pertenesçientes a nuestra cámara

e fisco. El qual primeramente se trató e fue pendiente ante Lope de Vera, nuestro juez executor en el obispado de Ávila de las dichas faziendas, de quien fue apelado para ante los dichos nuestros juezes. El qual dicho pleito paresçe que se començó ante el dicho Lope de Vera entre partes, conviene a saber: de la una, autor demandante Juan de Madrid, nuestro reçebtor de las dichas fazyendas en el dicho obispado, e de la otra reos e defendientes, el conçejo e omes buenos del lugar de Zebreros, e su procurador en su nonbre, sobre razón que el dicho nuestro reçebtor puso por demanda al dicho conçejo e al dicho su procurador en su nonbre diziendo que el dicho conçejo devía a don Yuda Caro, judío, vezino que fue de Ávila, por nueve contratos de obligaçiones de que paresçe que fizo presentación, dozientas e quinze mill e quarenta maravedís; e que el dicho don Yuda Caro hera muerto, e que su muger e hijos que avían absentado destos nuestros reynos, e que por ello avían perdido todos sus bienes e debdas que avían dexado en estos nuestros reynos, entre las quales dexaron las dichas debdas contenidas en los dichos contratos. De las quales dixo que sacando el terçio con que las obligaçiones e contratos con que a la sazón se fazían a los judíos vezinos de Ávila que se acostunbrava a fazer demasiado de lo que reçebían por la ganancia, diz que quedavan çiento e çinquenta mill e veynte e seys maravedís de prinçipal, los quales diz que pertenescían a la nuestra cámara e fisco e al dicho nuestro reçebtor en nuestro nonbre, pidiendo los condenasen en ellos, segund más largo en la dicha su demanda se contenía. De la qual paresçe que fue dado traslado a la parte del dicho conçejo e por ellos fue respondido que el dicho nuestro reçebtor non avía seydo parte, e que la dicha demanda hera ynçierta e oscura e herrada, e que la negava. E asimismo dixo que negava que los dichos Alonso Gómez del Lomo ni Yuda Caro judío a quien sonavan los dichos contratos averles prestado los maravedís en ellos contenidos. Lo otro porque diz que en lo que tocava a Alonso Gómez del Lomo, él por descargo de su conçiencia diz que públicamente en forma judiçial avía dicho e confesado de non aver prestado maravedís algunos ni serle devidos. Lo otro porque sy algunos contratos avían seydo otorgados por el dicho conçejo en favor del dicho don Yuda Caro e su muger, por ser ellos públicos e notorios renoveros e conoçidos e pronunçiados por juez conpetente e por sentençia difinitiva avían seydo dados los dichos contratos por ningunos y las sentençias pasadas en cosa juzgada, de manera que commo la abçión estava exclusiva a los dichos judíos para lo non poder demandar, así estava excluso al nuestro reçebtor. Lo otro porque diz segund las leyes de nuestros reynos usadas e guardadas, diz que el nuestro reçebtor non pudo pedir por el contrato confisyonado, antes diz que el dicho nuestro reçebtor avía de provar por testigos fidedinos el verdadero número y enprestado y la real numeración dél por do paresçiese cómo en la verdad las dichas quantías de maravedís contenidas en los dichos contratos avían sido prestados al dicho conçejo por los dichos judíos. Lo otro porque sy algo en verdad les prestaron, avía seydo pagado. Lo otro porque algunos contratos sonavan

de año de setenta e seys e setenta e syete, negaron averse çelebrado para cosas que tocasen al nuestro serviçio, mas antes diz que heran emanados de otras res-tas e cuentas usurarias e reprovadas. Lo otro porque diz segund el tiempo de los dichos contratos heran ya perescritos segund leyes de nuestros reynos.

Por que pedía al dicho conçejo fuese dado por libre e quito de todo lo que por el dicho nuestro reçeptor les avía seydo puesto por demanda, segund más largo paresçe por la dicha su respuesta.

Sobre lo qual fue replicado por el dicho nuestro reçeptor e por amas partes contendido fasta que concluyeron y fueron resçebydos a prueba e fechas çiertas provanças e paresçen cómmo sobre aquélla allegaron çiertas razones fasta que tornaron a concluir.

E por el dicho Lope de Vera fue avido el dicho pleito por concluso y dado en él çierta sentençia por la qual condenó al dicho conçejo en setenta mill e çin-quenta e nueve maravedís, los quales mandó que dentro de çierto término die-sen e pagasen al dicho nuestro reçeptor, e condenólos más en las costas después de la publicaçión, segund que más largo en la dicha su sentençia se contiene.

De la qual dicha sentençia por parte del dicho conçejo fue apelado commo quiera que paresçe que el dicho Lope de Vera nin les otorgó nin denegó la dicha apelación, e fuéles mandado que si testimonio quisiesen de la dicha ape-lación que les diese con todo lo proçesado. E por parte del dicho conçejo fue sacado el dicho proçeso, e paresçe cómo en tiempo e forma se presentaron con ello çerrado e sellado ante los dichos nuestros juezes, y juntamente con el dicho proçeso presentaron una petiçión de agravios en que dixeron que la dicha sentençia hera ninguna, e do alguna, ynjusta e muy agravuada por todas las cau-sas de nulidad e agravio que de lo proçesado se podían colegir, espeçialmente diziendo que el dicho Lope de Vera nuestro juez executor avía proçedido syn pedimiento de parte y exarrato e syn preçeder acuerdo ni deliberaçión alguna. Lo otro porque diz que el dicho Lope de Vera nin tenía tal poder para poder dar la dicha sentençia diziendo que por una nuestra çédula le fue mandado que las sentençias que oviesen de dar e pronunçiar lo fizyesen en consejo del corregi-dor de la dicha çibdad de Ávila, e que fazyendo lo contrario avía eçedido de la comisyón que tenía y de lo que por nos le hera mandado, e que asý so jure avía seydo en sy ninguna. Lo otro porque diz que los dichos sus partes avían seydo pedidos e demandados sobre contratos fechos entre judíos e christianos, e segund lo que resultava del dicho proçeso, sy el dicho pesqueridor oviera consyderaçión e consejo con letrados segund lo disponen las leyes de Madrigal y otros de nuestros reynos que fablan en los tales contratos, seyendo aquéllos fechos a público logrero commo diz que lo tenían mostrado y provado, non podían ser condenados los dichos sus partes. E que asy mismo menos diz que constava que el dicho Yuda Caro nin por él la dicha nuestra cámara e fisco non tenían ningund derecho a las dichas debdas contenidas en los dichos contratos,

porque claro paresçia por ellos ser fechos e çelebrados en fraude de usuras e aquéllos ser perescritos e sonavan de más de veynte años, e que non hera de creer que segund el dicho Yuda Caro judío hera que sy los dichos sus partes algo devieran al dicho judío, que non lo dexara tanto tiempo por lo cobrar. Lo otro dizyendo que solamente avían fecho la dicha condenación aviendo solamente consyderación al libro del dicho Yuda Caro, seyendo aquello escritura doméstica e privada e non fazía fe nin prueba nin aun yndiçio o en ningund jui-zio, quanto más seyendo escripturas de personas ynfieles como lo hera el dicho Yuda Caro; e que segund el thenor y forma de las leyes de Madrigal y de Burgos solamente los dichos sus partes avían de ser condenados en lo que en realidad de verdad devieran e se provara aver resçevido del dicho Yuda Caro y no era rato condenar commo diz que avía condenado en la dicha sentençia que condenó, quanto más que diz que nos por una nuestra çédula enbiamos mandar que segundase la dicha ley de Madrigal e que así se avía mandado e sen-tençiado en otros muchos negoçios e cabsas de tierra de Ávila y en otros con-tratos fechos al dicho Yuda Caro, e que diz que por ser público usurario fueron dados por ningunos, e que segund diz que constava por lo proçesado diz que el dicho Yuda Caro tenya vanca de logrero públicamente e dava a la continua a usura a todas las personas que con él contratavan, e que donde tan notoria esta-va la justia de los dichos sus partes que non avía tenido ninguna razón el dicho Lope de Vera para dar tan exarrata sentençia. Por las quales razones dixo que pronunçiasse la dicha sentençia por ninguna, o a lo menos commo ynjusta e muy agraviada la mandasen revocar e dar por libres e quitos a los dichos sus partes, segund que más largo en la dicha su petición se contenía.

De la qual en el dicho proçeso por los dichos nuestros juezes paresçe qv fue mandado e se dio traslado al nuestro procurador fiscal para que en nonb del nuestro fisco syguiese la dicha cabsa e paresçe cómo el dicho nuest. procurador fiscal respondió a la dicha petición por otra que ante los dicho. nuestros juezes presentó dizyendo que fallarían que la dicha sentençia dada e pronunçiada por el dicho Lope de Vera nuestro juez executor y el proçeso por él fecho, que todo avía seydo y hera justo e jurédicamente fecho y sentençia-do, y tal que non se avía podido della apelar nin menos se avía apelado en tien-po nin en forma nin por parte bastante, e que la dicha sentençia merescía ser executada; e que sy della alguna apellaçión avía seydo ynterpuesta, que aque-lla quedaría e avía quedado desyerta; e que así se devía mandar e pronunçiar syn contrario de las razones en contrario dichas e allegadas, porque aquellas diz que non heran jurédicas nin verdaderas nin constan en fecho nin avían lugar de derecho. E que respondiendo a ellas dezía que el dicho pesquysdor avía proçedido bien e justamente e avía tenido e tuvo jurediçión bastante general-mente sobre todas las fazyendas de los judíos en el dicho obispado, espeçial-mente de todas las debdas del dicho Yuda Caro por virtud de una nuestra çédu-la fymada de nuestros nonbres, e que el dicho Lope de Vera avía proçedido

con acuerdo e deliberación e con consejo del dicho nuestro corregidor, e que el dicho conçejo non se podía excusar de pagar los dichos maravedís en que fueron condenados, asý por aver pasado algunos años después de fechos los dichos contratos e nunca antes avían querido pagar al dicho Yuda Caro, antes le avían movido muchos pleitos e le avían traýdo muchas dilaciones a fyn de no le pagar las dichas debdas, de manera que por su culpa y cabsa avían pasado los dichos años; ni menos perjudica dezyr los dichos contratos perescriptos, porque en la tal perescripción nunca avía yntervenido buena fe, antes por el contrario nin se podían ayudar de la dicha perescripción sabiendo que heran deudores de la dicha debda, nin la dicha ley se avía podido nin pudo platicar en este caso nin avía sydo usada nin guardada, quanto más diz que aviendo nos mandado que las dichas debdas del dicho Yuda Caro se cobrasen y por aquello paresçia revocar la dicha ley ni menos se podrían ayudar della por ser contra cámara e fisco, quanto más dizyendo que la dicha sentençia era ya pasada en cosa juzgada e avía fecho derecho entre partes. Por que pedía que mandasen confirmar la dicha sentençia e fazerla levar a devida execución con hefeto, segund que más largo en la dicha su petición se contiene.

Sin embargo de la qual paresçe que por la otra parte fue concluydo e asimismo concluyó el dicho nuestro procurador fiscal, e por los dichos nuestros juezes fue avido el dicho pleito por concluso y asinado término para dar en él sentençia. La qual dieron e pronunçiaron en que atentos los abtos e mandamientos de lo proçesado, fallavan que en pronunçiar el dicho Lope de Vera commo pronunçió en la dicha cavsa que pronunçió mal, e que devían de revocar e revocaron la dicha su sentençia, e que fazyendo lo que él devía de fazer, que devía de asolver e asolvieron e dar e dieron por libres e quitos al dicho conçejo de Zebreros en persona de su procurador e a su procurador en su nonbre, de todos los maravedís en que asý fueron condenados. E por algunas razones que a ello les movieron, non fizyeron a ninguna de las partes condenación de costas. E por su sentençia difinitiva así lo pronunçiaron e mandaron en unos escriptos e por ellos, e fymaron la dicha sentençia de sus nonbres. La qual paresçe que por parte del dicho conçejo fue consentida e por el dicho nuestro procurador fiscal dicho que con su respuesta, e paresçe cómmo non dixo algo contra ella, y pasado el término que la ley le dava para suplicar, paresció ante los dichos nuestros juezes la parte del dicho conçejo, e dixo que pues el dicho término de la suplicación de la dicha su sentençia hera pasado y ella quedava y era pasada en cosa juzgada, les pedía le mandasen nuestra carta executoria de la dicha su sentençia, o lo proveyesen de justiçia.

E por los dichos nuestros alcaldes e juezes suso dichos visto su pedimiento e el dicho término ser pasado, acordaron que devíamos de mandar dar esta nuestra carta para vos las dichas justiçias en la dicha razón.

E nos tovímoslo por bien. Por que vos mandamos a todos e a cada uno de vos en vuestros lugares e jurediçiones que veades la dicha sentençia dada e pronunçiada por los dichos nuestros juezes que de suso va encorporada, e la guardedes e cunpladas e fagades guardar e conplir en todo e por todo, segund que en ella se contiene. E contra el thenor e forma della non vayades nin pasedes nin consyntades yr nin pasar en tienpo alguno nin por alguna manera, cabsa nin razón que sea, so pena de la nuestra merçed e de diez mill maravedís a cada uno para la nuestra cámara e fisco.

E demás mandamos al ome que vos esta nuestra carta mostrare, que vos enplaze que parezcades ante nos en la nuestra corte doquier que nos seamos, del día que vos enplazare fasta quinze días primeros syguientes, a dezyr por quál razón non cunplides nuestro mandado.

So la qual dicha pena mandamos a qualquier escrivano público que para esto fuere llamado, que dé ende al que vos la mostrare synado con su syno, porque nos sepamos en cómo se cunple nuestro mandado.

Dada en la noble çidad de Burgos a tres días del mes de henero, año del nascimiento del nuestro salvador Jhesuchristo de mill e quatroçientos e noventa e syete años.

Liçençiatu Gallego. Ludovicu liçençiatu.

Yo Françisco de Paredes, escrivano de cámara e de la cárcel del rey e de la reyna nuestros señores, e su escrivano en las dichas faziendas, la fiz escrevir por su mandado con acuerdo de los dichos sus juezes.

3, enero, 1497. **BURGOS.**

Ejecutoria de una sentencia dada en el pleito entre Juan de Madrid, receptor de las haciendas del obispado de Ávila, y el concejo de Cebreros, sobre cierta deuda del dicho concejo con don Yuda Caro, judío ya difunto.

Vol. XIV, fol. 179. Doc. 21.

Al concejo de Zebreros. Executoria.

Don Fernando e doña Ysabel, por la graçia de Dios rey e reyna de Castilla, de León, de Aragón, de Seçilia, de Granada, de Toledo, de Valençia, de Galizia, de Mallorcas, de Sevilla, de Çerdeña, de Córdoba, de Córçega, de Murçia, de Jaén, de los Algarves, de Algezyra, de Gibraltar e de las islas de Canaria, conde e condesa de Barçelona e señores de Vizcaya e de Molina, duques de Atenas e de Neopatria, condes de Ruisellón e de Çerdania, marqueses de Oristán e de Goçiano,

A los del nuestro consejo e oydores de la nuestra audiencia e a los alcaldes e alguaziles de la nuestra casa e corte e chançillería, e a todos los corregidores e alcaldes e alguaziles et merinos e otras justiçias e oficiales qualesquier, así de la çibdad de Ávila commo de todas las otras çibdades e villas e lugares de los nuestros reynos e señoríos, asý los que agora son commo a los que serán de aquí adelante, e a cada uno e qualquier de vos a quien esta nuestra carta fuere mostrada o su traslado synado de escrivano público, salud e graçia.

Sepades que pleito pasó e fue pendiente en la nuestra casa e corte ante los liçençiadados Gonçalo Ferrández Gallego e Luis de Polanco, del nuestro consejo e nuestros alcaldes en la nuestra casa e corte e nuestros juezes de comisión en las cosas tocantes a las hazyendas e debdas que los judíos dexaron en estos nuestros reynos al tiempo que dellos salieron, pertenesçientes a nuestra cámara e fisco. El qual vino ante ellos por vía de apelaçión, e primeramente se trató e fue pendiente ante Lope de Vera, nuestro juez executor en el obispado de Ávila de las dichas haziendas. El qual paresçe que pasó entre partes, conviene a saber: de la una, autor demandante Juan de Madrid, nuestro reçeptor de las dichas haziendas en el dicho obispado; e de la otra, reos e defendientes, el conçejo e omes buenos del lugar de Zebreros e su procurador en su nonbre: sobre razón que el dicho nuestro reçeptor puso por demanda al dicho conçejo e a su procurador en su nonbre, dizyendo que el dicho conçejo devía a don Yuda Caro, judío, vezyno que fue de Ávila, por seys contratos e un libramiento dozientas e diez mill e dozientos e quinze maravedís. E que el dicho don Yuda Caro se avía muerto, e su muger e hijos se avían absentado destos nuestros reynos, e que por ello avían perdido todos sus bienes e debdas que avían dexado en estos nuestros reynos. Entre las quales diz que dexaron las dichas debdas contenidas en los dichos contratos e libramiento, de las quales dixo que sacado el terçio que paresçia que se acostunbrava hazer de demasía en los semejantes contratos, diz que quedavan çiento e quarenta e un mill e dozientos e diez maravedís de prinçipal. Los quales diz que pertenesçían a nuestra cámara e fisco, e al dicho nuestro reçeptor en nuestro nonbre, pedyendo les condenase en ellos, segund que más largo en la dicha su demanda se contiene.

De la qual paresçe que fue dado traslado a la parte del dicho conçejo, e por ellos fue respondido que el dicho nuestro reçeptor non avía seydo parte, e que la dicha su demanda era ynçierta e oscura e herrada, e que la negavan. E asy mismo dixo que negavan que Alonso Gonçález del Lomo nin el dicho Yuda Caro judío, a quien sonavan los dichos contratos e libramiento, averles prestado los maravedís en ellos contenidos. Lo otro porque diz que en lo que tocava al dicho Alonso Gonçález del Lomo, él por descargo de su conçiencia diz que públicamente en forma judicial avía dicho e confesado non aver prestado maravedís algunos nin serle devidos. Lo otro porque sy algunos contratos avían seydo otorgados por el dicho conçejo en favor del dicho don Yuda Caro e su muger, que por ser ellos públicos renoveros e conoçidos e pronunçiadados por

tales por juez competente por sentençias difinitivas, diz que avían seydo dados los dichos contratos por ningunos, e las sentençias pasadas en cosa juzgada, por manera que como la abçion estava esclusa a los dichos judíos para lo non poder demandar, así estava escluso al dicho nuestro reçebtor. Lo otro, porque diz que segund las leyes de nuestros reynos usadas e guardadas diz que el dicho nuestro reçebtor non pudo pedir por el contrato o confesionado, antes diz que el dicho nuestro reçebtor avía de provar por testigos fidedinos e verdadero número e prestado e la real numeración dél por do paresçiese cómmo en la verdad las dichas quantías de maravedís contenidos en los dichos contratos avían seydo prestadas al dicho conçejo por los dichos judíos. Lo otro, porque diz que sy algo en verdad les prestaron, avía seydo pagado. Lo otro, porque sy algunos contratos sonavan del año de setenta e seys e setenta e siete, negavan averse çelebrado para cosas que tocasen a nuestro serviçio, mas antes diz que heran emanados de otras rastras e cuentas usurarias e reprovadas. Lo otro, porque dize que segund el tienpo de los dichos contratos, eran ya perescritos segund leyes de nuestros reynos. Por que pedía que el dicho conçejo su parte fuese dado por libre e quito de todo lo que por el dicho nuestro reçebtor les avía seydo puesto por demanda, segund más largo paresçe por la dicha su respuesta.

Sobre lo qual fue replicado por el dicho nuestro reçebtor, e por amas partes contendido fasta que concluyeron. E fueron resçevidos a prueba e fechas çiertas provanças, e paresçe cómmo sobre aquéllas alegaron çiertas razones, fasta que tornaron a concluir.

E por el dicho Lope de Vera fue avido el dicho pleito por concluso, e dada en él çierta sentençia por la qual condenó al dicho conçejo en çiento e tres mill e trezyentos e sesenta e nueve maravedís, e en todas las costas. E paresçe que non fizo condenaçión de lo que tocava al dicho libramiento, salvo solamente por virtud de los dichos contratos, por quanto declaró por la dicha sentençia que aquél non paresçia ser por ellos açebtado. Los quales dichos maravedís mandó que dentro de çierto término diesen e pagasen al dicho nuestro reçebtor, segund que más largo en la dicha sentençia se contiene.

De la qual dicha sentençia por parte del dicho conçejo fue apelado. E como quiera que paresçe que el dicho Lope de Vera nin les otorgó nin denegó la dicha apelación, fuéles mandado que sy testimonio quisyesen de la dicha apelación que les fuese dado con todo lo proçesado. E por parte del dicho conçejo fue sacado el dicho proçeso, e paresçe cómmo en tienpo e en forma se presentaron con todo ello çerrado e sellado ante los dichos nuestros juezes. E juntamente con el dicho proçeso presentaron una petiçión de agravios, en que dixerón que la dicha sentençia fue e era ninguna, e do alguna ynjusta e muy agravuada, por todas las cabsas e razones de nulidad e agravio que del proçeso del dicho pleito se podrían colegyr, espeçialmente porque diz que el dicho nuestro pesquisidor avía proçedido syn pedimiento de parte bastante e esarrato syn preçeder

acuerdo ni deliberación alguna. Lo otro, por defensión de juredición que el dicho Lope de Vera diz que no tenía nin tuvo para dar nin pronunçiar la dicha sentençia, porque diz que por una nuestra çédula le avíamos mandado que las sentençias que oviese de dar e pronunçiar lo fizyese don acuerdo e consejo de nuestro corregidor de la dicha çibdad de Ávila, e que faziendo lo contrario avía eçedido de su comisión, e asý la dicha sentençia hera ninguna. Lo otro, por aver diz que seydo pedidos e demandados sobre contratos fechos entre christianos e judíos. Lo otro, porque diz que sy el dicho Lope de Vera oviera consyderación a lo que está estableçido por la ley de Madrigal e otras leyes de nuestros reynos, que disponen çerca de los contratos fechos de christianos a judíos, non pronunçiará commo pronunçió; e que commo quiera que los dichos sus partes fizyesen obligaciones al dicho Yuda Caro pues hera público logrero, no por eso se seguía que podieran ser condenados, e que pues conestava que el dicho Yuda Caro non tenía abçión alguna o recurso contra los dichos sus partes, menos diz que lo tenía la dicha nuestra cámara e fisco, asý porque todos los contratos que fueron presentados contra el dicho conçejo sonavan de más de veynte años, e que sy alguna abçión o recurso el dicho Yuda Caro contra los dichos sus partes toviere, oviera seydo perescrita por el trascurso de tanto tienpo, e que non hera de creer nin presumir que, sy los dichos sus partes devieran alguna cosa al dicho Yuda Caro, que tanto tienpo estoviera syn lo cobrar. Lo otro, porque diz que el dicho Lope de Vera ovo consideración para el pronunçiar de la dicha sentençia a lo que en los libros del dicho Yuda Caro falló asentado, seyendo las tales escripturas privadas e ynstrumentos domésticos, non faziendo fe nin prueba ni aun yndiçio en ningund juizio de ninguna persona, mayormente escripturas de personas ynfieles commo hera el dicho Yuda Caro, e que segund el thenor e forma de la ley de Madrigal e ley de Burgos solamente los dichos sus partes podieran ser condenados en lo que realidad de verdad se provara los dichos sus partes aver resçevido, e que por una nuestra çédula lo ovimos asý enbiado a mandar que se guardase la dicha ley de Madrigal, e que asý avía seguido guardado e sentençado en otros muchos negoçios e cabsas de tierra de Ávila e en otros contratos fechos al dicho Yuda Caro, e que por ser público usurario avían seydo dados por ningunos; e que segund constava por lo proçesado, el dicho Yuda Caro tenía vanca de logro que públicamente lo dava a la quintina, e que dende tan notoria estava la justiçia de los dichos sus partes que non avía tenido ninguna razón el dicho Lope de Vera para dar tan esarrata sentençia.

Por las quales razones dixo que pronunçiasen la dicha sentençia por ninguna, o a lo menos commo ynjusta e muy agraviada la mandasen revocar e dar por libres e quitos a los dichos sus partes, segund que más largo en la dicha petiçión se contenía.

De la qual e del dicho proçeso por los dichos nuestros juezes paresçe que fue mandado dar e se dio traslado al nuestro procurador fiscal para que en nonbre de nuestro fisco syguiese la dicha cabsa. E paresçe cómo el dicho nuestro pro-

curador fiscal respondió a la dicha petición por otra que ante los dichos nuestros juezes presentó diziendo que fallaría que la dicha sentencia dada e pronunciada por el dicho Lope de Vera nuestro juez executor e el proceso por él fecho, que todo avía seydo e hera justo e jurédicamente fecho e sentenciado, e tal que non se podía della apelar nin menos se avía apelado en tienpo nin en forma nin por parte bastante; e que la dicha sentencia meresçia ser executada, e que sy della alguna apelación avía seydo ynterpuesta, que aquella quedaría e avía quedado desyerta, e asý se devía mandar pronunçiar sin embargo de las razones en contrario allegadas, porque aquellas diz que non hera jurédicas nin verdaderas nin conestían en fecho nin avía lugar de derecho. E que respondiendo a ellas dezía que el dicho pesquisidor avía proçedido bien e justamente e avía tenido e tuvo juredición bastante generalmente sobre todas las faziendas de los judíos en el dicho obispado, e espeçialmente de todas las debdas del dicho Yuda Caro por virtud de una nuestra çédula fyrmada de nuestros nonbres, e que el dicho Lope de Vera avía proçedido con acuerdo e deliberaçión e con consejo del dicho nuestro corregidor, e que el dicho conçejo non se podía escapar de pagar los dichos maravedís en que fueron condenados, asý diz que por aver pasado algunos años después de fechos los dichos contratos e nunca antes avían querido pagar al dicho Yuda Caro, antes le avían movido muchos pleitos e le avían traydo en muchas dilaciones a fyn de non les pagar las dichas debdas, de manera que por su culpa e cabsa diz que avían pasado los dichos años, e menos diz que perjudicava dezir ser los dichos contratos perescriptos, porque en la tal perescripçión nunca avía yntervenido buena fe, antes por el contrario ni se podía ayudar de la dicha perescripçión sabyendo que hera debdor de la dicha debda, nin la dicha ley se avía podido ni pudo platicar en este caso nin avía seydo usada ni guardada, quanto más diz que aviendo nos mandado que las dichas debdas del dicho Yuda Caro se cobrasen e por aquello paresçia revocar la dicha ley, nin menos diz que se podía aprovechar della por ser contra nuestra cámara e fisco, quanto más diziendo que la dicha sentencia hera ya pasada en cosa juzgada e que avía fecho derecho entre partes.

Por que pedía que mandase confyrmar la dicha sentencia e fazerla levar a devida execuçión con hefeto, segund que más largo en la dicha su petición se contiene.

Sin embargo de la qual paresçe que por la otra parte fue concluido, e que asy mismo concluyó el dicho nuestro procurador fiscal.

Et por los dichos nuestros juezes fue auido el dicho pleito por concluso e asynado término para dar en él sentencia. La qual dieron e pronunçiaron, en que atentos los abtos e mandamientos de lo proçesado, fallaron que en pronunçiar el dicho Lope de Vera juez aquello commo pronunçió en la dicha cabsa que pronunçió mal e que devían de revocar e revocaron la dicha su sentencia, e que faziendo lo que él devía de fazer, que devían de asolver e asolvieron e dar e dieron por libres e

quitos al dicho conçejo de Zebreros en persona de su procurador e a su procurador en su nonbre, de todos los maravedís en que ansý fueron condenados. E por algunas razones que a ello les movieron non fizyeron a ninguna de las partes condenaçon de costas. E por su sentençia difinitiva asý lo pronunçiaron e mandaron en unos escriptos e por ellos, e fymaron la dicha sentençia de sus nonbres. La qual paresçe que por parte del dicho conçejo fue consentida, e por el dicho nuestro procurador fyscal dicho que con su respuesta e paresçe cómmo non dixo nin allegó cosa alguna contra ella. E pasado el término que la ley le dava para suplicar, paresció ante los dichos nuestros juezes la parte del dicho conçejo e dixo que pues el dicho término de la suplicaçon de la dicha su sentençia hera pasado, e ella quedava e hera pasada en cosa juzgada, les pedía le mandasen dar nuestra carta esecutoria de la dicha sentençia, o le proveyesen con justia.

Et por los dichos nuestros juezes visto su pedimiento e el dicho término ser pasado, acordaron que nos devíamos de mandar dar esta nuestra carta para vos las dichas nuestras justias e la dicha razón. E nos tovímoslo por bien. Por que vos mandamos a todos e a cada uno de vos en vuestros lugares e jurediçiones que veades la dicha sentençia dada e pronunçiada por los dichos nuestros juezes que de suso va encorporada, e la guardedes e cunplades e fagades guardar e conplir en todo e por todo, segund que en ella se contiene. E contra el thenor e forma della non vayades nin pasedes nin consyntades yr nin pasar en ningund tiempo nin por alguna manera e cabsa ni razón que sea, so pena de la nuestra merçed e de diez mill maravedís a cada uno para la nuestra cámara e fisco.

E demás mandamos al ome que vos esta nuestra carta mostrare que vos enplaze que parezcades ante nos en la nuestra corte do quier que nos seamos, del día que vos enplazare fasta quinze días primeros siguientes, a dezir por qué razón non cunplides nuestro mandado, e so la dicha pena.

So la qual mandamos a qualquier escrivano público que para esto fuere llamado que dé ende al que vos la mostrare testimonio synado con su syno, por que nos sepamos en cómmo se cunple nuestro mandado.

Dada en la noble çibdad de Burgos a tres días de henero, año del nasçimiento del nuestro señor Jhesuchristo de mill e quatroçientos e noventa e siete años.

Liçençiatu Gallego. Ludovicu liçençiatu.

Yo Françisco de Paredes, escrivano de cámara e de la cárcel del rey e de la reyna nuestros señores, e su escrivano en las dichas faziendas, la fiz escrevir por su mandado con acuerdo de los dichos sus juezes ⁷⁷.

⁷⁷ En sentido inverso a la carta, y en la misma página, hay toda una serie de signos y palabras aisladas que parecen ser un "entrenamiento" de escribiente: Yo Manrr, señor, vos quisiéredes, rey señor nuestro, año de mill e quinientos, Villamanço, Mansilla, Mans, Mansilla, la mayor, señor nuestro; y numerosos arranques de "s" inicial.

1497, enero, 3. **BURGOS**

Ejecutoria de una sentencia que se menciona, dada en el pleito entre Juan de Madrid, receptor de las haciendas del obispado de Ávila, y el concejo de San Bartolomé de Pinares, sobre los bienes que pertenecieron a don Yuda Caro, judío. (Jueces de comisión de las haciendas de los judíos).

Vol. XIV, fol. 186. doc. 22

Al concejo de San Bartolomé. Executoria.

El original se conserva en el Archivo Municipal de San Bartolomé de Pinares, carpeta 2, nº 29. Fue publicado por don Gregorio del Ser, en esta misma colección: Documentación Medieval del Archivo Municipal de San Bartolomé de Pinares (Ávila), 1987, pp. 208-213.

1497, enero, 5. **BURGOS**

Que el corregidor de Ávila no haga innovaciones durante la pendencia que hay entre la dicha ciudad y los concejos de los sexmos de Coboleda, San Vicente, San Pedro y Serrezuela, sobre el repartimiento que pide la ciudad a los sexmos para pagar la quiebra en las rentas causadas por el mercado franco.

Vol. XIV, fol. 54

Los seysmos de la tierra de Ávila. Que durante la pendencia no ynnoven.

Don Fernando e doña Ysabel, etc. A vos el corregidor, regidores, cavalleros, escuderos, ofiçiales e omes buenos de la çibdad de Ávila, salud e graçia.

Sepades que por parte de los concejos e omes buenos de los seysmos de Covoleda e San Vicente e San Pedro e Serrezuela, nos fue fecha relaçión etc., diziendo que bien sabíamos el pleito e debate que los concejos de los dichos seysmos tratan con esa dicha çibdad de Ávila, sobre razón del repartimiento que esa dicha çibdad pide e los vezinos de los dichos seysmos fagan ante sy para pagar la quiebra que dizen que ay en las rentas desa dicha çibdad a cabsa del mercado franco que en esa dicha çibdad se faze, e que los dichos concejos e omes buenos dellos se themen e reçelan que por virtud de çierta obligaçión que esa dicha çibdad tiene sobre los dichos sesmos que durante la litispendencia del dicho pleito en perjuyzio della esa dicha çibdad o su recabddador en su nonbre

faga o quiera fazer alguna execuçión en los conçejos de los dichos sesmos o en los bienes de los vezinos dellos por los maravedís que asý les piden e demandan. En lo qual diz que los dichos seýsmos e vezinos dellos reçibirían mucho agravio e daño. E por su parte nos fue suplicado e pedido por merçed que sobre ello poveyésemos de remedio con justiçia de manera que lo suso dicho çesase, o commo la nuestra merçed fuese.

Et nos tovímoslo por bien. Por que vos mandamos que durante la lityspendençia e fasta que sea visto e determinado lo que sobre ello se deva fazer, non fagades nin ynnovedes nin consyntades de fazer nin ynnovar cosa alguna en perjuizio de la dicha lityspendençia, e lo dexedes todo estar en el punto e estado en que estava antes e al tiempo que el dicho pleito se començase.

E los unos nin los otros, etc.

Dada en la çibdad de Burgos, a çinco días del mes de henero año del Señor de mill e quatroçientos e noventa e syete años.

Johannes episcopus Astoricensis. Andreas doctor. Antonius doctor. Franciscus licenciatus. Joannes licenciatus.

E yo Johan Ramírez, escrivano de cámara del rey e de la reyna nuestros señores, etc.

70

1497, enero, 7. **BURGOS**

Emplazamiento para que Fernán Gómez de Ávila, "cuyas son las villas de Villatoro y Navalmorcuende", responda ante la audiencia de Valladolid de la apelación presentada por el Concejo de la Mesta contra una sentencia dada por el bachiller Calderón, alcalde de Ávila, que ordenaba a Francisco Gómez de Estevania, alcalde de cuadrilla de mesta, que entregase al dicho Fernán Gómez todas las reses mostrencas y algarivo. (Consejo)

Vol. XIV, fol. 34, doc. 51

La Mesta Enplazamiento contra Fernán Gómez de Ávila.

Don Fernando e doña Ysabel, etc. A vos Fernán Gómez de Ávila, nuestro vasallo, cuyas son las villas de Villatoro y Navalmorcuende, salud e gracia.

Sepades que Jorge Mesía, en nonbre del consejo de la Mesta general destos nuestros reynos, se presentó ante nos en el nuestro consejo en grado de apelación, nulidad o agravio o en aquella mejor forma e manera que podía e de derecho devía, de una sentençia que en vuestro favor dio e pronunçió el bachiller Calderón, alcalde en la çibdad de Ávila, por la qual diz que mandó a

Frañçisco Gonçález de Estevania, alcalde de quadrilla de mesta, que vos diese y entregase todas las reses mostrencas e algarivo e que vos lo dejase cojer libremente e que pagase çierta pena e çiertas costas, segund que esto e otras cosas más largamente en la dicha sentençia diz que se contenía. E presentó una petiçión ante nos en el nuestro consejo, en que dixo la dicha sentençia ser ninguna e de ningund valor e efeto, e do alguna, contra el dicho conçejo sus partes muy ynjusta e agraviada e digna de revocaçión por muchas cabsas e razones que en su petiçión dixo e alegó. Por las quales nos suplicó la mandásemos revocar, o commo la nuestra merçed fuese.

E nos mandamos reçeibir la dicha su presentaçión, e mandamos remitir el dicho pleyto a los oydores de la nuestra abdiencia e chançellería que están e resyden en Valladolid, a quien pertenesçe el conoçimiento dél. E fue acordado que devíamos mandar dar esta nuestra carta para vos en la dicha razón.

Por la qual vos mandamos que del día que con esta nuestra carta fuéredes requerido fasta veynte días, los quales vos damos e asygnamos por tres términos, dando vos los doze días primeros por primero plazo e los quatro días siguientes por segundo plazo e los otros quatro días por terçero plazo e término perentorio acabado, v[eng]lades e parescades ante los dichos nuestros presydenete e oydores que están e resyden en la dicha villa de Valladolid, por vos o por vuestro procurador sufiçiente, a estar a derecho con el dicho Jorge Mesía çerca de lo suso dicho, con aperçebimiento que vos fazemos que si paresçiéredes los dichos nuestros presydenete e oydores vos oyrán e guardarán en todo vuestra justiçia. E en otra manera, vuestra absençia e rebeldía non enbargante, antes aviéndola por presençia, oyrán al dicho Jorge Mesía en todo lo que dezir e alegar quisiere, etc.

Dada en la çibdad de Burgos a syete días del mes de enero, año del naçimiento de nuestro salvador Jhesuchristo de i mill cccc e noventa e syete años.

Johannes episcopus Astoriçensis. Andreas doctor. Antonius doctor. Felipus doctor. Petrus doctor. Johannes liçençiatus.

E yo Alfonso del Mármol, escrivano, etc.

1497, enero, 16. **BURGOS**

Corregimiento de Ávila a favor del licenciado Francisco de Vargas. (Reyes).

Vol. XIV, fol. 319. Doc. 152

Corregimiento de Ávila al licenciado de Vargas.

Don Fernando e doña Ysabel, etc. A vos el conçejo, justiçia, regidores, cava-lleros, escuderos, ofiçiales e omes buenos de la çibdad de Ávila, salud e graçia.

Sepades que nos, entendiendo ser conplidero a nuestro serviçio e a la execuçión de la nuestra justiçia e a la paz e sosiego de la dicha çibdad e su tierra, nuestra merçed e voluntad es que el liçençiado Françisco de Vargas haga por nos el corregimiento e ofiçio del juzgado desa dicha çibdad e su tierra por tienpo de un año primero syguiente, contando desde el día que [de] vosotros fuere reçevido al dicho ofiçio fasta ser conplido, con los ofiços de justiçia e juri-dición, de alcaldía e alguaziladgo de esa dicha çibdad e su tierra.

Por que vos mandamos a todos e a cada uno de vos que luego, vista esta nuestra carta, syn otra diluenga nin tardança alguna e syn nos más requerir nin consultar nin esperar a otra nuestra carta nin mandamiento nin juizio, reçiבáys al dicho liçençiado de Vargas el juramento e solenidad que en tal caso se acostunbra fazer, el qual por él dicho le reçiבáys por nuestro juez e corregidor de esa dicha çibdad de Ávila e su tierra, y le dexedes e consyntáys libremente usar e exerçer el dicho ofiçio e conplir e executar en nuestra justiçia en esa dicha çibdad e su tierra por sy y por sus ofiçiales e lugartenientes. E es nuestra merçed que en los dichos ofiços de alcaldía e alguaziladgo e otros ofiços al dicho corregimiento anexos, los quales pueda quitar e admover cada y quando que a nuestro serviçio e execuçión de nuestra justiçia cunpla, y poner e subrogar otros en su lugar, e oyr e librar e determinar todos los pleitos y cabsas çeviles e criminales que en esa dicha çibdad y su tierra estén pendientes o començados e movidos y se escomençaren e movieren de aquí adelante quanto por nos el dicho ofiçio toviere, e aver y levar los salarios acostunbrados e a los dichos ofiços perteneçientes, y se fagan qualesquier pesquisas en las cosas del derecho premisas, e todas las otras cosas al dicho ofiçio perteneçientes e que entendiendo él o quien su poder oviere que a nuestro serviçio e a la execuçión de la nuestra justiçia cunple, y para usar e exerçer el dicho ofiçio e cunplir e executar la nuestra justiçia, todos vos conforméys con él con vuestras personas e gentes y le dedes e fagades dar todo el favor e ayuda que vos pidiere y menester oviere, e que en ello nin en parte dello embargo nin contrario alguno le non pongades nin consyntades poner. Ca nos por la presente le reçiבimos e avemos por reçevido al dicho ofiçio y le damos poder cunplido para lo usar e eserçer e conplir e executar la nuestra justiçia, caso que por vosotros o por alguno de vos non sean reçevidos. Por quanto cunple al nuestro serviçio el dicho liçençiado de Vargas tenga el dicho ofiçio por un año, non embargantes qualesquier escripturas y costumbres que çerca dello tengades.

Y por esta nuestra carta mandamos a qualquier persona o personas que tienen las varas de la nuestra justiçia y de los ofiços del alcaldía e alguaziladgos de esa dicha çibdad e su tierra que, luego que por el dicho liçençiado de Vargas fueren requeridos, que las entreguen e non usen más dellas syn nuestra liçençia, so las penas en que cahen las personas privadas que usan ofiços públicos para que non tienen poder nin facultad. Ca nos por la presente les suspendemos e avemos por suspendidos.

E otrosý es nuestra merçed que si el dicho corregidor entendiere ser conplido a nuestro serviçio e a la execuçión de la nuestra justiçia qualesquier cavalleros e otras personas vezinos de esa dicha çibdad o de fuera parte que a ella vinieren o en ella estén salgan della, e que non entren nin estén en ella et que se vengán e presenten ante nos y ló él pueda mandar de nuestra parte y les faga della salir, a los quales a quien lo él mandare nos por la presente mandamos que luego syn sobre ello nos requerir nin consultar nin esperar otra nuestra carta nin mandamiento et syn ynterponer dello apelaçión nin suplicaçión, lo pongan en obra segund que lo dixere e mandare so las penas que les puyere de nuestra parte, las quales nos por la presente les ponemos e avemos por puestas. Y le damos poder e facultad para lo executar en los que remisos e negligentes fueren y en sus bienes.

Otrosý por esta nuestra carta mandamos a vos el dicho conçejo, justiçia, regidores, cavalleros, escuderos, ofiçiales e omes buenos de la dicha çibdad de Ávila que fagades dar al dicho nuestro corregidor este año III maravedís para su salario e mantenimiento cada un día de dicho año, los quales le dad e pagad de la manera que se suele e acostunbra dar a los otros corregidores que fasta aquí eran e an seydo, de los propios y rentas de esa dicha çibdad, o por repartimiento o derrama que entre vosotros fagades, segund en tal caso avéys acostunbrado. Para los quales aver e cobrar de vosotros e de vuestros bienes e para vos fazer sobre ello todas las prendas e premias e prisýones e execuçiones e remates de bienes que neçesario sean, et para usar e exerçer el dicho ofiçio e cunplir e executar la nuestra justiçia, le damos por esta nuestra carta poder conplido con todas sus ynçidençias y dependençias, emergençias, anexidades e conexidades.

Otrosý vos mandamos que al tienpo que reçibiéredes por nuestro corregidor en esa dicha çibdad de Ávila al dicho liçençiado de Vargas, tomedes e reçiudades dél fianças llanas e abonadas que fará la resydençia que las leyes de nuestros reynos mandan. Otrosý tomedes y reçiudades dél juramento en forma devida de derecho que durante el dicho tienpo que por nos toviere el dicho ofiçio de corregimiento visytará los términos de esa dicha çibdad a lo menos dos vezes en el año, e renovará los mojones si menester fuere, y restituyrá lo que ynjustamente les estoviere tomado, y sy non lo podiere buenamente restituyr, enbiará ante nos al nuestro consejo la relaçión dello, para que nos proveamos commo cunple a nuestro serviçio.

Otrosý mandamos al dicho corregidor que las penas perteneçientes a nuestra cámara e fisco en que él y sus alcaldes ordenaren y las que pusieren para nuestra cámara que asy mismo condenaren, las executen y las pongan en poder del escrivano del conçejo de la dicha çibdad por ynventario e ante escrivano público para que las den y entreguen al nuestro reçeptor de las nuestras penas o a quien su poder oviere.

Otrosý mandamos al dicho corregidor que se ynforme qué portadgos e ynputyçiones nuevas acreçentadas se lievan en esa dicha çibdad de Ávila o en sus comarcas y lo que de la dicha çibdad e su tierra remedie, e asymismo lo de sus comarcas que se podiere remediar lo remedie, y lo que no podiere nos lo notefique y faga saber, y nos enbíe la pesquisa y verdadera relaçión dello para que lo mandemos proveer commo con justiçia devamos.

Otrosý mandamos al dicho liçençado de Vargas que se ynforme y vea el apartamiento de los moros de esa dicha çibdad y su tierra y comarcas, y lo que cayere en su juridiçión faga que se guarde, y lo que cayere en los lugares comarcanos soliçite⁷⁸ para que se guarde el dicho apartamiento, y sy non se guardare esecute las penas contenidas en las leyes de nuestros reynos que sobre esto disponen. Y mandamos al dicho liçençado de Vargas⁷⁹ que dé en cada un año al alcalde que en la dicha çibdad de Ávila toviere para su salario e mantenimiento aliende de sus derechos ordinarios que commo alcalde le pertenesçen, de todos los abtos que ante él pasaren xv mill maravedís, los quales vos mandamos que dedes e pagueades del salario que avedes a dar y pagar al dicho liçençado de Vargas.

Et los unos nin los otros, etc.

Dada en Burgos a diez e seys días del mes de enero de xc vii años.

Yo el rey. Yo la reyna.

Yo Juan de la Parra su secretario, etc.

Librada. Jo. episcopus Astoriçensys. Andreas doctor. Antonius doctor. Liçençiatu⁸⁰. Derechos un florín. Sello, LX, y registro XXXV.

⁷⁸ escribió "suliçete".

⁷⁹ escribió "Baragas".

⁸⁰ Falta el nombre.



Institución Gran Duque de Alba

ABDALLA CANTUESO, moro, vecino de Ávila: 9.
 ABRAHAM XARAFI, alcalde de las aljamas de Castilla: 22.
 AGUSTÍN, hijo de Juan de Labajos: 10.
 AGUSTÍN DE SALAMANCA, escribano de la audiencia: 9.
 AGUSTÍN, orden de san: 65.
 AGUSTINA, hija de Juan de Villena: 19.
 ALBURQUERQUE, duque de: 31.
 ALCOCER (Juan Díaz de), doctor, del Consejo Real: 5, 8, 15, 16, 20, 22, 35, 37, 51, 52, 54, 56, 60.
 ALFONSO DEL MÁRMOL, escribano de cámara: 70.
 ALFONSO FERNÁNDEZ DE MOJADOS, escribano de Cámara: 7, 14.
 ALFONSO GARCÍA DE NAVAMORALES: 6.
 ALGAR CANTUESO, moro, vecino de Ávila: 9.
 ALÍ ALVAR RUIZ, alfaquí de la aljama de Palencia: 22.
 ALONSO CARNERO, procurador de los pecheros de Ávila: 14.
 ALONSO FERNÁNDEZ DE ESPINOSA, vecino de Medina de Rioseco: 11, 12.
 ALONSO DE ALBA, procurador de Algar Cantueso: 9.
 ALONSO DE ALMAGRO, procurador de don Juan Téllez Girón: 24.
 ALONSO DE CARRIÓN, vecino de Valladolid, tutor de los hijos de Juan de Villena: 19.
 ALONSO DE GUMIEL, regidor de Madrigal: 52, 57.
 ALONSO DE MERCADO, procurador de los buenos omes de Madrigal: 57.
 ALONSO ESCUDERO, bachiller, juez de residencia en Medina del Campo: 4.
 ALONSO GIGANTE, procurador de los buenos omes de Madrigal: 51, 54-56, 58.
 ALONSO GÓMEZ, racionero de la catedral de Toledo: 17, 18.
 ALONSO GÓMEZ DEL LOMO, prestamista: 66, 67.
 ALONSO NAVARRO, regidor de Madrigal: 52, 57.
 ALONSO ROMO, vecino de Madrigal: 47.
 ALONSO SÁNCHEZ, vecino de San Bartolomé: 6.
 ALONSO SÁNCHEZ de Becedas: 6.
 ALONSO SÁNCHEZ TEJADO: 6.
 ÁLVARO, don, del Consejo Real: 44, 46, 49-57, 59, 60.

ÁLVARO DE BONILLA, vecino de Medina del Campo: 13.
 ANDRÉS, doctor, del Consejo Real: 4, 6, 10, 14, 17, 18, 25-27, 30, 41, 44, 49, 50, 53, 55, 58, 59, 61, 62, 65, 69-71.
 ANTÓN DE LEYVA, alcalde de corte: 13.
 ANTÓN SÁNCHEZ, vecino de Bóveda: 1.
 ANTONIO, doctor, del Consejo Real: 21, 24, 25, 28-30, 32, 33, 40, 41, 44, 46, 50, 53, 55, 57-59, 61, 65, 69-71.
 ANTONIO, licenciado, del Consejo Real: 21.

 BARTOLOMÉ RUIZ DE CASTAÑEDA, secretario de casa y corte: 1, 3, 14, 17-19, 37.
 BARTOLOMÉ SÁNCHEZ, carnicero: 6.
 BARTOLOMÉ SÁNCHEZ, clérigo: 17, 18.
 BELTRÁN DE LA CUEVA, don, duque de Alburquerque: 31.
 BENITO CABALLERO, vecino de Madrigal: 4.

 CALDERÓN, bachiller, alcalde de Ávila: 70.
 CASTRO, alcalde de casa y corte: 13.
 CEBRIÁN DE ORDÁS, vecino de Bonilla: 36.
 CLARA, doña, judía, mujer de Isaque Abeazur, vecina de Bonilla: 36.
 COSME DE VALLEJO, repostero de camas del príncipe don Juan: 2.
 CRISTÓBAL DE BERNUY, vecino de Ávila: 20.
 CRISTÓBAL MORO, corregidor de Madrigal: 50, 54, 57.

 DIEGO ÁLVAREZ, vecino de El Barco: 6.
 DIEGO CABERO: 11.
 DIEGO DE ÁVILA, vecino de Ciudad Rodrigo: 46.
 DIEGO DE BERNUY, vecino de Ávila: 11, 12.
 DIEGO DE CANGAS, secretario de Cruzada: 29.
 DIEGO DE DEZA, obispo de Salamanca: 29.
 DIEGO DE LA MUELA, recaudador de rentas, vecino de Valladolid: 43.
 DIEGO DE VILLAMURIEL, licenciado, oidor de la Audiencia: 9, 64.
 DIEGO GONZÁLEZ DEL ÁGUILA, señor de Villaviciosa, vecino de Ávila: 44.

 ENRIQUE IV, rey de Castilla: 44.

 FELIPE, doctor, del Consejo Real: 11, 12, 44, 46, 49, 59, 61, 62, 65, 70.
 FERNÁN GÓMEZ DE ÁVILA, señor de Villatoro y Navamorcuende: 70.
 FERNÁN GÓMEZ DE CÁRDENAS, vecino de Arévalo: 60.
 FERNÁN GONZÁLEZ DE LAS CASILLAS: 6.
 FERNÁN SÁNCHEZ DE PAREJA, escribano del concejo de Ávila: 64.
 FERNÁN VÁZQUEZ DE PORTILLO, vecino de Segovia: 60.

FERNANDO DE FONTECHA, arcediano de Arévalo: 18.
 FERNANDO DE GUILLAMAS, escribano en Ávila: 13.
 FERNANDO DE HERRERA, "contador de las cosas de la Inquisición": 7.
 FERNANDO DE MELGAR, vecino de Medina de Rioseco: 11.
 FERNANDO DE ZAFRA, secretario del Consejo: 48, 63.
 FERNANDO DIAZ DEL TIEMBLO: 28.
 FERNANDO VÁZQUEZ DE LA TORRE: 6.
 FRANCISCA DE LA TRINIDAD, mujer de Cosme de Vallejo: 2.
 FRANCISCO, licenciado, del Consejo Real: 6, 17, 23-25, 33, 46, 49, 50, 62.
 FRANCISCO DE ÁVILA, escribano público de Ávila: 34.
 FRANCISCO DE LA FUENTE, obispo de Ávila, del Consejo Real: 7, 11, 12, 29, 31.
 FRANCISCO DE LLANTADILLA, vecino de Burgos: 20.
 FRANCISCO DE MADRIGAL, bachiller, corregidor de Arévalo: 38.
 FRANCISCO DE PAJARES, procurador de los pueblos y tierra de Ávila: 8.
 FRANCISCO DE SAN VICENTE, procurador de los hijosdalgo de Madrigal: 57.
 FRANCISCO DE VALLADOLID, procurador de Fernán Sánchez de Pareja: 64.
 FRANCISCO DE VARGAS, licenciado, corregidor de Ávila: 71.
 FRANCISCO DÍAZ SÁNCHEZ: 14.
 FRANCISCO FERNÁNDEZ DE LA CUEVA, duque de Alburquerque: 31.
 FRANCISCO FERNÁNDEZ DE PAREDES, escribano de cámara y de la cárcel: 13, 66, 67.
 FRANCISCO GARCÍA, procurador de los omes buenos de Madrigal: 57.
 FRANCISCO GÓMEZ DE ESTEVANIA, alcalde de cuadrilla de la Mesta: 70.
 FRANCISCO RODRÍGUEZ, doctor, abad de Fasylllos, oidor del Consejo Real: 9.
 GIL GÓNZALEZ DE ÁVILA, vecino de Ávila: 1.
 GÓMEZ, licenciado, del Consejo Real: 3.
 GÓMEZ DÁVILA: 10.
 GÓMEZ DE SALAZAR, vecino de Piedrahíta: 37.
 GÓMEZ GARCÍA, linaje de Arévalo: 61.
 GONZALO, doctor, del Consejo Real: 14.
 GONZALO, licenciado, del Consejo Real: 2, 10, 24, 29, 30, 32-34, 40.
 GONZALO DAZA, vecino de Ávila: 30.
 GONZALO DE SAN VICENTE, procurador de los hijosdalgo de Madrigal: 51, 54, 55, 58.
 GONZALO FERNÁNDEZ GALLEGU, del consejo real: 66, 67.
 GONZALO DE VALDIVIESO, hijo de Pedro de Valdivieso: 32.
 HERNANDO DE RUEDA, hijo del bachiller de Rueda: 32.

ISABEL, esposa de Juan II: 61.

ISAQUE ABENAZUR, judío: 36.

JORGE DE VILLA GÓMEZ, vecino de Medina de Rioseco: 11.

JORGE MESÍA, procurador del Consejo de la Mesta: 29, 70.

JUAN, don, príncipe heredero: 34, 49.

JUAN, doctor, del Consejo Real 1, 3, 4, 6, 10, 14, 17-19, 21, 23-30, 32, 33, 40, 41, 44, 46, 49, 50, 53, 55, 57-59, 65.

JUAN, licenciado, del Consejo Real: 1, 6, 10, 14, 17, 18, 21, 23, 26, 44, 49, 50, 53, 59, 61, 62, 65, 69, 70.

JUAN II, rey de Castilla: 42, 44, 49, 61.

JUAN CALDERÓN, alcalde de Ávila: 5, 32.

JUAN CARNERO: 6.

JUAN DE ARÉVALO, vecino de El Espinar: 2.

JUAN DE BARONOZA, vecino de Madrigal: 19.

JUAN DE BERNUY, vecino de Ávila: 11.

JUAN DE BOLLANOS, escribano de cámara: 27.

JUAN DE CASTILLA, obispo de Astorga, del Consejo Real 1-6, 8, 14-26, 28, 32, 33, 35, 37, 39-41, 49-54, 59, 60, 70, 71.

JUAN DE COLOMA, secretario y protonotario de la reina: 37.

JUAN DE LABAJOS, vecino de Villacastín: 10.

JUAN DE LA PARRA, secretario de los reyes: 25, 34, 42-45, 47, 49, 55-58, 62, 65, 71.

JUAN DE LA TORRE, oidor de la Audiencia Real: 64.

JUAN DE LEÓN, receptor de bienes confiscados a los judíos: 31.

JUAN DE MADRID, receptor de bienes confiscados a los judíos: 66, 67.

JUAN DE MESA, escribano real: 21, 26, 27.

JUAN DE VILLENA: 19.

JUAN GARCÍA, vecino de Herradón: 3.

JUAN ORTIZ, canónigo de Ávila: 63.

JUAN PAÉZ, licenciado, corregidor de Arévalo: 17, 18.

JUAN PÉREZ DE LA FUENTE, corregidor de Ávila: 1, 6, 8, 14, 23, 25, 26, 32, 33.

JUAN PÉREZ DE VILLASANA, arcipreste de Piedrahíta: 37.

JUAN RAMÍREZ, secretario del Consejo Real, escribano de cámara: 2, 4, 5, 8, 10, 15, 16, 20, 22, 23, 27, 28, 30, 35, 40, 46, 59, 60, 69.

JUAN RODRÍGUEZ, licenciado, oidor del Consejo Real: 9.

JUAN SEDEÑO, regidor de Arévalo: 61.

JUAN TÉLLEZ GIRÓN, Conde de Urueña: 24.

JUANA GARCÍA, mujer de Juan de Arévalo: 2.

LOPE DE VERA, juez de los bienes de los judíos: 3, 66, 67.

LOPE DE ZUAZO: 35.

LUIS DE GUZMÁN, comendador: 6.
 LUIS DE LA VILLA, doctor, vecino de Salamanca: 46.
 LUIS DE POLANCO, del consejo real: 66, 67.
 LUIS GONZÁLEZ, secretario de los reyes: 61.

 MALPARTIDA, licenciado, del Consejo Real: 15, 16, 22, 35, 37, 51, 52, 54, 56.
 MARÍA, hija de Juan de Villena: 19.
 MARÍA ÁLVAREZ CIMBRÓN, mujer de Gonzalo Daza: 30.
 MARÍA GARCÍA, viuda de Juan de Labajos: 10.
 MARTÍN, doctor, del Consejo Real: 7, 11, 12.
 MARTÍN PONCE, arzobispo de Mesina, del Consejo Real: 7, 11, 12, 31.
 MARTÍN VÁZQUEZ, procurador de los hidalgos de Ávila: 14.
 MATEO SÁNCHEZ DE ARÉVALO, receptor de bienes confiscados a los judíos: 31.
 MERCADO, licenciado de, alcalde de casa y corte: 60.
 MIGUEL FERNÁNDEZ, cuchillero, vecino de Bonilla: 36.
 MIGUEL GONZÁLEZ DE LAS CASILLAS: 6.
 MOSÉ TIBOLA, judío: 36.

 NUÑO GONZÁLEZ DEL ÁGUILA, hijo de Diego: 44.
 NUÑO GONZÁLEZ DEL ÁGUILA, padre de Diego: 44.

 OROPESA, doctor, del Consejo Real: 8, 54.
 ORDEN DE SAN AGUSTÍN: 65.

 PABLO DE ARÉVALO: 2.
 PABLO JIMÉNEZ, vecino de Segovia: 35.
 PALACIOS, doctor, del Consejo Real: 64.
 PAYO DE RIBERA, hijo de Gómez Dávila: 10.
 PEDRO, doctor, del Consejo Real: 1-4, 25, 27, 28, 50, 53, 55, 57, 58.
 PEDRO CARO, vecino de El Barco: 13.
 PEDRO DE ÁVILA, señor de Villafranca y Las Navas, regidor de Ávila: 27, 39, 64.
 PEDRO DE CHAVES, escribano público de Ávila: 64.
 PEDRO DEL CAMPO, vecino de Burgos: 36.
 PEDRO DE MERCADO, licenciado, del Consejo Real: 13.
 PEDRO DE VALDIVIESO, padre de Gonzalo: 32.
 PEDRO DE VILLAZAS, escribano de cámara: 7.
 PEDRO DE VILLACIZ, escribano de cámara: 11, 12, 31.
 PEDRO HERRADOR: 6.
 PEDRO LÓPEZ: 6.
 PEDROSA, licenciado, del Consejo Real: 5, 15, 16, 20, 22, 39, 51, 52, 56, 60.

PELEGANA CABERO, madre de Juan de Bernuy: 11.
PONCE, doctor, del Consejo Real: 31, 39, 56, 60.

REYNA, doña, vecina de Ávila: 3.
RODRIGO DE BAEZA, regidor de Arévalo: 61.
RUEDA, bachiller de, padre de Hernando de Rueda: 32.

SAN AGUSTÍN orden de: 65.
SANCHO, licenciado, del Consejo Real: 21.
SANCHO SÁNCHEZ DÁVILA, hermano de Payo de Ribera: 10.
SUERO DE CANGAS, escribano del Consejo Real: 29.

TALavera, doctor, del Consejo Real: 47.
TOMÁS DE SAN PEDRO, doctor, vecino de Salamanca 46.
TORIBIO FERNÁNDEZ DE VENTOSA: 6.
TORRE, bachiller de la, abogado: 6.

VALLEJO, licenciado, registrador en Valladolid: 48.
VARGAS, licenciado de, corregidor de Ávila: 36.
VELASCO, licenciado, del Consejo Real: 19.
VELASCO DE CALAHORRA, vecino de Ávila: 46.
VILLALÓN (ANDRÉS DE), doctor, del Consejo Real: 5, 8, 15, 19, 20, 39, 51,
52, 54, 56, 60.
YUDA CARO, judío, vecino de Ávila: 66-68.

El presente documento es propiedad de la Institución Gran Duque de Alba y no debe ser reproducido sin su consentimiento.

El presente documento es propiedad de la Institución Gran Duque de Alba y no debe ser reproducido sin su consentimiento.

ÍNDICE DE CONTENIDOS

1. Introducción	1
2. Objetivos	2
3. Metodología	3
4. Resultados	4
5. Conclusiones	5
6. Anexos	6
7. Bibliografía	7
8. Glosario	8
9. Índice de Figuras	9
10. Índice de Tablas	10



Institución Gran Duque de Alba

ÁGREDA: 48.
 ÁLAVA, provincia de: 48.
 ALBA DE TORMES: 1.
 ALBURQUERQUE, duque de: 31.
 ALCARAZ: 48.
 ALDEA DE EL CONDE, heredad de El Espinar: 2.
 ALFARO: 48.
 ALMAGRO: 48.
 ALMAZÁN: 25, 29, 31, 34.
 ARÉVALO: 24, 42, 60, 61, 62.
 ARÉVALO, alfaquí: 9.
 ARÉVALO, arcediano: 18.
 ARÉVALO, corregidor: 17, 18, 21, 23, 35, 38, 62.
 ARÉVALO, iglesia de San Pedro: 17, 18.
 ARÉVALO, linaje de Gómez García: 61.
 ARMENTEROS: 27, 37.
 ASTORGA, obispo, del Consejo Real: 1-4, 14-23, 25, 26, 28, 32, 33, 35, 39-41, 49-54, 59-62, 65, 69-71.
 ÁVILA, aljama: 5.
 ÁVILA, corregidor: 1, 10, 14, 15, 21-23, 25-28, 32, 33, 36, 37, 41, 59, 63, 66, 71.
 ÁVILA, monasterio de Santa María del Carmen: 30.
 ÁVILA, morería: 22.
 ÁVILA, obispado: 7, 8, 31, 36, 48, 63.
 ÁVILA, obispo: 7, 11, 12, 29, 31, 63, 65.
 ÁVILA, sexmos de: 69.
 ÁVILA, vicario: 30.

 BADAJOZ: 48.
 BAEZA: 48.
 BARCO DE ÁVILA: 6, 13.
 BECEDAS: 6.
 BONILLA: 36.
 BÓVEDA: 1.

BURGO, El (Burgohondo): 27.
BURGOS: 14, 20, 36, 39, 41-47, 49-63, 65-71.

CÁCERES: 48.
CÁDIZ: 48.
CALAHORRA: 48.
CAMPO DE CALATRAVA: 48.
CAMPÓO, merindad: 48.
CANGAS: 48.
CARRIÓN: 48.
CARTAGENA, obispado: 48.
CASILLAS, Las: 6.
CASTILLA, provincia de: 48.
CEBREROS: 66-68.
CHINCHILLA: 48.
CIUDAD RODRIGO: 46, 48.
COBALEDA, sexmo de Ávila: 69.
COMPOSTELA: 48.
CÓRDOBA: 48.
CORIA, obispado: 48.
CUENCA: 48.

ELIPAR, EL, término de Ávila: 27.
ESPINAR, EL: 2.

FASYLLOS, abad de: 9.

GRANADA: 9.
GUADALAJARA: 48.
GUIJO, EL: 27.

HERRADÓN, EL: 3.

JAÉN: 48.

LEÓN: 48.
LOGROÑO: 48.
LORCA: 48.
LUGO: 48.

MACOTERA: 1.
MADRID: 48.

MADRID, cortes de: 49.
MADRIGAL: 4, 45, 47, 50-58.
MADRIGAL, corregidor: 19, 50, 54, 57.
MADRIGAL, cortes de: 15.
MEDINA DE RIOSECO: 11, 12.
MEDINA DEL CAMPO: 4, 13, 48.
MÉRIDA: 48.
MESINA, arzobispo de: 7, 11, 12, 31, 65.
MONDOÑEDO: 48.
MORÓN: 26-30, 32, 33.
MURCIA: 48.

NAVALMORAL: 27.
NAVAMORALES: 6.
NAVAMORCUENDE: 70.
NAVANDRINAL: 27.
NAVAS DEL MARQUÉS, LAS: 39, 64.

OCAÑA: 48.
OÑA: 38.
ORENSE: 48.
OSMA, obispado: 48.
OVIEDO: 48.

PALENCIA: 48.
PALENCIA, aljama: 22.
PARADINAS, lugar de Arévalo: 35.
PIEDRAHÍTA, arcipreste: 37.
PLASENCIA: 9, 48.
PORCAZ, heredad en Ávila: 30.
PUENTE DEL CONGOSTO: 6.

RIOFORTE, término de Ávila: 41.

SALAMANCA: 46, 48.
SALAMANCA, obispado: 31.
SALAMANCA, obispo: 29, 63.
SAN BARTOLOMÉ: 6.
SAN BARTOLOMÉ DE PINARES: 68.
SAN PEDRO, sexmo de Ávila: 69.
SAN SEBASTIÁN: 11.
SAN VICENTE, sexmo de Ávila: 69.
SANTA MARÍA DE LA RIBERA, heredad de El Espinar: 6.

SEGOVIA: 9, 35, 60.
SEGOVIA, alfaquí: 9.
SEGOVIA, cuadrilla de: 2
SEGOVIA, obispado: 7, 31.
SERREZUELA, sexmo de Ávila: 69.
SEVILLA: 48.
SIGÜENZA: 48.
SORIA: 35, 37, 40, 48.

TINEO: 48.
TOLEDO: 17, 18.
TOLEDO, cortes de: 49.
TORDESILLAS, monasterio de Santa Clara: 27.
TORRELAGUNA: 14.
TORRE, LA: 6.
TORTOSA: 7, 11, 12, 24, 49.
TÚY, obispado: 48.

ÚBEDA: 48.
URUEÑA, conde de: 24.

VALLADOLID: 1-10, 13-24, 27, 43, 48, 64.
VALLADOLID, alfaquí: 9.
VALLADOLID, cortes de: 16.
VENTOSA: 1, 6.
VILLACASTÍN 10.
VILLAFRANCA DE LA SIERRA: 39, 64.
VILLANUEVA DE GÓMEZ: 10.
VILLATORO: 70.
VILLAVICIOSA, mayorazgo de: 44.
VILLENA, marquesado de: 48.
VITORIA: 48.

ZAMORA, obispado: 48.

 Institución Gran Duque de Alba

Institución Gran Duque de Alba



"Institución Gran Duque de Alba"
de la Excm. Diputación Provincial
y C.S.I.C.



CAJA D AHORROS D AVILA

Inst. G
930